



V Trst prihaja Fest, praznik znanosti z izredno bogatim sporedom



V živo stopil postopek za uresničitev slovenskih otroških jasli v Gorici



Zaplenili 500.000 čevljev, tržaška preiskava zadevala tudi Gorico, Slovenijo in Hrvaško



V tržaškem Kulturnem domu je na ogled »srčna kraljica« Rudija Skočirja v raznih verzijah

Primorski dnevnik

SOBOTA, 12. APRILA 2008

Št. 88 (19.178) leto LXIV.

PRIMORSKI DNEVNIK je začel izhajati v Trstu 13. maja 1945, njegov predhodnik PARTIZANSKI DNEVNIK pa 26. novembra 1943 v vasi Zakriž nad Cerknim, razmnožen na ciklostil. Od 5. do 17. septembra 1944 se je tiskal v tiskarni "Dobrodo" v Govcu pri Gorenji Trebuši, od 18. septembra 1944 do 1. maja 1945 v tiskarni "Slovenija" pod Vojškim pri Idriji, do 7. maja 1945 pa v osvobojenem Trstu, kjer je izšla zadnja številka. Bil je edini tiskani partizanski DNEVNIK v zaslužjeni Evropi.

TRST - Ul. Montecchi 6 - Tel. 040 7786300, fax 040 772418

GORICA - Ul. Garibaldi 9 - Tel. 0481 533382, fax 0481 532958

ČEDAD - Ul. Ristori 28 - Tel. 0432 731190

Internet: <http://www.primorski.it/>

e-mail: redakcija@primorski.it

POŠTNA PLAČANA V GOTOVINI

Spedizione in abbonamento postale 45% Art 2, comma 20/b, legge 662/96 - Trieste

1,00 €



CENA V SLOVENIJI 0,80€ (191,71 SIT)



Preferenčni glas bo naredil razliko

IGOR DEVETAK

Volilna kampanja je obmolknila. O zmagovalcih in poražencih bodo jutri in v ponedeljek odločali izključno volivci, ki imajo danes čas za premislek, komu bodo zaupali državo in, v Furlaniji-Juljski krajini, tudi deželo in kakšno občino. Prvi poraženci pa bodo ravno volilni upravičenci, če se ne bodo številni odpravili na volišča in izbirali. Vsako malo dušje in odpoved vlogi vplivanja na izbire zato ne sodi v čas, socialne stiske premnogih in je nabit z zahtevo po spremembi in novem. Vsi, ki nastopajo v volilni tekmi, pa ne utelešajo novega, sprememb in poguma. Naj bo ta poziv tokrat posebej namenjen mladim, ki iščejo pot v družbo. Dobili jo bodo, če bodo uveljavili svoj glas in tudi politiko krojili po lastni podobi in pričakovanjih.

Ni vseeno, kdo bo vladal v državi in v deželi, kot ni vseeno, kdo bo sedel v poslanski zbornici, senatu in deželnem svetu, ter niti ne, koliko bo izvoljenih Slovencev. Če je deželna vlada, ki je izšla iz volitev izpred petih let, morala upravljati čas evropske širitve s Slovenijo vred in umika meje, bo morala njena naslednica utrditi temelje novega in na njih zgraditi dom za vse, ki se jim po meji in njenih derivatih ne toži. Na dlani je, da ima v političnem okviru, ki stavi na prostor brez meje, manjšina svojo vlogo. Zato morajo imeti Slovenci v deželi FJK ambicijo in trdno voljo, da bodo zraven, da bodo imeli težo. Seveda ne samo pri zadevah z evropskim oz. čezmejnim predznakom, ampak tudi ali morda predvsem pri izbirah, ki pogojujejo naše življenje - upravljanje s teritorijem, šolstvo, izvajanje zaščite, vlaganje v kulturo, prosveto, šport. To ambicijo in trdno voljo bomo izrazili le s pripisom priimka slovenskega kandidata k simbolu stranke, ki jo bomo izbrali.

ITALIJA - Pred jutrišnjimi in ponedeljkovimi parlamentarnimi volitvami

Zaključek kampanje v znamenju negotovosti

Berlusconi prepričan v zmago, a tudi Veltroni optimist

DEŽELNE VOLITVE - Kandidat leve sredine v našem uredništvu

Illy: Vedno večji konsenz, ki se spreminja v navdušenje

Kandidat leve sredine za predsednika Dežele Riccardo Illy je bil včeraj gost uredništva Primorskega dnevnika. V pogovoru je izrazil občutek o vedno večjem konsenzu do njegovega petletnega dela, pozitivno pa se je izrazil o možnosti ustanovitve mednarodnega kraškega parka ter poudaril povezavo med jezikovno raznolikostjo in kreativnostjo. Glede evroregije upa v obnovev pogovorov s Slovenijo

KROMA



3

RIM - Včeraj se je uradno zaključila kampanja pred parlamentarnimi volitvami, ki bodo potekale jutri in v ponedeljek. Kot je naravno, se je politično ozračje ob koncu segrelo, to tem bolj, ker bo izid po vsem sodeč zelo tesen. Voditelj Ljudstva svobode Berlusconi je na zaključnih shodih potrdil prepričanje, da bo zmagal, a tudi njegov glavni tekmeč, voditelj Demokratske stranke Veltroni je izrazil optimizem ter dejal, da bo z volišč prišlo zanj pozitivno presenečenje. Nekateri opazovalci pravijo, da bo Berlusconi v poslanski zbornici dosegel večino, medtem ko naj bi v senatu tvegala poraz.

Na 6. strani

Na volišča z dvojezično volilno izkaznico

Na 8. strani

Videmska univerza v Gorici krči in hkrati utrjuje svojo ponudbo

Na 14. strani

V tržiški ladjedelnici delavec padel z odra in se poškodoval

Na 16. strani

Začetek praznovanj ob 40-letnici KD Fran Venturini

Na 18. strani

KMETIJSTVO - Občni zbor Kmečke zveze

Za razvoj Krasa in kmetijstva nujni novi načrti in nova politika



OPČINE - V razstavni dvorani Združne kraške banke na Opčinah je bil včeraj občni zbor Kmečke zveze, na katerem je predsednik Alojz Debelis iznesel več predlogov za razvoj kmetijstva, med katerimi so v prvi vrsti prireditve konference o uporabi ozemlja, izdelava načrta za razvoj Krasa in poenostavitev birokratskih postopkov. Tajnik KZ Edi Bukavec je dodal, da je za razvoj potrebna nova kmetijska politika, za reševanje problematike evropsko zaščitene območij na Krasu pa je lahko prava rešitev ustanovitev kraškega parka, tudi mednarodnega. Toda pri njegovem upravljanju mora biti udeleženo kraško prebivalstvo.

Na 4. strani

KOROŠKA - Slovenska manjšina

ZSO zdaj proti skupnemu zastopstvu

CELOVEC - Medtem ko je sredi tedna še kazalo, da vse tri politične organizacije koroških Slovencev (NSKS, ZSO, SKS) pozitivno sprejemajo poziv predsednika Slovenije Danila Türka, naj resno razmislijo o oblikovanju skupnega zastopstva oz. skupne krovne organizacije koroških Slovencev, se stvari dva dni kasneje že kažejo drugače. Izvršni odbor Zveze slovenskih organizacij (ZSO) se je namreč jasno izrekel proti skupni organizaciji slovenske manjšine na Koroškem. »Skupno zastopstvo manjšine ni potrebno in tudi ni evropski standard,« je odločitev izvršnega odbora svoje organizacije utemeljil pred-

sednik ZSO Marjan Sturm. Obenem pa se je IO ZSO izrekel za razširitev t.i. Koordinacijskega odbora koroških Slovencev na SKS.

Organizacije koroških Slovencev so se pred Türkovim obiskom na Dunaju na Uradu vlade RS za Slovence v zamejstvu in po svetu dogovorile, da bodo predložile slovenski vladi svoj model skupnega zastopstva. Enotna lista, Skupnost koroških Slovencev in Slovenek ter Narodni svet koroških Slovencev so svoje predloge že posredovali v Ljubljano, Zveza slovenskih organizacij bo to storila v naslednjih dneh.

Na 5. strani



TRŽIČ - Letos že 34. po vrsti

Tradicionalno srečanje glasbenih šol Gorenjske in zamejstva



Gojenke GM-Glasbene šole Tomaža Holmarja so zaigrale skladbe Schumann in Beethovna

TRŽIČ - Minuli petek je bilo v Trziču na Gorenjskem 34. srečanje glasbenih šol Gorenjske in zamejstva. Srečanje poteka vsako leto v organizaciji ene izmed petih Gorenjskih glasbenih šol, ter izmenično v Kanalski dolini in na Koroškem. Na srečanju so Kanalsko dolino predstavljale tri gojenke Glasbene matice - glas-

bene šole Tomaž Holmar, ki so ob mentorstvu učitelja Manuela Figelja na klavir zaigrale skladbe Beethovna in Schumann.

V Kanalski dolini pa se že pripravljajo na tridesetletnico prisotnosti Glasbene matice v dolini in hkrati tudi ponudbe učenja glasbe v slovenskem jeziku. (R.B.)

PISMA UREDNIŠTVU

Katere informacije nudi SIC?

V sredo, 19. marca, je Primorski dnevnik poročal o Slovenskem informativnem centru, ki se je že pred štirimi leti vselil v poslopje Narodnega doma v Trstu, pred kratkim pa je odprl vrata tudi občinstvu. Med drugim nudi SIC informacije o pobudah slovenske narodne skupnosti v Italiji. »Vsakovrstne informacije o slovenski manjšini, o njeni organiziranosti, delovanju in ponudbi njenih ustanov ter društev,« je za PD dejala koordinatorka projekta Jana Pečar.

Nobenega dvoma ni, da je pobuda hvalevredna in potrebna. Pri tem pa je treba opozoriti organizatorje in odgovorne, da pri SIC-u niso nikoli stopili do nekaterih slovenskih društev in ustanov. Informacija ostaja torej žal nepopolna. Mislim, da mora center, ki želi nuditi informacije o slovenski manjšini, biti zastopano v SIC-u in torej v javnosti, nenazadnje tudi zaradi velikega simbolnega pomena, ki ga ima za Slovence tržaški Narodni dom.

Organizatorje pozivam, naj zapolnijo informativno vrzel in naj kontaktirajo tudi društva in ustanove, ki so bila do danes zanemarjena, pa čeprav prirejajo veliko zanimivih pobud tudi za italijansko večino, tuje in Slovence iz matice.

Francesca Simoni, predsednica ŠC Melanie Klein

Velika noč in strpnost

V tuslovenski »gluhi lozi« se razveseli slehernega odziva, da le ni šlo tvoje razmišljanje kar tako mimo brez učinka. Včasih pa se zgodi, da pride odgovor kot odziv na starodavno ugotovitev: resnica v oči bode.

Komentator Sergij Premru je v svojem pismu bralcev v petek 4.4. 2008 izpuščal iz mojega velikonočnega razmišljanja (PD 22.3.2008) to, česar ni želel videti, trgati iz konteksta mojega članka samo del(c)e stavkov (kot žaba, ki vidi le slastno muho), da jih zlepi v svoje trditve, ki jih uporabi (pripisujoč jih meni) za konstrukcijo neke lastne teze. Tako je moje misli popolnoma prevrgel in mi umetno pripisal nekakšen nestrpni katoliški fundamentalizem.

To, kar sem napisala v uvodu mojega razmišljanja na veliko noč soboto, je očitno res: spregovoriti pri nas o veri je kot podajati se na minirano polje. Samo citirati modrosti drugih, pa ...

Jelka Cvelbar

30-letnica MePZ Jadran

V zvezi s proslavami 30-letnice delovanja miljskega pevskega zbora Jadran, želimo s pričujočim dopisom pojasniti, da je med zbori in skupinami, ki so pomagale omenjenemu zboru, bil tudi Oktet Škofije. V sezoni 1983/84 je na predlog takratnega dirigenta g. Richarda Lahajnarja in na prošnjo g. Kiljana Ferluge ter Pepija Žigona, vseh osem članov okteta celo sezono enkrat tedensko prihajalo v Milje na vaje in redno sodelovalo na zborovih nastopih (skupaj smo nastopili na reviji Primorska poje v Divači 07.04.1984). Bila so leta, ko je za prehod takratne jugoslovanske italijanske meje bil potreben depozit in smo pevci dobili od takratne Zveze kulturnih organizacij Koper posebno dovoljenje, da smo lahko nemočno prečkali mejo (v imenu sodelovanja na področju kulture). Zato smo bili nemalo presenečeni, ko nas gospa Vesna Zahar Tull sploh ni nikoli omenila ne v radijskih intervjujih ne na slavnostnem koncertu, kar je razvidno iz poročila v Primorskem dnevniku z dne, 1. aprila 2008 (str.8). Sicer pa menimo, da smo bili prav vsled teh vezi prvotno povabljeni, da se s pevsko točko udeležimo proslav 30-letnice zbora in smo se v ta namen tudi dvakrat (z nemajhnimi težavami) prilagodili spremembi datuma proslave. Zato smo bili tudi v tem primeru nemalo presenečeni, ko nam je gospa Mirna Viola kar naenkrat z dokaj neprepričljivo motivacijo sporočila, da na jubilejnem koncertu nismo »zaželeni« kot pevci ter kot razlog navedla tudi to, da v oktetu Škofije ni več takratnih pevcev. Z veseljem sporočamo, da so trije še vedno člani iz takratne zasedbe.

Vsemu predanemu navkljub želimo ob tej priložnosti vsekakor izreči MePZ Jadran iskrene čestitke za vztrajno in pomembno delovanje na tako občutljivem narodnostno mešanem območju, na katerem odigrava neprecenljivo vlogo branika slovenske kulture in besede.

Za Oktet Škofije, predsednik Aleksander Vitez

Predsednik Mesić in njegove izjave

Po izjavah o slovensko-hrvaških odnosih, ki jih je predsednik Mesić izrekel v Zagrebu, bo težko pritrditi tistim, ki menijo, da velja za zmernega politika, ki v dvostranskih odnosih deluje pomirjujoče. Nasprotno!

V svojih izjavah je izrekel nekaj



trditve, ki jih slovenska stran lahko jemlje ne le kot neresnice, temveč tudi kot žalitev. Mesić pravi, da je v primeru hrvaških varčevalcev pri Ljubljanski banki šlo za rop in poceni trik. Pri tem pozablja na dogovorjeni postopek, ki se lahko rešuje le v okviru jugoslovanskega nasledstva. Pozablja tudi, da je Hrvaška razrešila problem za večino bank. Le za Lj. banko naj bi breme prevzeli na Slovenijo. Pozablja tudi na dolžnike Lj. banki.

O sporazumu Drnovšek-Rečan pravi, da gre za papir brez vsake veljave.

O Jorasu pravi, da gre za čudaka, ki je na hrvaški hiši obesil napis Tukaj je Slovenija. Še bolj ga moti podpora uradnih krogov Slovenije.

Za predsednika Mesića je razmejitev po sredi Piranskega zaliva vrisana v uradnih zemljevidih. Izjave hrvaškega predsednika se v ničemer ne razlikujejo od znanih izjav, ki že dolgo obremenjujejo dvostranske odnose, zlasti ko gre za mejo med državama, ko gre za prost dostop do morja. Izjave predsednika Mesića kažejo, da se približujemo tisti točki, ko bo slovenska politika, slovenska javnost morala bolj kot doslej zaščititi nacionalne interese. Predsednik Mesić pozablja še eno znano dejstvo. V času pred podpisom Londonskega sporazuma med Jugoslavijo, Italijo, Veliko Britanijo in Združenimi državami Amerike so mejo med Jugoslavijo in Italijo določili tudi na podlagi uravnoteženega števila Slovencev, ki bodo ostali v Italiji in Italijanov, ki bodo ostali v mejah Jugoslavije. Hrvaška na tej podlagi ni izgubila ničesar! Slovenija veliko. Hrvaški politiki osporavajo Sloveniji prost dostop do morja. Slovenci so desetletja imeli prost dostop do morja! Od Istre do Tržiča na italijanski strani.

Predsednik Mesić nadaljuje staro prakso hrvaških politikov, ko pozablja na nenehne kršitve podpisanega, dogovorjenega. Od odstopa od plana obrambe v zavezništvu s Slovenijo v času osamosvajanja pa do današnjih dni.

Hrvaški politiki bodo morali krivce za svoje zunanje in notranje težave, zlasti pri vključitvi v Evropsko unijo, poiskati izven Slovenije!

Ado Butala

SKLAD MITJA ČUK SVETUJE

Obnašanje do otrok

Skrbi, ki jih prinašamo iz službe, časovni pritisk, vedno novi problemi in odgovornosti, pa mogoče še deževno vreme nas spravlja ob živce. Včasih se doma nikakor ne moremo orestiti svoje kislости. V trenutku iskrica vname prepir, nasprotovanje, slabo voljo. Vse to deluje stresno.

Včasih ne moremo preprečiti kazanja čustev neugodja tudi navzven. Redkeje pokažemo svoje veselje, zadovoljstvo, voljo do življenja.

Razmišljujoči starši se sprašujejo, kdaj naj tudi otrokom pokažejo svoja čustva. Odločitev je težka, zlasti ko gre za kregarije med odraslimi, med partnerji, ki drug drugega ranijo. Bolje je, če otrok v to ne vpletejo, saj še niso kos takim obremenitvam in čustvenim napetostim. Od njih tega ne moremo pričakovati. Otroci so izredni opazovalci: kisel mamin ali očetov obraz ob neljubem dogodku, besedi, situaciji, ki sta jo doživela vsak zase ali drug z drugim, jim ne uide. Iskren in moder oče (mama) pa bo takoj skušal speljati pogovor na nekaj drugega, da le ne bi nepripravljenemu otroku izdal svojih trenutnih čustev žalosti, razočaranja, nezadovoljstva, ki jih je sprožil nedavni prijetljaj.

Časi so se spremenili: včasih starši niso zaupali svojim otrokom niti najmanjšega čutenja, danes je drugače, želimo biti iskrenjši, pristnejši in manj skrivati svoja čustva kot so to počeli naši predniki. Svojim otrokom želimo biti predvsem prijatelji. Pri upoštevanju njihovo neizkušenost, njihovo še nezadostno zrelost in še ne povsem izdelan način razmišljanja. Tako se v nas tepe dve želji: biti pristni in pokazati svoja resnična čustva ali biti pri tem kazanju svojih čustev vsaj nekoliko zadržani, saj pravijo, da otroci potrebujejo močne starše. To pa pomeni starše, na katere se lahko zanesejo. Odgovorni starši izberejo obnašanje, ki ne bo v otrocih iskalo le pribežališča za največkrat razočarajoče doživljanje in jih na nek način »zlorabljalo« za »izlivanje« depresivnih čustev.

Vemo, da je življenje komplicirano in da ni mogoče vsega obnašanja usmeriti po nasvetih priročnikov ali se obnašati po receptu, ki je primeren za vse in za vsak primer. Ustrezno obnašanje je od primera do primera, od situacije do situacije različno.

Zapleteno je predvsem takrat, ko nas prizadene težave, morebiti bolezen ali nerazumevanje s partnerjem, s tem ali onim članom družine. Zlasti takrat mora tudi otrok pridobiti zavest, da je vsak po svoje v družini za nekaj odgovoren. Zato nima pomena, da pred njim prikrivamo žalost, zaskrbljenost ali jezo. Na njegovi starosti primeren način naj ve, da je - upamo samo prehodno - v družini nekoliko težavno obdobje.

Danes se namreč rado dogaja, da smo do otrok preveč popustljivi in da jim ne naložimo niti najmanjše naloge in obveznosti ali odgovornosti. To se lahko kasneje trpko maščuje, saj ni mogoče, da bi otrok, ki ga ves čas na nek način ščitimo v vati, kar enkrat in sam od sebe postal odgovoren in samostojen. Zato mislimo pravočasno na razvojno obdobje, ko bo nekoliko odrasel in se želel osamosvajati od družine. S primernim znanjem bo takrat pripravljen odgovarjati za svoja dejanja in izbirati pravo potezo, ko bo v dvomu, kaj storiti. Skratka na zapletenost življenja moramo svoje otroke navajati postopoma, od vsega začetka ter sproti in njihovi starosti ustrezno.

Ob težavnih družinskih situacijah je vsekakor dobro, da govorimo resnico in da pojasnujemo (še vedno otrokovi starosti primerno), kaj se dogaja. Škoda bi bilo namreč, da zaradi nejasnosti in neprimerne skrivnostnosti otrok napačno naprti sebi krivdo za razhajanja, kreganja in prepire.



Tudi ko gre za družinske finančne težave, odpust iz službe, invalidnost itd. je dobro, da se z družino tega zaveda tudi otrok. Ko eden izmed roditeljev morebiti zapusti družino, ker »si hoče ustvariti novo življenje«, žalost, razočaranje in jeza ne smejo bremeniti otroka. Vsakdo, tudi otrok, ima pravico do svojega življenja. Otroci si želijo staršem pomagati. V nekem obdobju je to celo zelo razvidno.

Otroci potrebujejo občutek, da se človek ne preda kar tako in da skuša zbrati pogum, da bi šel v življenju svojo pot dalje, čeprav je doživel hudo preizkušnjo: nekdo je umrl, nekdo ga je zapustil, globoko razočaral in podobno. Če bodo otroci pri svojih starših opazili to trdno voljo, bodo tudi sami vzeli to za vzor in jih v življenju še tako huda preizkušnja ne bo strla. Tudi v hudih trenutkih moramo otrokom dovoliti, da so zadovoljni in veseli, če jim to uspeva. Če sami v svoji žalosti tega ne moremo prenesti, potem jim moramo omogočiti, da preživijo vsaj nekaj svojega časa z vrstniki v skavtskih organizacijah na primer ali pa pri stari mami ali teti.

Ne smemo namreč misliti, da otrok, če ni ničesar videl ali slišal, kar se dogaja s starši, še ničesar ne ve. Mnogi otroci začutijo drugačno družinsko ozračje. Začutijo našo napetost, zaskrbljenost, žalost in nemir.

Tako je pogovor o tem, kar čutimo odrasli, zelo pomemben. Vendar se moramo starši najprej vprašati, zakaj nameravamo otroku to razložiti. Morda zato, da se sami razbremenimo? Včasih to storimo, ker se nam zdi, da je naš otrok v svoji splošni naderjenosti že dorešel takim problemom. Vendar to ni prava odločitev. Če že govorimo otroku o tem, kar se dogaja, moramo to storiti zato, da mu damo pravo informacijo. Če mu nudimo ustrezno in njemu primerno informacijo o dogajanju v družini, potem se bomo izognili temu, da bi si otrok sam nekaj domisljal, kar navadno ne gre v pravo smer in bi si napačno predstavljaval stvari, ki so morebiti še huje od resničnega dogajanja.

Otrok naj si tudi ne ustvari napačne predstave, da z njegovimi starši ni nikoli nič narobe. Tudi starši imajo pravico biti nejevoljni ali se ne počutiti prav dobro. Preveč popolna mati in oče, ki se nikoli ne prepirata, ki stojita kot vzorca za krepoto na nekakšnem piedestalu, ne odgovarjata življenjski resnici in ni sta prava vzornika za pridobivanje socialnih veščin.

V življenju problemi so; tega se morajo zavedati tudi otroci. Modri starši ne bodo izgubljali energije za to, da bi probleme prikrivali, pač bodo svoje prizadevanje vložili raje v reševanje morebitnih problemov in bili pri tem svojim otrokom vzorniki.

Ko so torej družinske stiske večje ali zelo velike, moramo poskusiti stresno situacijo omejevati. Vsakdo izmed nas je drugače dojemljiv za stres in vsakdo izmed nas potrebuje sebi primeren čas za notranjo umiritev. Tudi tega se moramo kot starši zavedati in ne siliti inkvizitorno in takoj v svoje otroke.

Popolnost se v družini zmanjšuje s številom družinskih članov, v nekaterih primerih so to tudi domači ljubljenci. Par odraslih bo lahko imel popolnoma pospravljene bivalne prostore, obleke bodo zlikane in zložene v omaro; par z otroki in psi ter mucami, pa že ne bo več tak. Včasih se bo likalo kar sproti zadnji trenutek pred odhodom v šolo ali službo. Otroci človeka spremenijo, tega se popolnoma zavemo šele takrat, ko že »plavamo«. (jec)



DEŽELNE VOLITVE - Predsedniški kandidat Demokratske zaveze gost uredništva Primorskega dnevnika

Riccardo Illy: Večina občanov pozitivno ocenjuje petletno delo

Jezikovna različnost spodbuja kreativnost - Za mednarodni kraški park - Evroregija: obnoviti pogovore s Slovenijo

TRST - Riccardo Illy ima občutek, da vedno bolj pridobiva na konsenzu, ki se je v zadnjih dneh po njegovih besedah spremenil tudi v navdušenje, kar pomeni, da večina občanov Furlanije-Juljske krajine meni, da je bilo delo njegove uprave v zadnjih petih letih pozitivno. To je predsednik deželne vlade in ponovni kandidat levosredinske Demokratske zaveze, ki se še vedno ima za podjetnika, ki je na posodo politiki, dejal na včerajšnjem popoldanskem pogovoru v uredništvu Primorskega dnevnika, kjer se je srečal z novinarji in odgovornim urednikom Dušanom Udovičem, prisotna pa sta bila tudi predsednik družbe Prae Rado Race in direktor Pavel Mahorčič.

Kot pred nekaj dnevi za njegovega tekmeča Renza Tonda, je bilo tudi tokrat prvo vprašanje za Illyja povezano z znano polemiko o višini javnega dolga Dežele. Tondo je namreč obtožil Illyja, da se je javni dolg močno povečal in da znaša 5.307 milijonov evrov, Illy pa odgovarja, da njegov nasprotnik (ki ga nikoli ne imenuje, da mu ne dela reklame, ker ga mnogi ne poznajo, nam je povedal) ni v stanju podati primerno oceno in posredovati pravilne številke. Res je, da javni dolg znaša 1.657 milijonov evrov, ni pa ko-rektno temu dodati še za prihodnja leta predvidene tekoče stroške za financiranje javnih del in krajevnih uprav. Prav tako ni prav prikazati kot javni dolg Dežele tudi zadolžitev krajevnih uprav. Res je sicer, da se je zadolžitev povečala za 92 odstotkov, vendar se je v prejšnjih petih letih, predno je nastopil kot predsednik deželne vlade, povečala kar za 178 odstotkov. Obenem deželna uprava v zadnjih letih beleži 560 milijonov evrov prihodkov letno, katerim je treba pripisati še sredstva (približno 300 milijonov evrov letno), ki jih bo Dežela prejela na podlagi sodelužbe pri koriščenju davčnega priliva upokoencev. Gre za sredstva, ki jih je deželna uprava uporabila za javna dela, zdravstvo, strukture za ostarele, odpravo posledic naravnih nesreč (kot je bila npr. poplava v Kanalski dolini leta 2003) ter za prispevke krajevnim upravam. Poleg tega javni dolg znaša le pet odstotkov bruto domačega proizvoda, ugledni ocenjevalni družbi pa sta FJK prisodili najvišjo oceno med italijanskimi deželami.



Pogovor se je dotaknil deželnih zaščitnih zakonov za Slovence in še zlasti za Furlane, okoli katerega se je razvila polemika tudi znotraj same leve sredine. Medtem ko glede slovensčine ni dvoma, da gre za samostojen jezik, je dejal Illy, je bila furlanščina do nedavnega smatrana kot narečje, glede zakona pa so pobesneli tisti, ki jih predsednik Dežele imenuje »juridični perfekcionisti«. Tako zakon o Slovincih kot tisti o Furlanijah izhajata iz italijanske ustave, deželnega statuta, zaščitnih zakonov št. 38/2001 in 482/1999 in dunajske konvencije, ampak tudi iz ekonomske potrebe, saj je dokazano, da čim večja je jezikovna različnost, večja je tudi kreativnost in s tem inovativnost, kar predstavlja velik potencial. Ta različnost ni že vnaprej dana, ampak jo je treba zagotavljati skozi čas, tega pa niso vsi razumeli in vodijo boje, pri katerih spodbujajo bolj nevednost ljudi. Veliko nerazumevanja in zgrešenega tolmačenja je bilo po Illyjevih besedah tudi okoli predloga besedila novega deželnega statuta. Zadeva zaradi padca vlade in volitev zdaj stoji, pogovor pa bo tre-

ba nadaljevati z novo vladno večino. Pri tem je Illy že vzel v zakup možnost, da bo z morebitno zmago desne sredine prišlo do težav in do tveganja, da bo odobreno drugačno besedilo.

Deželni guverner je moral odgovoriti tudi na vprašanje o odnosih z radikalno levico v lastni koaliciji. Kot znano, je v Illyjevi koaliciji na Deželi tudi Mavrična levica, ki pa na parlamentarnih volitvah nastopa samostojno. Gre za to, je dejal Illy, da so razhod na vsedrjavni ravni povzročile vsedrjavne teme, ki so na deželni ravni manj občutene, poleg tega ima FJK drugačen volilni zakon, ki zagotavlja trdno večino, nazadnje pa sam želi raje porabiti več časa na predhodnih pogajanjih za uskladitev programa, kot pa potem iskati bližnjice. Tako se v programu Demokratske zaveze omenjajo visokohitrostna železnica, daljnovodi in uplinjevalnik. Predsednik deželne vlade je tudi pozitivno ocenil delo voditelja Demokratske stranke Walterja Veltronija, saj je njegov program odločno bolj napreden in skladen od tistega, ki ga je svojčas oblikovala levosredinska Unija.

Kakšno pa je Illyjevo gledanje na odnose s Slovenijo in evroregijo? Guverner si je ustvaril zelo pozitivno podobo o Sloveniji, ki skupaj s FJK spada v območje srednje Evrope, ki je poleg Azije najbolj razvito območje na svetu. Glede evroregije je razumljivo, da Slovenija želi biti v središču slednje, vendar ni še sprejela zakona o pokrajinah, niti ni začela usklajevati svoje zakonodaje s pravilnikom EU o

evroregijah, pri čemer Illy upa, da se bodo pogovori obnovili. Kar se tiče prodaje oz. privatizacije družb, ki so v lasti Dežele, je Illy dejal, da to v programu ni predvideno, čeprav so nekatere dejavnosti dejansko že privatizirane.

Illy se tudi strinja z možnostjo ustanovitve mednarodnega kraškega parka, saj je čas zrel za to in bi taka rešitev ne škodila kmetovalcem. Upravljanje parka bi poverili občinam, slednje pa bi ga lahko naknadno poverile tudi drugim subjektom, kot so npr. srenje. Glede stroškov, ki jih povzroča politika, je Illy spomnil, da je njegova uprava zmanjšala število voznikov funkcionarjev ter izboljšala učinkovitost, sočasno pa zmanjšala stroške. Na področju ženskega zaposlovanja je v FJK 55 odstotkov žensk zaposlenih, povečalo se je tudi število otroških jaslí, načrtujejo pa se tudi dodatne jasli: s slednjimi in s t.i. družinsko kartico želi Dežela spodbujati tako zaposlovanje žensk kot tudi rodnost. Deželna uprava spodbuja tudi žensko podjetništvo in vpis deklet na znanstvene fakultete. FJK že uveljavlja davčni federalizem, ki bi ga bilo treba izvajati tudi v deželah z navadnim statutom. V petih letih vladanja ni desna sredina na tem področju naredila nič, je zaključil Illy.

Ivan Žerjal

Riccardo Illy meni, da vedno bolj pridobiva na konsenzu, ki se je v zadnjih dneh po njegovih besedah spremenil tudi v navdušenje

KROMA



VOLITVE - Pred zaključkom volilne kampanje pogovor na sedežu SKGZ

Srečanje vodstva SKGZ s kandidati Demokratske stranke Tamaro Blažina, Majdo Bratina in Igorjem Dolencem

TRST - Vodstvo Slovenske kulturno-gospodarske zveze se je pred zaključkom volilne kampanje srečalo s kandidati Demokratske stranke za senat in za deželni svet Furlanije-Juljske krajine. Tako so na sedež SKGZ

v Trstu prišli kandidatka za senat Tamara Blažina ter kandidata za deželni svet Majda Bratina in Igor Dolenc.

Goste je pozdravil predsednik SKGZ Rudi Pavšič (prisotni so bili še Jole Namor,

Livio Semolič, Jure Kufersin, Marino Maršič in Ace Mermolja) in naglasil nekatere važne rezultate v prid slovenske manjšine, za dosedo katerih, so odločno prispevali prav slovenski predstavniki DS. Omeniti je treba vsaj

obnovo Paritetnega odbora, ki je tudi z naklonjenostjo Prodijeve vlade do konca izpeljal tako imenovano »teritorializacijo«; deželni zakon za Slovence, katerega poročevalka je bila prav Tamara Blažina; uvedbo dvojezične nižje srednje šole v Špetru, dodatna sredstva za manjšino itd. Pri teh dejanjih je bila bistvena vloga Tamare Blažine in Igorja Dolenca, kot seveda Miloša Budina, ki je kot podtajnik v Prodijevi vladi lahko marsikaj »premaknil«.

Tamara Blažina je omenila za Slovence temno obdobje Berlusconijeve vlade in dejstvo, da se so stvari s Prodiem v Rimu in Illyjem na vodstvu dežele FJK bistveno spremenile. Vidno so se tudi izboljšali odnosi med Slovensko manjšino in italijansko stvarnostjo kot tudi odnosi med Italijo in Slovenijo. Zavelel je nov veter, sedaj pa bo veliko odvisno od tega, kdo bo zmagovalec nedeljskih volitev. Z

Veltronijem bi se pozitivna politika do Slovencev v Italiji in do Slovenije nadaljevala, v obratnem primeru pa ne moremo veliko pričakovati.

Tako Majda Bratina kot Igor Dolenc sta naglasila pomen slovenskih izvoljenih predstavnikov v italijanskih strankah in posebno še v veliki stranki, kot je Demokratska stranka. Slovenska prisotnost v italijanskih strankah in okoljih je omogočila konkretne rezultate, začeni z zaščitnim zakonom in zakonom za Slovence na Deželi FJK. Za uspeh je seveda potrebno imeti večino, skratka, zmagati na volitvah in najti v italijanskih koleghih sogovornike, ki so potem bistvenega pomena, ko je potrebno preiti od načel k dejanjem. V smislu pomena, da so Slovenci prisotni na vseh institucionalnih ravneh, so člani SKGZ zaželeli Tamari Blažina, Majdi Bratini in Igorju Dolencu dober uspeh in seveda izvolitev.



Pred zaključkom volilne kampanje se je vodstvo SKGZ srečalo še s kandidati Demokratske stranke Tamaro Blažina, Majdo Bratina in Igorjem Dolencem (peta, četrta in tretja od desne)

KROMA

SKGZ SLOVENSKA KULTURNO-GOSPODARSKA ZVEZA

POZIVA

VSE VOLILNE UPRAVIČENCE, NAJ SE POSLUŽIJO

PRAVICE DO DVOJEZIČNE VOLILNE IZKAZNICE

OPČINE - Občni zbor Kmečke zveze v razstavni dvorani Zadrúžne kraške banke

»Za razvoj ozemlja nujna nova kmetijska politika«

Predlog za konferenco o uporabi prostora in izdelavi načrta za razvoj Krasa - Kraški park dobra rešitev

OPČINE - Prireditel konferenca o uporabi ozemlja, izdelava načrta za razvoj Krasa in poenostavitev birokratskih postopkov so glavni predlogi, ki jih je na rednem občnem zboru Kmečke zveze iznesel predsednik stanovske organizacije Alojz Debelis. To bo še prispevalo k razvoju kmetijstva, na katerega gleda Kmečka zveza kljub mnogim težavam, ki so ga pestile v zadnjem obdobju, z velikim optimizmom, tudi zaradi uspeha mlajših kmetijskih podjetnikov. Sicer je za razvoj potrebna nova kmetijska politika, za reševanje problematike evropsko zaščitene območij na Krasu pa je lahko prava rešitev ustanovitev kraškega parka, tudi mednarodnega. Toda pri njegovem upravljanju mora biti udeleženo kraško prebivalstvo, kot je to naglasil tajnik KZ Edi Bukavec.

Občni zbor Kmečke zveze, ki je bil včeraj popoldne na Opčinah v razstavni dvorani Zadrúžne kraške banke, je bil torej v znamenju optimizma. Niso seveda manjkale kritične pripombe na račun javnih upraviteljev, ki so zlasti na deželni ravni prek uvedbe evropsko zaščitene območij Sic in Zps oškodovale kmetijstvo, sicer v dobri veri. Drugo plat pa je predstavljalo bogato delovanje stanovske organizacije in sodelovanje z mnogimi javnimi upravami in institucijami ter sorodnimi organizacijami, tako na italijanski kot na sloven-

Občnega zbora
Kmečke zveze so
se udeležili številni
gostje

KROMA

močmi prispevati, da se želje uresničijo, je dodala Blažinova. Pred predsedniškim poročilom je tajnik KZ Bukavec pozdravil goste. Za govorniško mizo, kjer je posege usklajeval odgovorni za svetovalno službo KZ Mario Gregorič, so sedli predsednik KZ Debelis, deželni odbornik Roberto Cosolini, podpredsednik državne konfederacije kmetov CIA Enzo Pierangioli in sam Bukavec. Med mnogimi gosti so bili med drugim generalni konzul Republike Slovenije v Trstu Jože Šušmelj, predsednik Slovenske kulturno-gospodarske zveze Rudi Pavšič, predsednik Sveta slovenskih organizacij Drago Štoka, predsednik Slovenskega deželnega gospodarskega združenja Boris Siega, podpredsednik Pokrajine Trst Walter Godina, župan Občine Devin-Nabrežina Mirko Sardoč, župan Občine Devin-Nabrežina Giorgio Ret, direktor pokrajinskega nadzorništva za Trst in Gorico Roberto Cuzzi ter njegov predhodnik Giovanni Degenhardt, tajnik Sindikata kmetov Slovenije Jernej Redek, deželni predsednik CIA Ennio Benedetti, predsednik združenja tržaških kmetov Giorgio Tombesi, predsednica Združenja slovenskih kmečkih in podeželskih žena Suzana Lovrecich, Aleksander Podobnik in imenu Konzorcija čebelarjev tržaške pokrajine, profesor na tržaški univerzi Gianluigi Gallenti in predsednik ZKB Sergij Stancich. Med udeleženci je bil tudi predsednik tržaške Trgovinske zbornice Antonio Paoletti, ki je v kasnejši razpravi poudaril odlično sodelovanje med Trgovinsko zbornico in Kmečko zvezo ter napovedal natečaj, ki naj bi ga razglasili po 18. aprilu. V tem okviru bo TZ na osnovi deželnega načrta za razvoj podeželja namenila skupno 300 tisoč evrov projektom za posodabljanje kmetijskih podjetij. Sicer so

besedo med razpravo prevzeli razni udeleženci, in sicer kandidati za deželni svet Igor Dolenc, Igor Gabrovec, Peter Močnik in Giuliana Zagabria, deželni odbornik Cosolini, Mirko Sardoč, Walter Godina,

izdelano v dobri veri. Zdaj je treba torej poiskati druge rešitve, ker brez gotovosti o možnosti uporabe zemlje v kmetijske namene ne more biti bodočnosti za primarni sektor. Zato sta med kratkoročnimi cilji KZ prireditel konferenca o uporabi ozemlja in izdelava načrta za razvoj Krasa. Za smotno upravljanje prostora je danes edina možnost, kot kaže, ustanovitev kraškega parka. Kmečka zveza nima do tega odklonilnega stališča, je povedal Bukavec, ker predstavlja sprejemljivo rešitev za ohranjanje in razvoj Krasa. Vendar je to možno le pod pogojem, da pride do poštenega dogovora z deželno vlado glede zaščite in razvoja območja ter nenazadnje glede upravljanja parka, ker mora biti pri tem neposredno udeleženo kraško prebivalstvo.

Aljoša Gašperlin

Novi Glavni svet

Andrea Antonic (Cervlje), Boris Bandi (Prebeneg), Andrej Bole (Ul. Sottomonte), Edi Bukavec (Prosek), Miloš Carli (Slivno), Giuseppe Colja (Samatorca), Luigi Debelis (Ul. Ventura), Marcello Debelis (Ul. Gravis), Marlenka Dobaj (Gabrovec), Franc Fabec (Mavhinje), Paolo Ferfaglia (Medjvas), Silvano Ferluga (Ul. Molini), David Fonda (Bazovica), Damiano Glavina (Lonjer), Mario Gargori (Ul. Boveto), Igor Grgič (Padriče), Adriano Kalc (Padriče), Giusto Kariš (Ul. Gravis), Rado Kocjančič (Krogelje), Andrej Kosmač (Boljunec), Boris Košuta (Križ), Luigi Krizmančič (Bazovica), Silvano Krizmančič (Gropada), Susanna Lovrečič (Šempolaj), Matej Lupinc (Praprot), Omar Jožef Marucelli (Repen), Jordan Mihalič (Draga), Andrea Milič (Zagradec), Rado Milič (Salež), Walter Milič (Repen), Walter Orel (Devinščina), Alessio Ostrouška (Zagradec), Roberto Ota (Boljunec), Euro Parovel (Mačkolje), Ivan Pernarcich (Vižovlje), Dario Racman (Gročana), Sidonja Radetic (Medja vas), David Sardo (Samatorca), Devan Sancin (Dolina), Radovan Šemec (Prečnik), Boris Škerk (Praprot), Walter Stanissa (Nabrežina), Miran Starc (Prosek), Erika Suc (Brišički), Remigio Tull (Milje - Ul. Colarich), Lenard Vidali (Bazovica), Agostino Vidau (Bani), Beniamino Zidarich (Praprot), Miroslao Žigon (Zgonik).

Razsodišče 2008-2010

Marcello Čok (Trst - Ul. dei Gravis), Srečko Orel (Devinščina), Boris Pangerc (Dolina), Drago Štoka (Opčine - Ul. Pulsatille), Giuseppe Stopper (Trst - Ul. Antico).

EVRO

1,5833 \$ -0,26

EVROPSKA CENTRALNA BANKA

11. aprila 2008

valute	evro (povprečni tečaj)	11.04.	10.04.
ameriški dolar	1,5833	1,5875	
japonski jen	159,83	159,18	
kitajski juan	11,0934	11,0992	
ruski rubel	37,1340	37,01860	
danska krona	7,4590	7,4608	
britanski funt	0,80170	0,80110	
švedska krona	9,4120	9,3860	
norveška krona	7,9415	7,9270	
češka krona	25,025	25,129	
švicarski frank	1,5808	1,5735	
estonska krona	15,6466	15,6466	
madžarski forint	252,73	253,53	
poljski zlot	3,4336	3,4410	
kanadski dolar	1,6139	1,6166	
avstralski dolar	1,7024	1,7020	
bolgarski lev	1,9558	1,9558	
romunski lev	3,6290	3,6678	
slovaška krona	32,414	32,334	
litovski litas	3,4528	3,4528	
latvijski lats	0,6966	0,6967	
braziljski real	2,6774	2,6861	
islandska krona	116,46	115,55	
turška lira	2,0680	2,0856	
hrvaška kuna	7,2626	7,2605	

EVROTRŽNE OBRETNOSTI MERE

11. aprila 2008

	1 mesec	3 meseci	6 mesecev	12 mesecev
LIBOR (USD)	2,7268	2,71	2,69	2,618
LIBOR (EUR)	4,3531	4,7437	4,75	4,7512
LIBOR (CHF)	2,575	2,845	2,93	3,0666
EURIBOR (EUR)	4,354	4,744	4,747	4,74

ZLATO

(999,99 ‰) za kg

18.786,55 € -83,24

TEČAJNICA LJUBLJANSKE BORZE

11. aprila 2008

vrednostni papir	zaključni tečaj v €	spr. v %
BORŽNA KOTACIJA - PRVA KOTACIJA		
GORENJE	31,61	-0,41
INTEREUROPA	30,86	-1,25
KRKA	91,05	-0,11
LUKA KOPER	58,26	-2,05
MERCATOR	262,98	-2,03
MERKUR	-	-
PETROL	534,56	-3,04
TELEKOM SLOVENIJE	234,94	-1,72
BORŽNA KOTACIJA - DELNICE		
ACH	-	-
AERODROM LJUBLJANA	98,93	-0,79
DELO PRODAJA	-	-
ETOL	185,00	-2,58
ISKRA AVTOELEKTRIKA	49,75	+0,12
ISTRABENZ	87,95	-5,67
NOVA KRE. BANKA MARIBOR	30,64	-1,03
MLINOTEST	-	-
KOMPAS MTS	-	-
NIKA	-	-
PIVOVARNA LAŠKO	83,22	-2,05
PROBANKA	-	-
SALUS, LJUBLJANA	-	-
SAVA	433,51	-1,43
TERME ČATEŽ	-	-
ŽITO	244,00	+1,65

MILANSKI BORZNI TRG

11. aprila 2008

delnica	zaključni tečaj v €	spr. v %
AZA	2,33	+0,77
ALLEANZA	8,3	-0,99
ATLANTIA	19,9	-1,44
BANCO POPOLARE	11,87	-3,42
BCA MPS	2,727	-1,85
BCA POP MILANO	7,735	-1,14
EDISON	1,69	-2,99
ENEL	6,92	-1,21
ENI	23,09	-1,16
FIAT	14,72	-0,48
FINMECCANICA	21,5	-1,63
FONDIARIA-SAI	26,2	-1,02
GENERALI	28,97	-1,16
IFIL	5,24	-0,08
INTESA SAN PAOLO	4,69	-0,16
LOTTOMATICA	20,91	-0,67
LUXOTTICA	15,96	-3,44
MEDIASET	6,08	+0,98
MEDIOBANCA	13,1	-1,44
PARMALAT	2,52	+0,64
PIRELLI e C	0,533	+0,00
SAIPEM	26,68	-2,20
SNAM RETE GAS	4,18	-0,67
STMICROELECTRONICS	6,8	-4,08
TELECOM ITALIA	1,45	-0,34
TENARIS	16,08	-0,54
TERNA	2,81	+0,83
UBI BANCA	16,22	-0,44
UNICREDITO	4,70	-1,27
UNIPOL	1,971	+0,10

SOD NAFTE

(159 litrov)

110,36 \$ +0,20

IZBRANI BORZNI INDEKSI

11. aprila 2008

indeks	zaključni tečaj	sprememba %
SLOVENIJA		
SBI 20, Ljubljana	8.054,92	-1,74
SBITOP, Ljubljana	1.772,27	-1,48
PIX, Ljubljana	6.086,16	-0,50
BIO, Ljubljana	117,10	+0,01
TRG JV EVROPE		
CROBEX, Zagreb	3.560,36	-2,15
BIRS, Banjaluka	2.038,14	-0,16
FIRS, Banjaluka	4.090,29	+0,50
Belex 15, Beograd	1.554,24	-1,42
SRX, Beograd	848,58	-2,01
BIFX, Sarajevo	4.460,08	+2,30
NEX 20, Podgorica	22.594,01	-4,43
MBI 10, Skopje	6.021,04	-4,00
DRUGI TRGI		
Dow Jones, New York	12.378,18	-1,62
Nasdaq 100	1.808,50	-2,40
S&P 500, New York	1.364,34	+0,73
MSCI World, New York	1.339,18	-1,57
DAX 30, Frankfurt	6.603,57	-1,50
FTSE 100, London	5.895,50	-1,27
CAC 40, Pariz	4.797,93	-1,17
ATX, Dunaj	3.889,3701	-1,54
PX, Praga	1.545,1	-2,41
EUROSTOXX 50	3.758,05	-0,47
Nikkei, Tokio	12.945,30	-1,27
STI, Singapur	3.064,60	-0,81
Hang Seng, Hongkong	24.187,10	+0,84
Composite, Šanghaj	3.471,74	+1,69
Sensex, Mubaj	15.695,10	+0,60



KOROŠKA - Organiziranost slovenske manjšine po Türkovem ponedeljkovem pozivu

Zveza slovenskih organizacij proti skupnemu zastopstvu

Izvršni odbor ZSO meni, da zadostuje razširitev KOKS-a na Šadovnikovo SKS

CELOVEC - Medtem ko je sredi tedna še kazalo, da vse tri politične organizacije koroških Slovencev (NSKS, ZSO, SKS) pozitivno sprejemajo poziv predsednika R. Slovenije Danila Türka, naj resno razmislijo o oblikovanju skupnega zastopstva oz. skupne krovne organizacije koroških Slovencev, se stvari dva dni kasneje že kažejo drugače. Izvršni odbor Zveze slovenskih organizacij (ZSO) se je namreč na svoji seji v četrtek zvečer v Celovcu jasno izrekel proti skupni organizaciji slovenske manjšine na Koroškem. »Skupno zastopstvo manjšine ni potrebno in tudi ni evropski standard,« je odločitev izvršnega odbora svoje organizacije utemeljil predsednik ZSO Marjan Sturm. Obenem pa se je IO ZSO izrekel za razširitev t.i. Koordinacijskega odbora koroških Slovencev (KOKS) na Skupnost koroških Slovencev in Slovenk (SKS). Kot je znano, sta v KOKS-u zaenkrat zastopane edinole NSKS in ZSO.

Sturm, ki je v torek v prvi reakciji na poziv predsednika slovenske države Danila Türka menil, da so strukture manjšinskih organizacij na Koroškem za starele in da so »nove oblike delovanja dejansko potrebne,« (pri tem pa je že naglasil, da je najprej »treba razmisлити o močnih kulturnih organizacijah in manj o političnih«), je v zvezi z negativnim stališčem ZSO do skupnega zastopstva oz. skupne krovne organizacije še poudaril, da je slovenska manjšina v Avstriji »organizirana po avstrijskih zakonih, ki niso nedemokratski in ki so tudi v skladu s pravnimi normami Sveta Evrope«. Kot nadaljnji argument proti skupnemu zastopstvu je Sturm omenil tudi še pluralnost znotraj manjšine kot »visoko normo, ki jo je treba upoštevati«.

Izrecno, tako Sturm, pa se ZSO izreka za koordinacijo med vsemi segmenti manjšine, ko gre za vprašanja manjšinskih pravic, ki izvirajo iz Avstrijske državne pogodbe iz leta 1955 - dvojezične table, slovenski uradni jezik, dvojezično šolstvo, itd. Zato da je bil tudi ustanovljen in uspešno deluje Koordinacijski odbor koroških Slovencev. Razširitev tega usklajevalnega gremija pa je potrebna, ker je po »razcep«¹ Narodnega sveta koroških Slovencev nastala še tretja politična organizacija znotraj manjšine, ki jo je sedaj treba vključiti v KOKS, je še pristavil Sturm.

Sturm je še sporočil, da se je izvršni odbor ZSO izrekel tudi proti vključitvi strankarskih organizacij v KOKS in sicer z argumentom, da so politične stran-

Slovenski
predsednik Danilo
Türk (levo) je
predlog o
skupnem
zastopstvu
slovenske manjšine
v Avstriji podal po
ponedeljkovem
srečanju z
avstrijskim
kolegom Heinzem
Fischerjem



ke »del oblastnega boja«, katerega pa se manjšina naj ne bi udeleževala. Vključitev strankarskih organizacij v KOKS nadalje tudi ni potrebna, ker je pri vseh treh političnih organizacijah koroških Slovencev že prisoten tudi strankarsko-političen aspekt: pri ZSO preko Delovne skupnosti slovenskih socialdemokratov, pri NSKS preko Enotne liste (EL), pri SKS pa preko Zelenih.

Izvršni odbor ZSO pa je na svoji četrtkovi seji odklonil tudi razširitev KOKS-a na druge krovne in strokovne manjšinske organizacije, je še sporočil Sturm. V vseh treh političnih organizacijah koroških Slovencev se zrcalijo glavne ideološke usmerjenosti manjšine. »To zadostuje,« je sklenil predsednik ZSO.

Kot je znano, je predsednik Republike Slovenije Danilo Türk med svojim uradnim obiskom v ponedeljek in torek na Dunaju predstavnik slovenske manjšine na Koroškem dokaj jasno pozval k oblikovanju skupnega zastopstva oz. skupne krovne organizacije. Na tiskovni konferenci po uradnem srečanju z avstrijskim predsednikom Heinzem Fischerjem je dejal, da bi bilo prav, da slovenska manjšina na Koroškem razmisli o novih oblikah svojega delovanja in bi krovna organizacija slovenske manjšine lahko povečala učinkovitost prizadevanj za kulturni in vsestranski razvoj pripadnikov manjšine na Koroškem in regije kot celote.

Politične organizacije koroških Slovencev so se pred Türkovim obiskom na Dunaju na sestanku na Uradu vlade RS za Slovence v zamejstvu in po svetu v Ljubljani dogovorile, da bodo - vsaka zase - predložile slovenski vladi svoj model

skupnega zastopstva. Enotna lista, Skupnost koroških Slovencev in Slovenk ter Narodni svet koroških Slovencev so svoje predloge že posredovali v Ljubljano, Zveza slovenskih organizacij bo to stori-

la v naslednjih dneh na osnovi sklepov četrtkovne seje svojega izvršnega odbora organizacije, je včeraj sporočil njen predsednik Marjan Sturm.

Ivan Lukan

MALLORCA - Konec tedna kongres EFA

Tudi resolucija o koroških Slovencih

CELOVEC/MALLORCA - Na kongresu evropske aliance manjšinskih in regionalnih strank EFA (Evropska svobodna alianca) ta konec tedna v španski Mallorci, domovini narodne skupnosti Kataloncev, bodo delegati verjetno sprejeli tudi resolucijo v podporo koroškim Slovencem. Za kongres je namreč Enotna lista (EL) pripravila resolucijo z zahtevu po uresničitvi odprtih vprašanj slovenske narodne skupnosti v Avstriji.

Delegacija EL sestavljajo bivši parlamentarec in član EL Karl Smolle, deželni poslovodja EL Adrian Kert in predsednik MENS Alexander Studen-Kirchner (za Mlado EL).

Preasdnik Enotne liste Vladimir Smrtnik vidi zdruenje EFA kot »zelo pomembno za politine grupacije evropskih narodnih skupnosti.« Skupni in na evropski ravni solidarni nastop pomaga predvsem manjšim grupacijam za uspehe pri poseb-

nih upravičenih zahtevah, saj so sicer v vsakdanu pogosto potisnjene ob stran in neupoštevane, je pred kongresom EFA dejal Smrtnik in še pristavil, da na takih srečanjih vedno spet najdeš nove perspektive in nastavke za lastno politično delovanje.

EFA danes združuje 34 regionalnih in manjšinskih političnih strank (članica je tudi stranka Slovenska skupnost) iz 14 držav Evropske unije. Od leta 2007 pa je članica združenja tudi Enotna lista. EFA se pojmuje kot »zagovornica Evropske unije svobodnih in med seboj solidarnih narodov«, še piše Enotna lista v tiskovni izjavi in dodaja: »Siceršnji cilji pa so obramba človekovih in narodnih pravic, oblikovanje pravične družbe z enakimi možnostmi, demokratične reforme evropskih ustanov, višji rang komiteja za regije ter zaščita in ohranitev narodnostno raznolike EU.« (I.L.)

V današnji oddaji Brez meje po koprski TV o mladih v čezmejnem prostoru

KOPER - V današnji oddaji Brez meje bo govora o mladih v čezmejnem prostoru. Gosta Martine Kafol bosta Devan Jagodic, urednik publikacije, ki predstavlja projekt Mejni dogodki (pobudnik je Slovenski deželni zavod za poklicno izobraževanje) in Nina Ukmar, voditeljica Mladinskega centra Podlaga v Sežani. Oddaja bo na sporedu danes ob 18. uri po TV Koper-Capodistria.

Dan odprtih borjačev

PLISKOVICA - Danes bo v Pliskovici potekal že četrti Dan odprtih borjačev. Odprli bodo vrata svojih borjačev in obiskovalcem z veseljem razkazali tudi kulturne zanimivosti in druge lepote prekrasne in zelo aktivne vasi, ki šteje več kot 200 prebivalcev v nekaj več kot sto hišnih stebilkah. Predstavili jim bodo življenje Kraševcev, svoja obrtniška znanja in izdelke ter ponudili dobrote, ki jih zmorejo njihove kmetije. Organizirajo tudi tri brezplačne vodene ogledne vasi. Na balinišči pa bodo razstavili domače dobrote, ki jih bo mogoče tudi kupiti. (O.K.)

V Koper priplula vojaška ladja Pluton

KOPER - V koprsko pristanišče je včeraj priplula francoska vojaška ladja Pluton. Gre za rutinski obisk, ki je del letnega programa vojaškega sodelovanja med oboroženimi silami Slovenije in Francije. Ladja s 26-člansko posadko je specializirana za protiminsko potapljanje, v Koprui pa bo ostala do torka. Dolga je 41,6 metra, široka pa 7,5 metra, njen ugrez meri 3,8 metra, teža je 505 ton. Na ladji je 26 članov posadke, ki je specializirana za protiminsko potapljanje, v Sloveniji pa se bodo usposabljali skupaj s potapljači iz 430. mornariškega divizionu Slovenske vojske, so sporočili z ministrstva za obrambo.

Gre za ladjo, katere namen je podpora potapljanju, tako da stalna posadka šteje okoli 15 ljudi, ostalo pa populino s potapljači, ki opravljajo tudi delo mornarjev na ladji, je pojasnil. Sicer je ladja Pluton zasidrana v francoskem Toulonu in je Mediteranska enota protiminskih potapljačev. Francozi imajo poleg te še dve enoti protiminskih potapljačev. Eno na Atlantiku in drugo na Rokavskem prelivu (La Manche). Poveljnik Plutona ladijski poročnik Emmanuel Mocard je povedal, da so njegovi potapljači sodelovali tudi pri odstranjevanju posledic po orkanu Katrina. Sicer pa ladja za javnost ne bo odprta. (STA)

JUTRIŠNJE IN PONEDELJKOVE VOLITVE - Navodila

Na rumeni glasovnici za senat in rožnati glasovnici za poslansko zbornico treba prekrižati le simbol stranke



**TRST - Jutri in v ponedeljek bodo, po-
leg deželnih in ponekod tudi upravnih (npr.
na Videmskem), volitve za senat in za po-
slansko zbornico. Na obeh glasovnicah je tre-
ba prekrižati le simbol stranke, ne pišemo pa**

preferenc kandidatom. Njihov seznam je objavljen na plakatu, ki je razobešen na voliščih. Glasovnica za senat (levo) je rumene barve, glasovnica za poslansko zbornico pa rožnate barve. Na volišče pridemo z osebnim



dokumentom in z volilno izkaznico. Kdor je nima ali pa je že izkoristil vse žige, naj jo dvigne na občinskem volilnem uradu, ki je danes odprt do 14. ure, jutri in pojutrišnjem pa z urniki volišč. Jutri od 8. do 22. ure, v po-

nedeljek pa od 7. dodo 15. ure.

Način volitev je torej zelo enostaven. Prekrižamo, kot rečeno, le simbol ene stranke. Glasovnica za deželni svet je modre barve.



VOLITVE - Zadnji dan volilne kampanje pred današnjim molkom

Totti segrel zadnji dan napenjanja volilnih mišic

Benigni Veltroniju: Jaz, ti, Clooney in Totti, kakšna ekipa, eden lepši od drugega!

RIM - »Jaz, ti in Clooney in Totti, kakšna ekipa, eden lepši od drugega,« je Roberto Benigni rekel včeraj Walterju Veltroniju, ko sta med eno in drugo obveznostjo premierskega kandidata šla na kavo. Kot je znano, se je Veltroni v četrtek v Milanu v nekem baru sestal ravno s slovitim Georgeom Clooneyem, svojim velikim prijateljem. Včeraj je dobil še podporo Benignija, ki je zagotovil, da bi ga volil kar trikrat, če bi bilo to mogoče.

Če je kdo pričakoval, da bo vsaj zadnji dan volilne kampanje malo dostojnejši od dosedanjih, se je hudo zmotil. Včerajšnji argument je bil namreč Francesco Totti, kapitan moštva Rome s številko 10 in nesporni ljubljenec rimske in tudi italijanske športne javnosti. Berlusconi je razjezila Tottijeva podpora Francescu Rutelliju, kandidatu DS za rimskega župana, zato je po četrtkovem volilnem zborovanju pred Kolosejem v zvezi s tem dejal, da »ko nekdo ni čisto pri zdravi pameti, pač ni«. V smislu, da se rimski nogometaš pusti zlorabljeni od leve. Berlusconi je namreč prepričan, da se športni asi ne bi smeli politično opredeliti, saj da je sam to svojim nogometašem prepovedal.

»Italijanska desnica živi od sovraštva, antagonizma in osebnega napadanja. Reči o nekom, ki je bil obsojen na tri dosmrtnje ječe, da je heroj... Zdaj se je zagnal proti Tottiju in hoče tudi njemu narediti mentalni test (kot sodnikom, op.ur.). Sprašujem se, kam želi popeljati to našo državo.« Tako se je na Berlusconijeve izjave odzval Walter Veltroni, ki sicer ne odstopa od prepričanja, da je treba institucije reformirati skupaj, vendar »klima, ki je zastrupila to volilno kampanjo, pri tem ne pomaga«.

Veltroni, ki je svojo volilno kampanjo med ljudmi končal včeraj na rimskem trgu Piazza del Popolo, kjer je njegov avtobus pričakal okrog sto tisoč privrženec, je pokazal dobro mero optimizma: »Ljudje so modri in iz volilnih skrinjic bodo prišla presenečenja.« Enako prepričan je tudi Berlusconi, ki je povedal, da mu »zadnje sondaže zagotavljajo široko zmago«. Pa vendar je volilce pozval, še več, rotil, naj ne volijo Casinijevo UDC ali Staracejevo stranko La Destra, ker da ti dve stranki nimata možnosti preseči vstopnega praga za zbornico in za senat.

Dan pred volitvami je na dlani, da bodo o razmerju sil v senatu odločali glasovi manjših strank, Mavrična levica, UDC in La Destra, med deželami, ki kažejo neodločeno razmerje moči, pa bo imel največjo težo ravno Lacij, kjer ima Berlusconi težave ne samo zaradi Tottija, ampak tudi zaradi Bossijevih napadov na »tatinski Rim«.



Premierski kandidati z leve-zgoraj proti desni-spodaj: Fausto Bertinotti, Enrico Boselli, Walter Veltroni; Silvio Berlusconi, Pier Ferdinando Casini in Daniela Santanchè



VOLITVE - Prvi uradni rezultat tokratne volilne preizkušnje

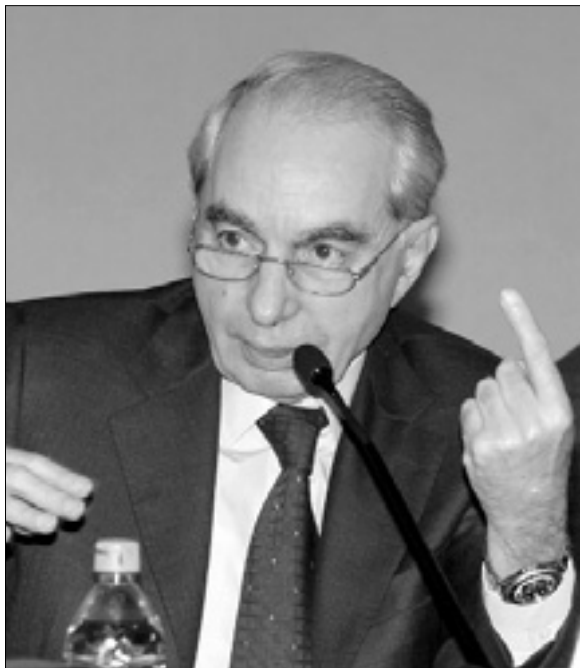
Na tujem volilo 41,66% upravičencev

Preiskava o kupovanju belih glasovnic

RIM - Za letošnje parlamentarne volitve je glasovalo 1.204.720 ali 41,66% od skupaj 2.924.202 volilnih upravičencev na tujem, kar je nekoliko manj kot leta 2006, ko jih je glasovalo 42,07%. Tako je povedal podminister za zunanje zadeve Franco Danieli na tiskovni konferenci, ki jo je včeraj priredil v Rimu skupno z ravnateljem uprave za Italijane po svetu Adrianom Benedettijem. Volitve na tujem so se zaključile v četrtek, glasovnice pa bodo šteli v ponedeljek od 15. ure dalje v kraju Castelnovo di Porto v predmestju Rima.

Medtem se je razvedelo, da je protimafijski javni tožilec v Reggio Calabrii uvedel preiskavo zaradi poskusa prevare z glasovi italijanskih volivcev v tujini. Kaže, da je v aferi vpleten sicilijanski parlamentarec (to naj bi bil Berlusconijev tesni sodelavec Marcello Dell'Utri), ki se je prek n'dranghete dogovoril s sicilijanskim poslovnežem Aldom Micchiejem, ki živi v Venezueli, za nakup 50 tisoč belih glasovnic. Zadevo je potrdil notranji minister Giuliano Amato, ki je izkoristil priložnost za ponoven poziv volilnim komisijam, naj strogo spoštujejo volilna navodila, vključno določilo, po katerem je treba bele glasovnice med štetjem takoj ožigosati.

Sicer pa je Amato zagotovil, da bo notranje ministrstvo ob volilnih operacijah »prozorna hiša«. V tem smislu je tudi povabil svoje predhodnike Roberta Maronija, Claudia Scajolo, Giuseppa Pisanuja in Enza Bianca, naj v ponedeljek pridejo na notranje ministrstvo, da bi skupno sledili vstetju glasov.



Notranji minister Giuliano Amato

Lani padla prodaja zamrznjene zelenjave

RIM - Italijani so lani prvič nakupili manj globoko zamrznjene zelenjave, vključno s priljubljeno zelenjavno mineštro, ki beleži 1,1-odstotni padec, medtem ko je bilo zamrznjenega krompirja prodano za 2,9 odstotka manj. V nasprotno smer pa je s 24,7-odstotno rastjo prodaje šla mešana zelenjavna priloga. Svežega sadja in zelenjave so Italijani lani pojedli približno toliko, kot leto prej, in sicer v povprečju 380 kilogramov na osebo, medtem ko je bila poraba v letu 2006 378 kilogramov na osebo. Po podatkih, ki jih je pred sejmom Macfrut zbral observatorij za potrošnje italijanskih družin pri sejmski družbi v Ceseni skupaj z nacionalnim združenjem izvoznikov in uvoznikov sadja in zelenjave ANEOIA, se je v zameno lani znatno povečal izvoz sadja in zelenjave, za 11,3 odstotka (vreden je bil 366 milijonov evrov), tako da se je presežek blagovne menjave na tem področju povečal za kar 51,9 odstotka.

Tovornjak povozil dijaka, ki so ga odrinili sošolci

NEAPELJ - V kraju Torre del Greco pri Neaplju je včeraj dopoldne prišlo do srhljive nesreče, v kateri je izgubil življenje 17-letni dijak tamkajšnjega liceja Nobel. Mladenič je skušal posredovati v sporu, ki je izbruhnil pred šolo med sošolci, a so ga ti silovito odrinili od sebe, tako da je padel pod kolo tovornjaka, ki je tisti hip privozil mimo. Nesrečni mladenič je bil doma iz Ercolana. Očeta Salvatora, ki dela kot vrtnar v nekem hotelu, je ob prejemu tragične novice obšla slabost, tako da so ga morali prepeljati v bolnišnico. Poleg staršev dijak zapušča dva brata.

Mitični »latin lover« vse bolj v krizi

RIM - Spolno življenje peša pri 40 odstotkih italijanskih parov, in sicer večinoma zaradi moške večje ali manjše impotence, naj si bo biološko ali psihološko pogojene. Tako izhaja iz raziskave, ki jo je izvedla skupina italijanskih seksologov, ginekologov ali andrologov. Njene izsledke bodo predstavili na 9. kongresu Evropske federacije seksologije, ki se bo začel jutri v Rimu. Kot je povedala prof. Chiara Simonelli z rimske univerze La Sapienza, ki je sodelovala v raziskavi, je mitični »latin lover« vse bolj v krizi. To naj bi potrjevali tudi podatki, po katerih je želja po seksu vse šibkejša tudi pri mlajših italijanskih moških.

ITALIJANSKO DOGAJANJE V ZRCALU TUJIH MEDIJEV

Za Daily Telegraph je Berlusconi »komični mesija italijanske politike«, ki bo verjetno spet prevzel oblast

V zadnjih dneh začetno umirjene volilne kampanje se je ozračje razgelo in tudi tuj tisk je zaznal spremembo. Ostrreja konfrontacija in polemike so spravile italijansko politiko na običajni tir, ugotavljajo, v pisanju pa je zaznati zaskrbljenost zaradi napovedane čeprav negotove Berlusconijeve zmage, saj voditelj desnice ne prepriča nikogar po svetu, še najmanj tiste konservativne medije, ki bi mu morali biti blizu, ko bi zares zastopal liberalna, liberistična oz. konservativna stališča. V tujini, pa tudi pri nas vemo, da v resnici predstavlja drugačne interese, kot izhaja tudi iz soglasnih ocen tujih medijev.

Na primer *Daily Telegraph*, ki je odločno usmerjen na desno, je vse prej kot prizanesljiv do Berlusconija, saj ga opredeljuje kot »a comic messiah of Italian politics« - komičnega mesijo italijanske politike. In prav ta komik, piše britanski dnevnik, je na tem, da spet prevzame oblast, kar je izven Italije težko razumljivo, saj ni drugih podobnih liderjev po Evropi. Italijani pa ga ljubijo iz dveh razlogov: ker je neutrudljiv showman in

prodajalec sanj. Pred plazom Berlusconijevih obljub se Veltroni skuša uveljaviti s svojim programom, ki meri predvsem na tiste volivce, ki jim politični cirkus predsednika in pričakujejo resne spremembe. Čeprav je prepričan mnoge, pa ne kaže, da je dosegel moč zmagovalca. V primeru izenačenega rezultata se bo Berlusconi znašel v podobnem položaju kot njegov predhodnik Prodi, kot zmagovalec torej, ki pa ne more vladati. To pa bi po oceni londonskega časopisa predstavljalo »porogljiv konec kariere najbolj smešnega sodobnega politika.«

Za *Financial Times* je perspektiva nove neučinkovite Berlusconijeve vlade morda, saj ocenjuje obdobje 2001-2006 kot »zapravljena leta«, Berlusconi pa kot »domišljavega populista«, ki se je posvetil politiki, da bi se izognil procesom in zaščitil svoje interese. V resnici obljube obeh glavnih kandidatov predvidevajo povečanje stroškov, kot da Italija ne bila v hudi gospodarski stiski. Vsekakor bi uredništvo Berlusconijevih demagoških napovedi terjalo trikrat več sredstev, kot pa

jih predvideva Veltronijev program, meni FT. Italija je v zatonu, se utaplja pod težo bidimenzioniranega javnega sektorja, birokracije in propadajočih infrastrukture: »Potrebna bi bila strukturna reforma ekonomije in prenovitev politike. Zgleda pa, da ju ne bo dočakala, meni britanski finančni dnevnik.«

Berlusconi spet buri duhove s strašilom komunizma, v kar vpleta tudi predsednika republike Napolitana, ugotavlja argentinski *El Clarin*. Tako je razgrel volilno kampanjo, ki je doslej bila umirjena in dolgočasna. Samo če bo Napolitano odstopil, bo dodelil predsedstvo senata levici, je napovedal, njegove besede so močno odjeknile in so tudi razkrile možnost, da v resnici Berlusconi meri na imenovanje za predsednika republike, namiguje dnevnik iz Buenos Airesa.

Le *Monde* pa je mnenja, da Berlusconi javno napoveduje gladko zmago, zasebno pa ni prepričan v možnost uspeha. Prav zato skuša vsiliti močno mobilizacijo svojih zagovornikov, da bi preprečil nevarnost zmage s prešibko večino.

Da bi pritegnil čim več volivcev, ki so zaenkrat še neodločeni, odpira stare dosjeje in se daljše posluša starih strahov. Tako je po daljšem času sprožil oster napad na sodstvo, pa tudi na običajne komuniste, ki predstavljajo zanj pravo obsedenost, od katere je že kazalo, da je ozdravel, pa očitno ni, meni pariški popoldnevnik.

Če bo zmagal, bo Berlusconi odredil, naj v šolskih učbenikih rehabilitirajo predstavnike desnice, poroča *The Times*, tesni sodelavec Dell'Utri pa med heroje uvršča tudi Vittoria Mangana, ki je svojčas bil zaposlen pri Berlusconiju kot hlevar, sicer pa je bil obsojen zaradi sodelovanja pri mafijskih umorih. Tudi sam Dell'Utri je bil obsojen – zaenkrat na procesu prve stopnje – zaradi svojih odnosov z mafijo, kljub temu pa je senator, se spet kandidira, vodi krožke Forza Italia in je eden Berlusconijevih najtesnejših svetovalcev. Vodja desne opcije je tudi predlagal, naj uvedejo redne pregleda za ugotavljanje umskega zdravja sodnikov, poroča londonski dnevnik, ki piše tudi, da kandidat desnice ni sprejel Veltronijeve-

ga izziva za skupno stališče glede nacionalne enotnosti in spoštovanja republiških institucij.

Za *New York Times* se na italijansko sceno vračajo vedno isti politični predstavniki, ki obljublajo reforme, rezultat pa samo zastoj in celo zaton države. V tekmi med »karizmatičnim milijarderjem« in »baby boomerjem, ki ljubi rock,« pa NYT izpostavlja kot resnično novost – Giuliana Ferraro. Komunist, ki se je sprevrgel v konservativca, najbolj nestanovitni italijanski intelektualci: italijanska politika je od zmeraj absurda, piše ameriški časopis, Ferrara pa je s svojo teatralnostjo dosegel višek in predstavlja brezno, v katerega je padla raven italijanske družbe. Tak politični preokret je možen samo v Italiji, kjer meje med novinarstvom in politikom, med idejami in spektakularizacijo, med resničnostjo in navideznostjo niso več jasne, Ferrarova križarska vojna pa je zgovorna glede politične praznine v tej državi, je zaključek newyorškega dnevnika.

Sergij Premru



Trst

Ulica dei Montecchi 6
tel. 040 7786300
fax 040 772418
trst@primorski.it

Primorski
dnevnik

VOLITVE - Za obnovitev deželnega sveta in parlamenta

Na volišču bomo jutri in v ponedeljek dobili tri glasovnice različne barve

Preference lahko pišemo le na modri glasovnici za deželo - Ne pozabimo osebne dokumenta in volilne izkaznice

Na volišču bomo jutri in v ponedeljek dobili tri glasovnice, in sicer rdečo za poslansko zbornico, rumeno za senat in modro za deželni svet (**na sliki desno**). Volišča bodo jutri odprta od 8. do 22. ure, v ponedeljek pa od 7. do 15. ure. Ne pozabimo na veljavni osebni dokument in na volilno izkaznico. Kdor je nima ali jo je izgubil, jo mora dvigniti na občinskem volilnem uradu.

Na glasovnici modre barve za deželo lahko prekrizamo simbol z imenom in priimkom predsedniškega kandidata, lahko pa tudi prekrizamo le simbol stranke in ob tem oddamo preferenco enemu kandidatu ali kandidatki. Preferenco napišemo s priimkom izbranega kandidata ali kandidatke. Številke ne pišemo. Če imamo dvom o pravilni pisavi priimka, pogledamo na seznam kandidatov, ki je razobešen na volišču.

Obstaja tudi možnost, da volimo predsedniškega kandidata in obenem za stranko, ki podpira drugega kandidata. Gre za t.i. ločeno glasovanje (v it. voto disgiunto). Če glasujemo samo za predsedniškega kandidata, gre glas samo njemu, če volilno za stranko pa gre glas stranki in hkrati predsedniškemu kandidatu, ki ga stranka podpira.

Za mesto predsednika Furlanije-Juljske krajine se potegujeta dosednji predsednik **Riccardo Illy** in njegov desnosredinski tekmeč **Renzo Tondo**. Illy uživa podporo Demokratske zaveze, Tondo pa strank, ki se sklicujejo na desnosredinsko koalicijo.

Na listi Demokratske stranke spet kandidira **Igor Dolenc**, ki v precej ostri konkurenci nujno potrebuje osebno preferenco. To velja tudi za **Igorja Kocijančiča**, kandidata Mavrične levice. Oba imata možnosti za izvolitev, za kar, kot rečeno, rabita preference.

Slovenska skupnost za izvolitev svojega deželnega svetnika ali svetnice nujno potrebuje glasove za stranko (prečrtanje simbola lipove vejice). SSK mora dobiti en odstotek strankarskih glasov, katerega število odvisi od volilne udeležbe. Stranka pušča prosto izbiro za preference kandidatom.

Volilna kampanja se je končala opolnoči, danes pa bo tradicionalni dan molka ali razmisleka, ko je strogo prepovedana vsaka volilna kampanja. Glasove za parlamentarne volitve bodo začeli šteti v ponedeljek takoj po zaprtju volišč, glasovnice za deželne volitve pa šele v torek po 14. uri.

Demokratska stranka je svojo volilno kampanjo zaključila sinoči z družabnostjo v gledališču Miela. Navzoči so bili vsi kandidati za deželni svet ter Tamara Blažina, ki se poteguje za mesto v italijanskem senatu. Tudi Mavrična levica je volilno kampanjo končala z družabnostjo, ki jo je popestrila glasbena skupina Kraških ovčarjev.

Desna sredina je svoje pristaše »preusmerila« v Videm, kjer pa ni bilo napovedanega nastopa Silvia Berlusconija. Zastopal ga je Giulio Tremonti, medtem ko je Berlusconi preko videopovezave nagovoril predsedniškega kandidata Tonda.



VOLITVE - Združena levica

Igor Kocijančič optimist glede Illyja in uveljavitve Mavrične levice



Igor Kocijančič, kandidat Mavrične levice za deželni svet, je konec volilne kampanje sinoči pričakal pri volilnem »gazebu« na Trgu Cavana, kjer je bil koncert Kraških ovčarjev. Kocijančič je bil optimistično razpoložen glede Riccarda Illyja in tudi glede uveljavitve Mavrične levice, ki jo je označil kot največjo novost tako parlamentarnih, kot deželnih volitev.

»Glas za Mavrično levico je dvojni glas. Za zmagalo Illyja in za uveljavitev levičarskih idej v njegovi koaliciji,« je dejal Kocijančič. Ponovil je znano stališče v podporo federativni sestavi Mavrične levice, ki ga je dosledno zagovarjal vse od začetka te volilne kampanje.

»Do zaprtja volišč, to se pravi do ponedeljka moramo prepričati neodločene in neopredeljene volilce, da pojdijo na volišča in da glasujejo za Mavrično levico,« je dejal Kocijančič, ki ga na gornji sliki (**Kroma**) vidimo v družbi aktivista združene levice.

VOLITVE - Neodvisni kandidat Slovenske skupnosti

Gabrovec zaključil kampanjo z obiskom zadruge Dolga krona



Srečanje med Igorjem Gabrovcem in predstavniki Dolge krone

»Na Dolgi kroni ste stvarno dokazali, kako lahko propadlo in neuporabljeno strukturo spremenimo v priložnost za nov zagon podjetniških dejavnosti in razvoja teritorija,« je poudaril neodvisni kandidat SSK za deželni svet Igor Gabrovec na srečanju z gospodarske operaterji Zadruge Dolga krona, ki so jo zastopali predsednik Vojko Kocijančič, Devan Sancin in Andrej Kosmač.

»Tu je nastalo središče, kjer se v čudoviti sinergiji prepletajo različni viri bogastva tega prostora: vrhunski kmetijski proizvodi (predvsem vinogradništvo, oljkarstvo in ribogojništvo), okoljsko-krajinske danosti doline Glinščice, športno-turistične dejavnosti jahalnega kluba, večnamenski prostor za promocijo bogate ponudbe,« je še dejal Gabrovec.

S srečanjem na Dolgi kroni je Gabrovec zaključil široko zasnovan niz predvolilnih srečanj s športnimi, kulturnimi in gospodarskimi ustanovami ter z javnimi upravitelji. Pri tem se je dotaknil vseh občin tržaške pokrajine. Povsod je poudaril obvezo, da če bo izvoljen v deželni svet bodo tovrstna posvetovanja postala stalnica in vodilo v njegovem političnem delu.

VOLITVE - Bazovica

Slovenska skupnost gostila posl. Ebnerja



Slovenska skupnost je volilno kampanjo zaključila v Bazovici, kjer je gostila evropskega poslanca Michla Ebnerja iz Južne Tirolske.

Na sliki (**Kroma**) Ebner skupaj s kandidatom SSK za deželo Andrejem Berdonom in Petrom Močnikom.



VOLITVE - Dvojezične volilne izkaznice so na razpolago v tržaškem volilnem uradu

Na volišča z dvojezično volilno izkaznico

Urad bo odprt s prilagojenim delovnim časom - Potrebna sta osebna izkaznica in stari volilni dokument

Nikoli ni prepozno! Za uveljavljanje svojih pravic pa sploh. Slovenski volivci imamo namreč pravico do dvojezične volilne izkaznice, poleg seveda osebne izkaznice in drugih potrdil, saj je predsednik republike podpisal odlok s seznamom občin, kjer se izvaja zaščita po zakonu 38/2001.

V prehodu Costanzi 2, ravno za tržaškim županstvom, je v prvem nadstropju nameščen občinski volilni urad s petimi okenci. Nanj opozarja vrsta jasnih smerokazov, tako da ga res nihče ne more spregledati. V zadnjih predvolilnih dneh nastaja tu skorajda gneča, saj se pred uradom zbira veliko ljudi, volivcev namreč, ki so izgubili ali niso prejeli na dom volilne izkaznice oziroma niso še prejeli nalepke z novimi podatki o morebitni spremembi bivališča; v ta urad se odpravijo s prošnjo po takojšnjem in brezplačnem duplikatu potrdila o volilni upravičenosti.

Med njimi je bilo včeraj dopoldne tudi več predstavnikov slovenske narodnostne skupnosti v Italiji, ki so v vrsti čakali na dvojezično volilno izkaznico. Ljudi je vrtar usmerjal k raznim okencem, tako da smo se Slovenci znašli pred tistim s številko 106. Pričakala nas je slovensko govoreča uradnica, ki nas je zaprosila za osebno izkaznico; preverila je podatke, jih vstavila v računalnik in nato natisnila novo, v celoti dvojezično izkaznico. V zameno je od nas zahtevala staro, le v italijanščini izpolnjen volilni dokument, ki ga bodo odslej hranili v občinskem arhivu.

Na prvi pogled je dvojezična volilna izkaznica brezhibna, če pa se nekoliko poglobimo v branje slovenskega prevoda naletimo na marsikatero netočnost, ki jo lahko pripišemo predvsem neljubim »tiskarskim škratom«. Tako je na primer s »*krajem in datumom rojstva*« in ne rojstva, s »*št. volilne izkaznice*« in ne izkaznice ali pa z »*datumom azuriranja*« in ne ažuriranja.

Kdor se še ni odpravil do tržaškega urada, da bi zaprosil za dvojezično varianto volilnega dokumenta, pa nikar naj ne skrbi. Urad bo v prihodnjih volilnih dneh namreč odprt s posebnim, priložnostnim delovnim časom. Danes bodo na primer njegova vrata odprta javnosti od 8.30 do 19. ure, jutri od 8. do 22. ure, v ponedeljek pa od 7. do 15. ure. Za morebitne dvome pa so na razpolago tudi naslednje telefonske številke: 040/6754214 / 4492 ali 4336. Sicer so dvojezične volilne izkaznice na voljo tudi v drugih občinah naše pokrajine. Tudi zamudniki bodo tako lahko prišli na svoj račun in se na volišču predstavili s posodobljeno in morda vsaj nekoliko bolj domačo izkaznico. (sas)

The image shows a bilingual electoral card titled "TESSERA ELETTORALE - VOLILNA IZKAZNICA" with the number "N. 084257604". It is issued by the "Unione Europea - Evropska unija" and "Repubblica Italiana - Republika Italija". The card contains fields for personal data: "Comune di - Občina", "Cognome - Priimek", "Nome - Ime", "Luogo e data di nascita - Kraj in datum rojstva", "Data di nascita - Izdana dne", and "Indirizzo della sezione - Naslov sekcije". It also includes instructions in both Italian and Slovenian regarding the use of the card and the responsibilities of the voter and the local authorities.

VOLITVE - Demokratska stranka

Igor Dolenc posvetil zadnja srečanja vprašanjem razvoja Krasa in športa

Kandidat Demokratske stranke za deželni svet Igor Dolenc je zadnja predvolilna srečanja posvetil Krasu in športu. Skupaj z vladnim podtajnikom Ettorejem Rosatom se je srečal z zgoniškim županom Mirkom Sardočem ter z odbornikom Ladijem Budinom in Igorjem Guštinčičem. Obravnavali so ne samo vprašanja zgoniške uprave, temveč tudi širša vprašanja Krasa tudi v luči predloga za ustanovitev parka, ki ga je Riccardo Illy vključil v svoj program. Glede tega je Dolenc poročal o stikih, ki jih je prav glede Krasa pred nedavnim navezal z Evropsko unijo. Rosato je posvetil pozornost predvsem čezmejnemu projektom, pri katerih je Občina Zgonik direktno soudeležena.

Prav ob izteku volilne kampanje se je Dolenc srečal z vodstvom SZ Bor, ki mu je predstavilo delovanje in tudi probleme društva. Dolenc, ki je bil nekoč športnik Bora, je vlogo društva ocenil za nadomestljivo v korist Slovencev v Trstu.



TRŽAŠKA FINANČNA STRAŽA - Uspeh novoustanovljene preiskovalne ekipe za boj proti ponaredbam

Na tržišču milijoni ponarejenih čevljev

Tovornjaki tihotapili kitajsko blago preko Hrvaške, Slovenije in Trsta v južno Italijo - Obilen tovor zasegli tudi pri Štandrežu - Zaplenili veliko transportno podjetje v Macerati in 500.000 čevljev, 13 aretacij



Finančni stražniki s ponarejenimi čevlji

KROMA

Vsak dan pride v Italijo ogromno blaga s ponarejenimi znamkami: milijoni čevljev, oblačil, očal in drugih artiklov se skrivajo v tovornjakih in ladijskih kontejnerjih, po uspešno opravljeni poti pa preplavljajo tržišče. Večino blaga proizvajajo na Kitajskem, v Italijo pa ga uvažajo glavni poslovniki in kriminalci, katerih domništab je kamoristično gnezdo Secondigliano pri Neaplju. Tržaška finančna straža je v teh dneh zadala hud udarec tovrstnim umazanim poslom, pa čeprav je razbila samo delec obsežnega mozaika. V okviru pravkar zaključene preiskave so zasegli dobrih 500.000 obutev, ki bi na trgu navrgle kakih 25 milijonov evrov. Spretno izdelane kitajske kopije proizvodov znamk Hogan, Gucci, Nike in Adidas bodo uničile.

Javna tožilca Nicola Maria Pace in Maurizio De Marco sta včeraj razložila, da je to prvi vidnejši dosežek novoustanovljene tržaške ekipe za boj proti ponaredbam, ki ga sestavljajo sodniki in specializirani finančni stražniki. Med nedeljo in ponedeljkom je 70 tržaških finančnih stražnikov izvedlo zadnji val aretacij in hišnih preiskav

v Lombardiji, Markah, Rimu in Neaplju: v Macerati so zasegli večje transportno podjetje, ki je koordiniral tem potovnjakom proti cilju, ki je bil v tem primeru jug Italije. Zaplenili so 25 tovornjakov in luksuzni avtomobil, aretirali pa so 13 podjetnikov in članov kriminalnih združb, večinoma italijanskih državljanov (7 jih je iz Neaplja), pa tudi nekaj Hrvatov. V posel je bilo vpleteno neko podjetje iz Splita, hrvaška policija pa je opravila zaplembe tako v Splitu kot na Reki. V preiskavo se je vključila še slovenska policija, ki je zasegla neko bivališče v Starodu pri Ilirski Bistrici.

Maja lani so stražniki zasačili tovornjak na mejnem prehodu pri Štandrežu: v kontejnerju je bil pod navadnim blagom skrit obilen tovor ponarejenih čevljev. Preiskovalci so redno nadzorovali tudi mejni prehod na Pesku, tihotapcev pa niso ustavljali, raje so jih zasledovali in opazovali, kam potujejo. Tako so preiskovalci prišli na sled podjetju iz Macerati, ki je tovornjake raztovarjalo v kraju Civitanova Marche: gre za pomemben terminal za pretovarjanje obutev, kjer je bil prepovedani tovor manj opa-

Vlom v trgovino: eden aretiran, drugi zbežal

V četrtek ponoči so stanovanca nekega poslojpa v Ul. Parini telefonirali policiji, ker je nekdo poškodoval parkiran avtomobil. Bilo je nekaj po 2. uri, ko so prišli policisti, na prvi pogled pa je bila ulica prazna. Agenti so pri hišni številki 8 naleteli na podrt vhodna vrata trgovine z ortopedsko opremo Variolo: iz nje sta pritekla neznanca, ki sta zbežala proti Trgu Garibaldi. Policijski avtomobil ju je zasledoval do Ul. Foscolo, kjer so enega vlomilca prijeli, drugemu pa je uspelo zbežati. Uslužbenka trgovine, ki so jo sredi noči vrgli iz postelje, je pojasnila, da sta zlikovca z brcami najprej neuspešno skušala podreti ena vrata, nato še druga, notri pa nista imela dovolj časa, da bi kaj ukradla. Blagajno sta vrgla na tla, a se ni odprla. Aretiranec je 25-letni Bosanec brez stalnega bivališča, bil je tudi brez dokumentov. Januarja ga je doletel prefektov nalog za izgon iz Italije, a ga ni spoštoval: tako si je nakopal še dodatno ovadbo.

Udarec v izložbo, a ni bil poskus rop

Ob 11. uri je več vozil policije in karabinerjev obkloilo optiko Buffa, na vogalu med Korszom Italia in Ul. S. Spiridione. Nekdo je udaril in poškodoval izložbo z razstavljenimi očali, kar je dalo misliti, da gre za poskus rop. Izkazalo pa se je, da je možki, ki je udaril v izložbo, sin lastnikov trgovine, ki mu sledi center za umsko zdravje.



FEST - Od srede do nedelje se bo v Trstu zvrstilo 160 znanstvenih dogodkov

Posredovati znanost na preprost in jasen način

Številna ugledna imena svetovne znanstvene scene - Posebna pozornost mladim

Što šestdeset dogodkov, ki so tako ali drugače povezani z znanostjo, sejem znanstvenega založništva, na katerem bo na voljo okrog pet tisoč različnih naslovov, petdeset razstav in didaktičnih laboratorijev. Drugo izvedbo znanstvenega festivala Fest, ki ga Dežela Furlanija-Juljska krajina prireja v sodelovanju s tržaškimi znanstvenimi ustanovami in ob podpori številnih privatnikov, so uradno predstavili včeraj. Kot je pojasnil direktor Stefano Fantoni je spored tako obsežen (glej spodnji okvir; op. pis), da bo najbrž res zadovoljil široke množice obiskovalcev. Lani je Fest obiskalo trideset tisoč ljudi, prireditelji pa so prepričani, da jih bodo številni ugledni gosti, ki bodo med 16. in 20. aprilom obiskali Trst, privabili veliko več. Saj se ne zgodi vsak dan, da lahko človek prisluhne Nobelovcu za fiziko ali francoskemu biokemiku, ki je izumil abortivno tableto RU-486. Ali pa, da se udeleži laboratorija, v katerem bo v družbi profesorja turinske Politehnike razstavil ...pisalni stroj. Da predstavitev knjig in konferenc, na katerih bodo skušali poenostavljeno spregovoriti o zahtevnih temah, niti ne omenjamo. Kajti kot je bilo slišati na včerajšnji predstavitvi, kdor res veliko zna, mora biti sposoben svoje znanje posredovati na preprost način... (pd)

Včerajšnje predstavitev v Domu pristaniških delavcev so se udeležili številni predstavniki mestnih ustanov; spodaj eden izmed festovih plakatov.

KROMA



Nekaj festovih dogodkov, ki jih ne gre zamuditi

Sreda, 16. aprila

14.30 - Konferenčna dvorana na 4. pomolu starega pristanišča bo gostila srečanje s fizikom in Nobelovcem, ki je spremenil tok sodobne kozmologije; George Smoot bo spregovoril o tem, kakšen je bil svet »na začetku sveta«.

18.30 - V deželni palači na Velikem trgu debata o islamu in znanosti »Kje se je zataknilo in kako spremeniti smer«.

Četrtek, 17. aprila

16.00 - Nicolas Witkowski bo v gledališču Miela predstavil knjigo o zapostavljenih znanstvenicah Troppo belle per il Nobel.

Petek, 17. aprila

9.30 - »Cyberčlovek« Kevin Warwick bo spregovoril o integraciji med človekom in računalnikom.

12.00 - Pisatelj Jon Turney bo v gledališču Miela predstavil svoj »žepni vodnik za negotovo bodočnost«.

12.30 - Izumitelj abortivne tablete (RU-486) Étienne-Émile Baulieu bo v konferenčni dvorani na 4. pomolu spregovoril o hormonih in staranju.

17.00 - Na 4. pomolu bo raziskovalka Ulrike Felt spregovorila o tem, kako je internet spremenil naš odnos do medicine: več informacij, med katerimi pa je veliko netočnih ...

21.00 - Čilski pisatelj Luis Sepúlveda bo spregovoril o klimatskih spremembah, ekologiji in odnosih med znanostjo ter literaturo.

Sobota, 19. aprila

12.00 - V deželni palači na Velikem trgu nas bo Edoardo Boncinelli popeljal v svet embrionalnih celic in umetne oploditve.

16.30 - 4. pomol bo obiskal tudi pisatelj in avtor dokumentarcev Folco Quilci, ki bo z besedo in posnetki predstavil »svoja morja«.



DOLINA - Društvena srečanja

Vesna Guštin o kraški kuhinji

Avtorica izredno priljubljenih knjig je govorila tudi nasplošno o zdravi prehrani - Naslednje srečanje društva Vodnik bo 23. aprila



Srečanje z Vesno Guštin je bilo prvenstveno namenjeno kraški kuhinji

F. JERCOG

V Dolini se nadaljujejo spomladanska srečanja. V torek, 8. aprila je bilo na vrsti srečanje z Vesno Guštin Grilanc. Avtorica številnih knjig o kraški kuhinji je številno publiko nagovorila o zdravi kraški kuhinji, o razliki med kupljeno hrano in domačimi pridelki, o hrani in vinu, o olju, o vrednotenju in uporabi zelišč, o razliki in učinkovitosti različnih loncev, o veselju do kuhanja in seveda o svojem raziskovalnem delu.

Pri delu raziskovalka prvenstveno zasleduje ovrednotenje kuhinjske kulture in raziskovanje naše bogate kulturne dediščine. V svojih knjigah zbira pričevanja starejših ljudi o hrani in o receptih po kraških vaseh, v Bregu in seveda v predmestju, s ciljem, da ne bi šli v pozabo. V svojih delih najdemo recepte in navade, ki žal zaživijo večkrat le ob raznih praznovanjih. Guštino va si tudi prizadeva za ovrednotenje naše hrane, naših domačih dobrot v gostilnah, saj naša tradicionalna kuhinja ni nič manj vredna od ostalih kuhinj.

V dolinskem društvu bo naslednje spomladansko srečanje na programu v sredo, 23. aprila, ob 20. uri. Predvajali bodo filma Vojka Jerco-ga o Majenci 2006 in 2007. Sledila bo vsakoletna pokušnja vin. (beto)

Danes žur v Nabrežini

Minilo je eno leto od tistega sončnega dne, ko je po velikem trudu Kulturno društvo Igo Gruden v Nabrežini odprlo vrata novonastale kavarne. Upraviteljici lokala Mateja in Tanja sta se ob tem pomembnem rojstnem dnevu odločili, da danes priredita velik žur. Poskrbljeno bo tudi za glasbo, saj bodo ob 21. uri na sceno stopili »3 Prašički«. Skupino sestavljajo Andrej Budin (Dinbu), Aljoša Saksida (Sax), Igor Kante (Bedo) in Marko Matietti (Markič). Prašički so znani po celem zamejskem teritoriju, saj je z njimi zagotovljena zabava in prava žurka. Kaj pa igrajo? Vse, kar je poslušalcem na voljo, od narodne do heavy metal glasbe. Sami pa pravijo, da je z njimi »fešta«! Vabljeni so torej vsi, ki želijo praznovati prvi rojstni dan Kavarne Gruden.

Obvestilo Občine Devin-Nabrežina

Občina Devin Nabrežina obvešča, da se v ponedeljek, 14. aprila 2008 začnejo vpisovanja v občinske otroške jasli »K. Štrekelj« v Sesljanu za šolsko leto 2008/2009. Obrazci za vpis so na razpolago v Uradu za šolstvo v Občinski knjižnici v Nabrežini št. 102 ter pri okencu Urada za stike z javnostjo v Grudnovi hiši v Nabrežini 158.

Prošnje morajo biti predložene občinskemu Uradu za protokol - Nabrežina Kamnolomi 25 - naslednje do petka, 16. maja 2008 do 12. ure. Za podrobnejše informacije se zainteresirani starši lahko obrnejo na urad za šolstvo, tel. šte. 040 2017375 ali na Urad za stike z javnostjo, tel. šte. 040 200824.

V Rojanu Pozdrav pomladi

Društvo Rojanski Marijin dom vabi na otroški praznik Pozdrav pomladi, ki bo danes in jutri. Danes ob 15. uri je na programu slikarski ex tempore in pevsko-folklorna delavnica, jutri ob 17. uri pa prva izvedba treh nagradjenih pesmi na lanskem literarnem natečaju V naravi, ki so jih uglasbili naši skladatelji. Nastopajo OPZ Slomšek iz Bazovice, Goriški vrabčki Dijaškega doma iz Gorice in MIPZ Kraški cvet. Najlepše risbe bodo nagrajene, otroke pa bo zabaval čarodej Roman Frelih.

Znanstveni imaginarij vabi

Multimedijski znanstveni muzej, ki domuje v Grljanu (Riva Massimilano e Carlotta 15), bo jutri odprt javnosti od 10. do 20. ure. Posebno pozornost bodo tudi tokrat posvetili najmlajšim: od 15.30 do 16.30 bo za otroke stare od 4 do 11 let organiziran laboratorij za »nedeljske znanstvenike«.

Dela na pokrajinski cesti med Gabrovcem in Zgonikom

Tržaška pokrajinska uprava sporoča, da bo zaradi obnove cestišča na pokrajinski cesti med Gabrovcem in Zgonikom od torka, 15. aprila obveljala začasna sprememba v prometu. Na prvih dveh kilometrih omenjene ceste bo prevozno samo en vozni pas, in sicer v obe smeri: na kraj bodo namestili semafor. Na zoženem odseku do veljale hitrostna omejitev 30 kilometrov na uro. Ukrep bo veljal, dokler ne bodo dela dokončana.

Obnova cestnih črt

Naslednji teden bo Občina Trst v raznih predelih Trsta obnavljala cestne črte. Od ponedeljka do petka bodo podnevi delali na Ul. Flavija (med Žavljami in Ul. Brigata Casale) na Cesti za Glinščico in v Naselju sv. Sergija. Od nedelje zvečer do petka zjutraj pa bodo potekala nočna dela na Ul. Commerciale in okolici, na Ul. Valerio, Trgu Evropa, Ul. Fabio Severo in Ul. Cantù. V primeru slabega vremena bodo posege preložili.



KD Fran Venturini

"Nocoj, pa oh nocoj"

pevski večer posvečen skladatelju Franu Venturiniju

Sodelujejo:

Nonet Primorsko, MePZ Mačkolje,
MoPZ Valentin Vodnik, MePZ Slovenec - Slavec,
OPZ, MePZ in MoPZ Fran Venturini

Danes, 12. aprila, ob 20.30

v občinskem gledališču France Prešeren v Boljuncu.

Lepo vabljeni!

pod pokroviteljstvom občine Dolina in ZSKD

abonmajska sezona 07/08

www.teaterssg.it

J.P.B.Molière

NAMIŠLJENI BOLNIK

Komedija
Režija: **Janusz Kica**
Prevod: Josip Vidmar
Igrajo: Branko Šturbej, Maja Blagovič, Lara Komar, Maša Vodopivec, Janko Petrovec, Primož Forte, Vladimir Jurc, Gregor Geč, Ivo Barišič, Nikla P. Panizon, Romeo Grebenšek

danes, sobota 12.4., ob 20.30

red B

ponovitve:

nedelja, 13.04., ob 16.00 - red C, (varstvo otrok)
četrtek, 17.04., ob 19.30 - red K, (it.n. in var.otr.)
petek, 18.04., ob 20.30 - red F
sobota, 19.04., ob 20.30 - red T, (ital.nad.)

brezplačna tel. številka 800 214302 ali +39 040 362542

z obrazom svojega časa

Včeraj danes

Danes, SOBOTA, 12. aprila 2008

LAZAR

Sonce vzide ob 6.24 in zatone ob 19.48 - Dolžina dneva 13.24 - Luna vzide ob 10.05 in zatone ob 2.41.

Jutri, NEDELJA, 13. aprila 2008

APOLONIJ

VREME VČERAJ OB 12. URI: temperatura zraka 15,7 stopinje C, zračni tlak 1003,7 mb ustaljen, veter 6 km na uro severo-vzhodnik, nebo oblačno, vlaga 79-odstotna, morje rahlo razgibano, temperatura morja 11,6 stopinje C.

Lekarne

Od ponedeljka, 7. aprila, do sobote, 12. aprila 2008

Urnik lekarn: od 8.30 do 13.00 in od 16.00 do 19.30.

Lekarne odprte tudi od 13.00 do 16.00

Ul. Combi 17 (040 302800), Ul. Fabio Severo 122 (040 571088), Žavljje - Ul. Flavia 39/C (040 232253).
Fernetiči (040 212733) - samo s predhodnim telefonskim pozivom in nujnim receptom.

Ze 25 let profesionalno skrbimo za zelenje

SALEŽ • Zgonik (TS)

Tel. 040.2296001 • Mob. 349.1237461

Velika izbira TRAJNIC, GOREČK in BRŠLJANK

- VZGOJA OKRASNIH RASTLIN IN CVETJA - razstavi prostor in neposredna prodaja
- SISTEMSI ZA NAMAKANJE IN GNOJENJE
- PROFESIONALNA SETEV IN VODNA SETEV ZELENIH POVRŠIN

- NAČRTOVANJE, IZVEDBA IN VZDRŽEVANJE ZELENIH
- SANIRANJE, OBREZOVANJE IN POSEKA DREVES
- ZIDANA IN LESENA VRTNA OPREMA

- Spara o muori«; Dvorana 4: 17.30, 20.40, 22.30 »Riprendimi«.

SUPER - 16.45, 18.35, 20.25, 22.15 »Oxford Murders - Teorema di un delitto«.

TRZIČ - KINEMAX - Dvorana 1: 17.40, 20.00, 22.10 »In amore niente regole«; Dvorana 2: 17.30, 19.50, 22.10 »Il cacciatore di aquiloni«; Dvorana 3: 17.30, 20.00, 22.00 »Alla ricerca dell'isola di Nim«; Dvorana 4: 17.50, 20.10, 22.00 »Next«; Dvorana 5: 17.00, 19.30, 22.00 »Spara o muori«; 18.00 »La volpe e la bambina«.

Izleti

PLANINSKI ODSEK SK DEVIN in Razvojno društvo PLISKA vabijo na XXII Memorial »Mirko Škabar«. Pohod iz Praprota v Repen v nedeljo, 13. aprila; vpišnina od 8.30 do 9. ure, nato skupni odhod iz Praprota. Za povratek nazaj v Praproto bo poskrbljeno s klubskimi kombiji. Informacije na tel.: 040-200782 za SK Devin ali 00386-57640346 Razvojno društvo Pliska.

KRUT prireja 7-dnevno počitnikovanje od 5. do 11. junija na Makarski, v sončni Dalmaciji, z izleti v Mostar in Dubrovnik ter možnostjo dodatnih izletov. Informacije in vpisovanje na sedežu KRUT-a v ul. Cicerone 8/B, tel. 040-360072 do srede, 16. aprila. Vabljeni, po-hiti-te!

SPDT planinski odsek Sloga-Devin, P.D. Ilirska Bistrica in planinski odsek kulturnega društva Bazovica iz Reke vabi-jo vse ljubitelje hoje in narave na srečan-je, ki bo v nedeljo, 20. aprila v športnem centru v Bazovici. Zbirališče ob 9. uri. V programu so pohod, kulturni program in družabnost. Dodatne informacije, za SPDT, vam nudita Livio tel.: 040-220155 in Vojka tel.: 040-2176855 ali tel.: 333-5994450.

SKD TABOR prireja v nedeljo, 11. maja avtobusni izlet v Castelfranco in Treviso z ogledom razstave GENGIS KHAN IN ZAKLADI MONGOLCEV. Odhod z Opčin ob 8. uri. Prijave (do 21. aprila) in podrobnejše informacije v društveni knjižnici PTomažič in tovariši, od ponedeljka do petka v popoldanskih urah med 16. in 18. uro (040-213945) ali v večernih urah na tel. št.: 040-211923 (Živka). Več informacij lahko dobite tudi na spletni strani: www.skdtabor.it.

VABIMO VAS na lep in prijeten štiridnevni izlet v Plitvice, Šibenik, Split, Medjugorje, Mostar in Sarajevo. Predvideni odhod 24. aprila je prenešen na 30. maja 2008, iz Trsta ali iz Opčin. Vpisovanja do 20. aprila 2008. Info na tel. št. 333-1461383.

ROMARSKI IZLET V NOVO MESTO in okolico prirejajo sestre de Notre Dame. Odhod z avtobusom v petek, 25. aprila s trga Oberdan ob 6.30, iz Sesljana ob 6.40, z Nabrežine ob 6.45, iz sv. Križa ob 6.50, s Proseka ob 6.55 in iz Opčin ob 7.05. Stroški romarskega izleta znašajo 38,00 evrov. Za informacije in vpis pokličite na tel. št.: 040-220693, ob uri kosi-la in zvečer po 20. uri (razen petka) ali na 347-9322123.

SPDT organizira v nedeljo, 27. aprila avtobusni izlet na Bloško planoto. Na programu sta dve varianti: krajša (tri ure) in daljša od 4 do 5 ur. Izlet ni zahteven, priporočamo le dobro, nepremočljivo obu-tev. Odhod avtobusa iz Trsta, s trga Oberdan ob 8. uri in iz Opčin, izpred ho-tela Danev ob 8.15. Za vpis in vsa po-trebna navodila pokličite (čimprej) na tel.: 040-220155 (Livio) ali 040-2176855 ali 333-5994450 (Vojka).

KRUT - Bralni krožek »Skupaj ob knjigi«, ob Trubarjevem letu, vabi v soboto, 10. maja na izlet na Dolenjsko, z ogledom Rašice in okolice. Podrobnejše informacije in vpisovanje na sedežu KRUT-a v ul. Cicerone 8/B, tel. 040-360072. Vabljeni!

KRIŠKA SEKCIJA VZPI-ANPI (Evald Antončič - Stojan) organizira v nedeljo, 18. maja 2008, bogat in zanimiv enodnevni izlet z ogledom Zagreba in koncentracijskega taborišča v Jasenovcu. Za informacije in vpisovanja tel. na št.: 040-220200 (Ida Tretjak) ali 040-229237 (Gabrijela Sedmak).

Prireditve

DRUŠTVO ROJANSKI MARIJIN DOM vabi na otroški praznik »Pozdrav pom-ladi« danes, 12. in nedeljo, 13. aprila v Marijin dom v Rojanu (Ul. Cordaroli 29). Danes od 15. do 17.30: likovni extem-pore in pevsko folklorna delavnica. V ne-deljo, ob 17. uri: prva izvedba treh na-grajenih pesmi na lanskem literarnem natečaju »V naravi«, ki so jih uglasbili naši skladatelji. Nastopajo: OPZ Slomšek iz Bazovice, Goriški Vrabčki Dijaškega doma iz Gorice in MIPZ Kraški cvet. Na-gradili bodo najlepše risbe, otroke pa bo zabaval čarodej Roman Frelih. Bogat srečolov.

KD FRAN VENTURINI v sklopu prazno-vanj 40. letnice društva pod pokrovitel-jstvom občine dolina v sodelovanju ZSKD vabi na pevski večer »Nocoj, pa oh nocoj« posvečen skladatelju Franu Venturiniju. Sodelujejo: nonet Primor-sko, MePZ Mačkolje, MoPZ Valentin Vodnik, MePZ Slovenec-Slavce, OPZ, MePZ in MoPZ Fran Venturini. Danes, 12. aprila, ob 20.30 v občinskem gleda-lišču France Prešeren v Boljuncu. Lepo vabljeni.

GODBENO DRUŠTVO PROSEK vabi na pomladanski koncert, ki bo v nedeljo, 13. aprila, ob 18. uri v društveni dvo-rani na Kontovelu. Izkupiček koncer-

ta bo namenjen nakupu stoličk in mi-zic za otroški vrtec na Proseku toplo vabljeni.

A.C.A.T. - ZDRUŽENJE KLUBOV ALKO-HOLIKOV V OBRAVNAVI IN OBČINSKA UPRAVA v Dolini vabita na otvoritev no-vega Kluba, ki bo v telovadnici v Dolini v nedeljo, 13. aprila, ob 10.30. Prisotne bosta nagovorili županja F. Premolin in predsednica A.C.A.T. N. Passion. Zapel bo zbor upokojencev z Brega. Sledila bo družabnost s prigrizkom. Prisrčno va-bljeni!

DRAMSKA SKUPINA KD ROVTE-KO-LONKOVEC obvešča, da bo nastopila v soboto, 19. aprila, ob 20. uri z igrjo »Srčni mrk« v Kulturnem domu v Brestovici pri Komnu.

V BAMBIČEVI GALERIJ na Opčinah (Proseška 131) je do 19. aprila na ogled razstava slik Manuele Frisone »Poti srca«. Urnik: od ponedeljka, do petka od 10. do 12. ure in od 17. do 19. ure, ob so-botah od 17. do 19. ure.

ROTARY CLUB MILJE v sodelovanju z Ob-močjem 1.3, Občino Milje, Občino Do-lina, pokrajino Trst in prostovoljci Rdečega križa iz Milj organizira v ne-deljo, 20. aprila, ob 11. uri v gledališču Verdi v Miljah koncert Godbe na piha-la Breg namenjen starejšim občanom. Ob 12. uri - kratka družabnost. Za odhod in prihod je predvidena vožnja posebnega avtobusa: Ricmanje ob 10. uri; Boršt ob 10.10; Zabrežec ob 10.15; Boljunec (pri gledališču) ob 10.20; Do-lina (pri občini) ob 10.25; Domjo ob 10.30; Žavljje ob 10.40; pri Štarmarju (av-tobusna postaja »Fany«) ob 10.45. Po-vratak je predviden po zaključku družab-nosti.

SKD S. ŠKAMPERLE IN ODBOR ZA POČASTITEV PADLIH V NOB od sv. Iva-na in s Kolonije vabita v nedeljo, 20. aprila, ob 11. uri pred spominsko ploščo na Narodnem domu pri sv. Ivanu, na spo-minsko svečanost s polaganjem vencev. Sledili bodo govori in pričevanja. Na pro-slavi bo sodeloval TPPZ Pinko To-mažič.

Finančna delniška družba KB1909 S.p.A., za potrebe odvisnih družb vabi k sodelovanju

VODJO ADMINISTRACIJE (m/ž)

Od kandidatov pričakujemo višješolsko izobrazbo, odlično poznavanje knjigovodskih predpisov in davčne zakonodaje, poznavanje računalniških programov (word, excel, MS Office), znanje angleškega jezika, komunikacijske in organizacijske sposobnosti ter smisel za teamsko delo. Žaželjenih je najmanj pet let delovnih izkušenj.

Kandidati, ki se na podlagi zgoraj navedenih pogojev prepoznate ste vljudno vabljeni, da pošijete svoj podroben življenjepis-CV s kratkim opisom delovnih izkušenj na naslov:

KB1909 Finančna delniška družba S.p.A. - ulica Malta, 2 34170 Gorica ali na e-mail **info@kb1909.it**, z obveznim pripisom (VODJA ADMINISTRACIJE) ter dovoljenjem v skladu z zakonom 675/96. Vse prispele vloge obravnavamo ZAUPNO!

GLAVNA DIREKCIJA ZA KMETIJSKE, NARAVNE, GOZDNE VIRE IN GORSKE PREDELE

Služba za splošne, upravne zadeve in evropsko politiko

Program razvoja podeželja 2007/2013

RAZPISI ZA VLOŽITEV PROŠENJ ZA POMOČ/PLAČILO UKREPOV NA POVRŠINO

Odprti so roki za vložitev "prošenj za pomoč/plačilo", ki se nanašajo na leto 2008 za ukrepe in aktivnosti od naslednjega dne po objavi sledečih razpisov in deželnem Uradnem listu FJK (B.U.R.) št. 14 z dne 2. aprila 2008:

- "Razpis za predstavitev "prošenj za pomoč/plačilo ukrepov" za leto 2008 za ukrep 211 – Plačila kmetom na gorskih območjih", odlok št. 503 z dne 19. marca 2008";
- "Razpis za predstavitev "prošenj za pomoč/plačilo ukrepov", ki se nanašajo na leto 2008 za ukrep 214 – Kmetijsko okoljska plačila", odlok št. 520 z dne 20. marca 2008;
- "Rok za predstavitev "prošenj za pomoč/plačilo ukrepov", ki se nanašajo na ukrep f načrta Razvoj Podeželja 2000-2006 in ex Uredba Sveta (CE) št. 2078/92, za leto 2008", odlok št. 518 z dne 20. marca 2008;
- "Rok za predstavitev "prošenj za pomoč/plačilo ukrepov", ki se nanašajo na ukrep f načrta Razvoj Podeželja 2000-2006 in za financiranje z dodatnimi sredstvi za leto 2008", odlok št. 519 z dne 20. marca 2008;

in od naslednjega dne po objavi sledečega razpisa v deželnem Uradnem listu FJK (B.U.R.) št. 15 z dne 9. aprila 2008:

- Dispozicija za predstavitev prošenj za potrditev obvez z ozirom na gozdne ukrepe za pogozdovanje kmetijskih zemljišč, ki izhajajo iz pogodb v teku in se nanašajo na prejšnje programsko obdobje 2000-2006 in so bile sprejete na osnovi pravilnikov (CEE) št. 797/85, št. 2328/91, št. 2080/92 in (CE) 1257/99 ter določitev rokov za leto 2008 odlok št. 569 z dne 28. marca 2008.

Prošnje, z morebitno zahtevano dokumentacijo in izpolnjene v informatški obliki izključno z uporabo portala sistema SIAN (Sistema Informativo Agricolo Nazionale) po predvidenih predpisih slednjega, je treba predstaviti do **15. maja 2008** v krajevno pristojnih uradih za posamezne ukrepe.

Razpisi so na voljo na spletni strani <http://regione.fvg.it> pod sekcijo "economia e impresa", področje "agricoltura" in na spletni strani ministrstva <http://www.politicheagricole.it> pod sekcijo "sviluppo rurale", področje "programmi 2007-2013".

Organ upravljanja PSR-ja 2007-2013
dr. Marina Bortotto

**Društvo ROJANSKI MARIJIN DOM**

vabi
danes, 12. in jutri, 13. aprila
na otroški praznik

POZDRAV POMLADI

Marijin dom v Rojanu, ul. Cordaroli, 29

SOBOTA od 15.00 do 17.30:
slikarski extempore in folklorna delavnica

NEDELJA ob 17. uri:

• prva izvedba treh nagradjenih pesmi na lanskem literarnem natečaju "V naravi".
Nastopajo: OPZ Slomšek iz Bazovice,
Goriški vrabčki Dijaškega doma v Gorici in
MIPZ Kraški cvet iz Trebč

- nagrajevanje likovnih izdelkov
- nastop čarodeja Romana Freliha
- bogat srečolov

*Prireditve sta omogočila
Urad RS za Slovence v zamejstvu in po svetu
in Slovenska Prosveta*

 Obvestila

KRUT NATURA - Reiki in antistresna masaža- danes, 12. in jutri, 13. aprila bo potekal tečaj, ki združuje tehnike Reiki-ja in masaže, kot učinkovito sredstvo za dobro počutje in kvaliteto življenja. Informacije na sedežu krožka v ul. Cicerone 8/b, tel.: 040-3720062.

TABORNIKI RODU MODREGA VALA obveščajo, da bo danes, 12. aprila srečanje medvedkov in čebelic v telovadnici v Doberdolu. Začetek akcije ob 15. uri, konec približno ob 18. uri. Obvezna oprema: čiste telovadne copate in rutica. Zbirališče na Opčinah (Prosvetni dom) ob 14.15, na Proseku (Kržada) ob 14.25. Povratek: Prosek (Kržada) ob 18.30, Opčine (Prosvetni dom) ob 18.40.

DRUŠTVO SLOVENSКИH IZOBRAŽENJEV vabi v ponedeljek, 14. aprila, ob 20.30 v Peterlinovo Dvorano, Donizetti-jeva 3 v Trstu, na razgovor ob zborniku Mons. Ivan Trinko (1863-1954). Spodbujevalec spoznavanja in dialoga med kulturami. Sodelujejo Živa Gruđen, Lucia Trusgnach in Marija Kacin.

SKD VESNA vabi v ponedeljek, 14. aprila, ob 20.30 v Kulturni domu A. Sirkar v Križu na predstavitev knjige Marte Verginella »Il confine degli altri«. Avtorico in delo bo predstavil dr. Borut Klabjan.

NŠK - SLOVENSКИ INFORMATIVNI CENTER razpisuje natečaj za znak oz. grafično podobo Narodnega doma v Trstu. Dodatne informacije in razpis so na razpolago v Sic-u (ul. Filzi 14, tel. št. 040-3481248, urnik: ponedeljek-torek-četrtek 10-12 in sredo-petek 16-18, elektronski naslov info@narodnidom.eu) in v Narodni in študijski knjižnici (ul. sv. Frančiška št.20). Natečaj zapade 15. aprila 2008.

NŠK - SLOVENSКИ INFORMATIVNI CENTER sporoča, da kdor želi sprejemati po elektronski pošti sporočila slovenskega

informativnega centra (Narodni dom-Trst), naj posreduje svoj naslov na e-mail info@narodnidom.eu.

TPPZ PINKO TOMAŽIČ sporoča, da bo v torek, 15. aprila, ob 20.30 na sedežu na Padričah redna pevska vaja.

SKD VIGRED IN RAZVOJNO DRUŠTVO PLISKA v sodelovanju s čebelarstvom Petelin prirejajo v sredo, 16. aprila, ob 20.30 večer o čebelah, medu... (video filmi in predavanje, ter degustacija) v Štalci v Šempolaju.

KD ZA UMETNOST KONS vabi člane na mesečni sestanek, ki bo v četrtek, 17. aprila, ob 20. uri, v športno kulturnem središču v Lonjerju.

RAJONSKI SVET za Zahodni Kras se bo sestal v četrtek, 17. aprila, ob 20. uri v svojem sedežu (Prosek št. 159).

DRUŠTVO SLOVENCEV miljske občine vabi na večer z Brunom Križmanom. Tema fotopisa Turkmenistan, Azerbaidžan in Uzbekistan v petek, 18. aprila, ob 20.30 na sedežu društva, ul. D'Annunzio 62 - Milje. Ob isti priložnosti se bo lahko poravnalo članarino za leto 2008.

SKD FRANCE PREŠEREN iz Boljunca vabi člane in vaščane na občni zbor, ki bo v petek, 18. aprila v društvenih prostorih France Prešeren v Boljuncu. Prvo sklicanje bo ob 20. uri, drugo sklicanje ob 20.30.

SLOVENSКИ DIJAŠKI DOM SREČKO KO-SOVEL iz Trsta organizira: Kolonijo v Domu Planinka (Pohorje) za otroke/mladostnike od 6. do 16. leta starosti. Kolonijo v Domu Špadiči (Poreč) za otroke/mladostnike od 7. do 15. leta starosti. Vpisovanje je odprto do zasedbe razpoložljivih mest, na sedežu Zdrženja v ulici Ginnastica 72 (Tel.: 040573141).

TPK SIRENA sporoča, da bo v petek, 18. aprila na sedežu Pomorskega kluba - Miramarski drevored 32, 32. redni občni zbor ob 20. uri v prvem in ob 20.30 v drugem sklicanju.

TRŽAŠKO ZDRUŽENJE DIABETIKOV priredi v petek, 18. aprila, ob 16.30 v dvorani Baroncini zavarovalnice Generali (Ul. Trento 8) predavanje kako preprečiti pri sladkorni bolezni amputacijo udov. Predaval bo specialist diabetološkega centra dr. Roberto Da Ros. Vabljeni so vsi.

TRŽAŠKO ZDRUŽENJE ZA BIODINAMIČNO POLJEDELJSTVO - Oaza sv. Ivan vabi v petek, 18. aprila, ob 18. uri v kino-teater pri sv. Iavnu Ul. San Cili- no 99/1 v Trstu na predavanje o genetsko spremenjenih organizmih. Govoril bo dr. Giuseppe Alfieri prof. na univerzi v Perugi, docent hitopatologije, agroekologije, biološkega kmetijstva Žužko Slovjak.

AŠD-SK BRDINA obvešča svoje člane, da bo zaključno nagrajevanje društvene tekme in zaključke sezone v soboto, 19. aprila, ob 19.30 v restavraciji Križman v Repnu. Vljudno vabljeni.

DRUŠTVENA PRODAJALNA NA OPČINAH vabi svoje člane na redno občni zbor, ki bo v drugem sklicu v nedeljo, 20. aprila, ob 9.30 v Prosvetnem domu na Opčinah.

DRUŠTVENA PRODAJALNA NA OPČINAH vabi v nedeljo, 20. aprila, ob 10.30 v Prosvetni dom na Opčinah na predstavitev nove publikacije zgodovinarja Milana Pahorja »Zadružništvo na Opčinah - Nad 60 let uspešnega delovanja Zadruge«.

ASD POLET vabi vse bivše kotalkarje na sestanek ki bo v ponedeljek, 21. aprila, ob 20.30, na Pikelcu, za sodelovanje na prireditvi ob 40. letnici ustanovitve društva, ki bo konec meseca junija. Vabljeni!

RAZPIS SLOVENSKEGA RAZISKOVALNEGA INŠTITUTA ZA FUNKCJO RAVNATELJA INŠTITUTA Slovenski raziskovalni inštitut (SLORI) razpisuje javni natečaj za funkcijo ravnatelja Slovenskega raziskovalnega inštituta za 4-letno obdobje. Pogoji in oblike prijave so na razpolago interesentom na sedežu Slovenskega raziskovalnega inštituta (SLO-RI), Trst, Trg Giotti 1, tel. 040-636663. Rok za prijavo je 21. april.

ZVEZA SLOVENSКИH KULTURNIH DRUŠTEV sklicuje pokrajinski svet članov za tržaško pokrajino v ponedeljek, 21. aprila, prvi sklic ob 20. uri, drugi ob 20.30, v društvenih prostorih SKD Barkovlje (Ul. Bonafata, 6).

DRUŠTVO SLOVENCEV miljske občine vabi vse člane na redni občni zbor volilnega značaja v torek, 22. aprila na sedež društva, ul. D'Annunzio 62 v Miljah, ob 19.30 v prvem, 20. uri v drugem sklicanju. Ob priliki pred začetkom občnega zbora boste lahko poravnali članarino za tekoče leto.

GLASBENA MATICA vabi člane na redni občni zbor, ki bo v torek, 22. aprila 2008, ob 18.30 v prvem in ob 19. uri v drugem

*V Repnu praznujeta danes
50 let skupnega življenja*

**Stano in Jolanda
Škabar**

*Še dosti veselja in ljubezni vama
želita sinova*

Aldo z Mirjam in
Franko z Marto in Anjo

P'r Kovačevih v Lonjerju

**Pierina in Miran
slavita zlato poroko**

Še mnogo lepih skupnih
trenutkov in ljubezni jima želijo
*Matija, Danjel, Bojan, Erik,
Diego, Marisa in Ennio*

sklicanju, na sedežu v Trstu, ul. Montorsino 2.

KMEČKA ZVEZA sporoča, da so uradi na razpolago upokojencem in odvisnim delavcem za izpolnjevanje davčnih prijav 730 ter UNICO. Te storitve se lahko poslužujejo tudi nečlani organizacije. Lahko pokličete na tel. št.: 040-362941 vsak dan od 8. do 13. ure ter v torkih in četrtek tudi od 14. do 16. ure ali pa se v istih urnikih zglasite na sedežu Kmečke zveze v Trstu (u. Cicerone 8 - mednastropje). Na razpolago so tudi sedeži zveze v Gorici (Korzo Verdi 51/not., tel.: 0481-82570) in v Čedadu (ul. Manzoni 3, tel.: 0432-703119).

SKD VALENTIN VODNIK vabi na spomladansko srečanje, ki bo na sedežu društva v sredo, 23. aprila, ob 20.30 predvajanje filma o Majenci leta 2006 in 2007 Vojka Jercoga, sledila bo vsakoletna pokušnja vin.

AŠD CHEERDANCE MILLENIUM sklicuje redni občni zbor v kulturnem društvu Skala v Gropadi v četrtek, 24. aprila, ob 18.30 v prvem sklicu in ob 19. uri v drugem sklicu.

SKD BARKOVLE (Ul. Bonafata 6) vabi v soboto, 26. aprila, ob 20. uri na praznik Pokušnje kruha in vina. Za udeležbo in informacije tel. na št. 040-411635.

ŠTUDIJSKI CENTER Melanie Klein obvešča, da bo meseca aprila urad zaprt. Za informacije: info@melanieklein.org ali tel.št. 328-4559414.

POLETNI CENTER PIKAPOLONICA slavi letos desetletnico. SC Melanie Klein in Slovenska prosveta obveščata, da bo potekal od 30. junija do 29. avgusta v otroškem vrtcu U. Vrabec v Bazovici. Vpisovanja so odprta od 3. maja do 14. junija. Podrobne informacije na www.melanieklein.org ali tel. 328-4559414.

ZSSDI razpisuje likovni natečaj namenjen učencem osnovnih, ter literarni natečaj namenjen dijakom nižjih srednjih šol s slovenskim učnim jezikom na temo športa z naslovom Drobci iz športnega sveta 2008. Najboljši prispevki bodo objavljeni v letnem Zborniku slovenskega športa v Italiji, avtorji del in njihovi mentorji pa bodo ob predstavitvi Zbornika tudi nagradjeni. Rok za predstavitev prispevkov zapade 31. maja 2008. Podrobnejše informacije na www.zssdi.it.

POLETNE USTVARJALNE DELAVNICE Zveze slovenskih kulturnih društev za osnovnošolce se bodo letno odvijale v Rakovem Škocjanu od 21. do 26. julija. Dodatne informacije nudi ZSKD (tel. št. 040-635626, 0481-531495).

**Osmice**

DREJČE FERFOLJA ima odprto osmico v Doberdolu. Toči belo in črno vino ter nudi domač prigrizek.

OSMICO je odprl Miro Žigon, Zgonik 36. Tel.: 040-229198.

OSMICO je odprl Stubelj v Šempolaju.

OSMICO je odprl Pahor Mario v Jamljah.

OSMICO je odprl Škerk Boris v Praprotnu. Tel.: 040-200156.

OSMICO sta odprla Corrado in Roberta na cesti za Slivno. Tel. 338-3515876

OSMICO v Samatorci sta odprla Gruđen Mario in Ondina. Tel.: 040-229449.

V MEDJIVASI sta odprla osmico Nadja in Walter. Tel.: 040-208451.

MARIA,

*veliko si kosti po svetu iskala,
a nazadnje te je pot
v Dolino pripeljala,*

MATIJA

*te je na »campagnoli« prevzel
in z veseljem te bo danes
na ohceti zavrtel.*

**Da bi vajin svet ljubezni za vedno
strastno cvetel vama želijo**

**ERIKA, SANDI, IRINA,
GORAN, ANNA IN RADO**

**Čestitke**

*1,2,3 poročita se MARIA in
MATIJA, 4,5,6 to je prav the best!
naj bo skupna pot ena sama melo-
dija, polna ljubezni, kateri biti
zvest! Nicole, Neda, Jana in še Kla-
ra, Viviana, Barbara, Nataša, Lau-
ra, Anika ter Ketty s svojimi polo-
vicami.*

*Poročna ljubezen naj zaigra
danes le za vaju dva. Vsi vama želi-
mo iskreno, da bi venomer ostala
eno. MARIA in MATIJA obilo sreče
voščimo Šočete.*

*MARIA in MATIJA, veliko
sreče, zdravlja in mutanja vama želi-
ta vaša župan in županja.*

*Ob praznovanju zlate poroke
iskreno čestitajo PIERINI in MIRA-
NU BATIČU: KK Adria, SKD Lon-
jer-Katinara in Zadruga Lonjer-
Katinara.*

*PIERINI in MIRANU ob da-
našnjem pomembnem skupnem
prazniku veselo nazdravljajo in iz
srca čestitajo prijatelji iz Lonjerja in
Katinare.*

*Danes praznujeta JOLANDA
in STANO 50. obletnico skupnega
življenja. Še veliko srečnih in zdra-
vih dni vama želijo družine Purič,
Slapnik in Marušič.*

**Šolske vesti**

DPZIO Jožef Štefan obvešča, da bo v ponedeljek, 14. aprila od 17.30 do 19.30 roditeljski sestanek za vse razrede vseh oddelkov na sedežu šole - Canestrinijeva ploščad 7.

**Mali oglasi**

DAJEM V NAJEM lepo, svetlo, popolnoma prenovljeno stanovanje na Proseku. Dve sobi, dnevnicar in kopalnica z ogrevanjem in parkingom. Informacije na tel. št.: 348-5289452.

GOSPA SREDNJIH LET išče delo nekaj ur dnevno kot hišna pomočnica ali pa nudi oskrbo starejšim osebam. Tel. 333-6194326.

IŠČEM majhno stanovanje (40 kv. m) v Trbižu. Tel. na.: 338-8804155.

MOŠKO KAPO svetlo rjave barve je neko pozabil v Miljah na proslavi 30-letnice zbora Jadran. Tel. na št.: 040-274995 (zvečer).

NA OPČINAH prodam stanovanje, veliko približno 90 kv. m, z velikim skupnim vrtom. Tel.: 340-2244780.

PRODAM renault megane s.w. 1600 cc, 16v, letnik 2001, 70.000 km, za 4.500 evrov. Tel.:339-4551135.

PRODAM toyota yaris 1000 cc, letnik 2002, prevoženih 38.000 km, za 4500 evrov. Tel.: 339-4551135.

PSIČKI mešančki, srednje rasti, iščejo novega gospodarja. Tel. na 040-200210 ali 333-2084985.

STARODOBNIK - 23 LET - vw polo, 1050 kub., v odličnem mehanskem in karosirskem stanju, bele barve, ki plača 200,00 evrov zavarovalnine letno in 25,00 evrov prometne takse letno, prodam za 1.000,00 evrov. Tel. na.: 040-208989.

Prispevki

V spomin na bratranca Atilija Kralja darujeta Aldo in Elda z družino 30,00 evrov za ŠD Primorec, 30,00 evrov za cerkev Sv. Andreja v Trebčah, 30,00 evrov za SKD Primorec, 30,00 evrov za Sklad Mitja Čuk in 30,00 evrov za Godbo Viktor Parma - Trebče.

Ob 20. obletnici smrti dragega Vojko- ta Rebula daruje v njegov spomin

družina Rebula iz Slivnega 20,00 evrov za SKD Vigred.

V spomin na Daria Starca darujeta Anica Fajka in Claudio 20,00 evrov za Godbeno društvo Prosek.

Namesto cvetja na grob Gigija Gasperruta darujejo vaščani z Jezera 150,00 evrov za cerkvico na Jezeru.

Namesto cvetja na grob Brune Šik darujejo sorodniki in prijatelji 225,00 evrov za raziskavo proti mišičasti distrofiji (združenje Parent Project onlus).

V drag spomin na mamo Karlinco Klabjan, ki bi praznovala 15. aprila 95. rojstni dan, darujeta Dragica in Ramiro 50,00 evrov za ŠD Breg.

V spomin na očeta Franca darujeta Vida in Sergij 30,00 evrov za vzdrževanje spomenika padlim NOB v Križu.

V spomin na Slavka Škerlavaja daruje Stanka Hrovatin 30,00 evrov za CPZ sv. Jernej iz Opčin.

Ob smrti Zofije Tul darujeta Ljuba in Danilo Tul 50,00 evrov za ploščo dr. Ivanu Tulu.

Namesto cvetja na grob Gigija Gasperruta darujejo Edi, Stojan, Darko in Pepka 80,00 evrov za cerkvico na Jezeru.

V spomin na Maria Štoko in Darija Starca darujeta Edi in Gina Kemperle 30,00 evrov za MoPZ Vasilij Mirk.

Namesto cvetja na grob Zorkota Pertota prispevata nečaka Zorko in Janko 100,00 evrov za SKD Barkovlje.

Ob 80. obletnici rojstva Rudija Šemec daruje sestra Lidija 20,00 evrov za VZPI ANPI Devin-Nabrežina.

V spomin na Bruno Šik darujejo: družina Šik (Mačkolje, 42) 50,00 evrov, Marta z družino (Mačkolje, 65) 50,00 evrov, svojci pokojne 100,00 evrov, družina Gorjan 50,00 evrov ter Ljuba in Danilo Tul 50,00 evrov za mačkoljansko cerkev.

V spomin na Daria Starca in Maria Štoko darujeta Paolo in Nataša z družino 40,00 evrov za ŠD Kontovel.

V spomin na Atilija Kralja darujejo Jadranka, Vera in Edi 30,00 evrov za Sklad Mitja Čuk.

Namesto cvetja na grob Marjota Štoke daruje družina Superina 50,00 evrov za ŽePZ Prosek-Kontovel.

Namesto cvetja na grob Marjota Štoke daruje Marija Sonce 25,00 evrov za ŽePZ Prosek-Kontovel.

V spomin na Daria Starca daruje Marija Sonce 15,00 evrov za ŽePZ Prosek-Kontovel.

**Poslovni oglasi**

LEKARNA NA KRASU IŠČE lekarnarja-lakernarico za celodnevno zaposlitev. Tel. 347-1218843

IŠČEMO TRGOVSKEGA AGENTA z lastnim vozilom za prodajo kirurških bolniških produktov Slovenija/FJK. Znanje italijanskega/slovenskega jezika. Telefonirati: Veramed 040/761508 8.30-13.00

NUDIMO resno, zanimivo in dobičkonosno delo - brez vsakršne investicije. Pokličite v našo pisarno 0481/530585

ODDAM TRGOVINO v centru Nabrežine. Tel. 040/201209

V OBRTNI CONI "ZGONIK" dajem v najem prostor, 130 kv.m, možnost delitve, prvo nadstropje. Tel. 348-2812360

KMEČKI TURIZEM ANTONIČ V CEROVLJAH, s suhim prigrizkom, je odprto ob sobotah in nedeljah. 040/299798

AGRITURIZEM COLJA - SAMATORCA - odprto petek, sobota, nedelja - 040/229326

KMEČKI TURIZEM UŠAJ - NABREŽINA 8 je odprto ob petkih, sobotah, nedeljah in ponedeljkih do 12. maja. 339-4193779

**Kam po bencin**

Danes bodo na Tržaškem obratovala naslednje črpalke:

AGIP: Istrska ulica, Ul. A. Valerio 1 (univerza)

SHELL: Drevored Campi Elisi 1/1

Q8: Domjo (Strada della Rosandra), Ul. D'Alviano 14

TOTAL: , Ul. Brigata Casale, Sesljan - drž. c. 202 (km 27)

ESSO: Milje - Ul. Battisti 6, Pokrajinska cesta km 8+738

ČRPALKE ODPRTE 24 UR NA 24
AGIP: Devin (jug) - avtocesta A4 VE-TS, Valmaura - hitra cesta SS 202 km 36
TOTAL: Devin (sever) - avtocesta A4 TS-VE

NOČNE ČRPALKE IN SELF SERVICE TAMOIL: - Ul. F. Severo 2/3

AGIP: Istrska ulica 155, Naselje Sv. Sergija - Ul. Forti 2, Miramarski drev. 49, Ul. A. Valerio 1 (univerza), Katinara - Ul. Forlanini, Furlanska cesta 5; Devin SS 14
ESSO: Ul. Flavia 120, Trg Foraggi 7, Zgonik - Državna cesta 202, Ul. Carnaro - Državna cesta 202 km 3+0,67, Opčine - križišče, Kraška pokrajinska cesta km 8+738

OMV: Proseška postaja 35

SHELL: Ul. Locchi 3, Fernetiči

TOTAL: Ul. Brigata Casale, Sesljan RA km 27

V sodelovanju s FIGISC Trst.



TOMIZZOV DUH

Essere nell' altro

MILAN RAKOVAC



»Marksist, leninist, psihoanalitik, heglovec, lacanovec«, Ervin Hladnik Milharčič tako v Dnevniku sintetizira Slavoja Žižka. In pravi: »Je ideja napredka šla v božjo mater?«

Slavoj Žižek: »Po mojem ne. Čeprav dvomimo o napredku, se še danes dogaja ravno to, da je mogoče v vsej globalni zgodovini človeštva jasno, da gre ves razvoj proti neki skupni točki globalnega trga. Ali je to napredek ali ne, ne vem. Ali ni ironija, da danes dvomimo o napredku?.. Če je bilo kdaj res, da je bil ves svet ujet v neko noro dinamiko, morda tudi v napredek v slabem, je to zdaj«...

V svojem bleščečem eseju objavljenem v dnevniku Repubblica se indijska znanstvenica Vandana Shiva povsem odmika od hegelnianstva: »Il fondamentalismo del mercato si fonda, a sua volta, su altri due tipi di fondamentalismo: quello tecnologico e quello del commercio (...) strumenti essenziali di questo nuovo totalitarismo... il fondamentalismo e la xenofobia intervengono come strumento della globalizzazione capitalistica. Una forma di nazionalismo culturale... va così' a sostituire la sovranità' economica e le idee di nazionalismo economico e di democrazia a essa collegate«...

I eksplisitna optužba svjetskog poretka, recimo tako, budističko-anarhističke vrste: »I NEOCON di Washington sono allo stesso tempo fondamentalisti religiosi e tecnologici«... O kakvom je to novom poretku riječ, zapravo? Posrijedi je jednostavna formula koju nam britko razotkriva Vandana Shiva, čija se misao ne obazire na već institucionalizirani NOVOPOREDAK, bezobziran i precizan, i kojemu više ne trebaju nikakvi izgovori. Nastavlja Shiva: »Abbiamo bisogno di una nuova politica di solidarietà e di pace, che affronti al contempo la violenza e l'esclusione prodotte dalla globalizzazione, la violenza del terrorismo e del fondamentalismo e quella della guerra... Recuperare la nostra umanità' e indispensabile se vogliamo sperare di contrastare e sovvertire questo progetto inumano... La risposta al fondamentalismo consiste nel valorizzare le nostre diversità' culturali. La risposta alla guerra sta nel riconoscimento dell' altro non in quanto minaccia, bensì come precondizione del nostro stesso essere«...

Solidarnost, ta besida pozabljena držala nas je kroz stolitja da budemo živi i da budemo ljudi. Danas bi bilo li po najti skupnu fuorcu, koja je bila mrež nami kroz stolitja i stolitja. Pogledajte,

vržmo, samo naše lipe hiže, štierne i baladure, gromače i palače i crikve. Ma kako je moga siromah naš dvignuti gori hižu u vrime prvanje? Rabi kamik zvaditi, ga rabi znati i moći sklesati kako buoh zapovida, najuštati i uzidati. Su mi povidali naši stari, cile fameje, parienta, pretelji, ma cila siela bi došla pomoći zidati, i tako je rojena fantastična ruralna arhitektura jadranska, sve te hiže-monumienti u čistoj harmoniji z suojin ambijentom, štuorijon, naturon, bogon i čovikon: »essere nell' altro«, postojati u drugome, biti iz drugoga, biti drugi, onaj drugi samome sebi. Teško je to promsliti, još teže prihvatiti, nemo guće realizirati, ali to je izlaz iz kaotičnih »fundamentalizama« današnjice.

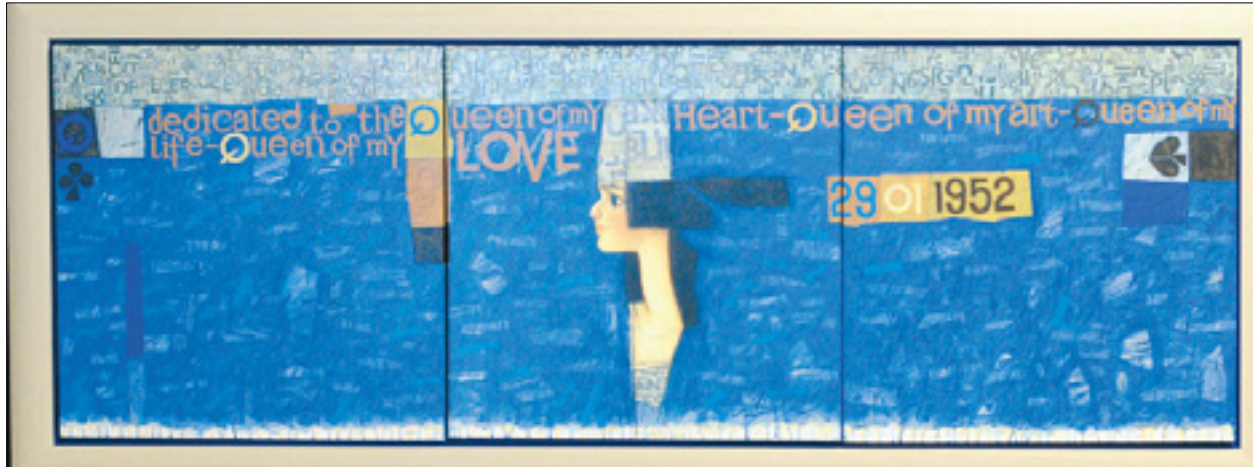
Današnja pak istarska, jadranska arhitektura čini razularenu agresiju na isti taj ambijent; tu su gipsane Venere i Snjeguljice, patuljci i lavovi i pampas trava, krvoločni rotvajler koji brani posjed (tako što rastrga dijete vlasnika kuće!), kamion-auto parkiran posred pločnika da pokaže Status vlasnika, a iznad svega toga nakaradna kuća kao iz Leoneovih westerna, sa dodacima akropole i bosanskih čardaka i alpskih trjemova...

Ne mislim skrenuti od Žižka i Shive u arhitektonske priče, čitajući Shivu, naprosto iz njenih riječi dopire u sjećanje ta negdanja SOLIDARNOST, pred-kapitalistička i pred-socijalistička, koja je omogućavala da »siromah bude gospodar«, kako istarski intelektualac nabožnog usmjerenja Josip Bratulić, razlaže razlike između mletačkih podanika, kolona, i austrijskih podanika, kmetova. Te asocijacije, dakle, neka mi budu izgovor za socio-patološku arhitektoniku današnjega društva, tih novih skoro-srednjih-klasa, koje prihvaćaju nakaradni globalizam kao datost samu po sebi. Mora li samo revolucija, koja će još zadugo biti neostvariva, preokrenuti beskrupuloznu »ideologiju« novog fundamentalizma (tehnik+tržište+bog)? Žižek veli: »Edini način, da preprečiš revoluciju, je, da si brutalno trd do konca«!

Protagonisti-fundamentalisti novega svetovnega reda so »trdi do konca«, pošast globalizacije je štiri jezdece Apokalipse poenotila v en sam organizem, tako, kot so Maji mislili, da so konkvistadorji in njihovih konji eno bitje! Anarhična in občasna no-global gibanja in pohodi niso pravi društveni odgovor, ne metoda, ne organizacija. Sama srčika brutalnega Novega sveta bo rodila nove, bolje artikulirane in organizirane upore, nove »revolucije«.

TRST - Razstava v Kulturnem domu

Pomnožena srčna kraljica Rudija Skočirja



Skočirjeva dela
tokratna postavitev
opazno ovrednoti

KROMA

V veži Kulturnega doma v Trstu si lahko še naslednji teden ogledamo razstavo slik priznanega slovenskega likovnika Rudija Skočirja z naslovom Moji srčni kraljici. Razstava v organizaciji Društva beneških umetnikov je bila že na ogled v Kulturnem centru Lojzeta Bratuža v Gorici in bo po tržaški etapi potovala dalje še v špetersko Beneško galerijo in v Pilonovo galerijo v Ajdovščino.

V ospredju slikarjeve pozornosti je od nekdaj človeška figura, sprva s prizori idrijskih rudarjev in v zadnjem ciklusu predvsem z ženskimi liki, ki zadobivajo vse večje razsežnosti. Od aktov, do nežnih nevest, vse do ženske, ki kraljuje, umetnik vse bolj idealizirano prikazuje pomembno vlogo matere, ljubimke, prispodobne ustvarjanja in sanjske dimenzije. Hieratično nastavljen v osrednje polje slikarske podlage ostaja ženska, njen obraz v prvem planu ali cela pokončna figura v frontalnem prikazu, osrednji pripovedni element: idealizirana, s prekomerno velikimi žametno črnimi očmi in košati temnimi lasmi, nianse rožnato-zlatih tonov inkarnata dobesedno izžarevajo in poudarjajo milino izraza.

Žensko figuro doživljamo kot zamaknjeno v pravilnični svet izven časa in prostora. Že sama izbira formata platna je pomenljiva; pri izsekih obrazov gre za kvadrato manjšega formata, pri le teh se motiv poraja v različnih inačicah, kjer prihajajo do izraza nove oblikovne rešitve, pri katerih opazamo tudi pri izrisu podlage določene konstante, ki povezujejo slike v enovito celoto. Tu gre predvsem za papiers colle, izstrižene črke iz časopisov, ki postanejo tako neke vrste grafemi, saj jih umetnik zamika, obrača, sestavlja, lazurno prebarva, deloma zasenči tako, da zadobijo novo semantično valenco v duhu kontaminacije. Opažen je vpliv ljubljanske grafične šole, zlasti Janeza Bernika, pri katerem je Skočir tudi dokončal specialko skupaj s profesorji Karjem Meškom in Štefanom Planincem.

Črke, napisi, simboli se porajajo tudi ročno izrisani in pobarvani ter tako ponujajo gledalcu nove pomenske asociacije. Večinoma je takim napisom namenjen cel zgornji pas. Tudi drugod v ozadju beležimo pisave, ročne beležke, ki mestoma prehajajo v čisto teksturno obdelavo in se spretno prelivajo s slikarskimi potezami ter z reliefno obdelavo posameznih vgrajenih papirnatih vložkov, med katerimi zasledimo poleg izstriženih časopisov še svileni papir z drobič slame. Pogosto uporaba zlate, simbolov in nenazadnje tudi zlaganje slik v triptihe vzbujajo asociacije s krščansko ikonografijo, slika posvečena ženski njegovega srca prikazuje žensko z razprtimi rokami s katerimi zariše obliko križa. Očitni so namigi na določene umetnostno zgodovinske pristope med katerimi je še najbolj očitna vez s secesijo predvsem po izbiri obravnave motivike in okrasnem pristopu bizantinske umetnosti, ki jih je Skočir povsem avtonomno predelal, dosegel vrhunske izrazne efekte, prepojene z organskosti in bogato izpovedne. Slike večjega formata prav tako kvadrati ali triptihi pokončnih pravokotnih platen so iz vsebinskega vidika bolj kompleksne, rojenice in sojenice krojijo našo usodo. Ob razstavi je izšel tudi lep oblikovan barvni katalog (studio Link) s strokovnimi zapisi umetnostnih zgodovinarjev Irene Mislej in Luciana Perissinotta, ki ga je omogočila KB 1909.

Jasna Merku

LJUBLJANA - Mednarodna konferenca

Pogledi na Evropo, svet in na humanost v 21. stoletju

EU lahko da globalizaciji human obraz, je na četrtkovem večernem slavnostnem odprtju mednarodne konference z naslovom Evropa, svet in humanost v 21. stoletju: dialog v kulturi, dialog med kulturami dejal evropski komisar za izobraževanje, usposabljanje, kulturo in mladino Jan Figel. Figel, ki je zbrane sprva nagovoril v slovenskem jeziku, je izrazil zadovoljstvo, da je evropska pobuda za Leto medkulturnega dialoga tudi po slovenski zaslugi doživela tak uspeh. Ne mine dan brez dogodka na temo medkulturnega dialoga in pomembno je, tako Figel, da pri njem ne sodelujejo le države članice EU.

Medkulturni dialog torej ni le domena EU, seči mora širše, je prepričan Figel, ki se zaveda, da je globalizacija dejstvo, toda Evropa jo lahko »oblikuje«, ji da human obraz, in to na podlagi vrednot, ki jih je dosegla v zgodovini. Podstat EU je namreč kultura v najširšem pomenu te besede, zato je evropski projekt v svojem bistvu kulturni, ta pa sloni prav na medkulturnem dialogu.

O pomenu dialoga je govoril tudi programski vodja konference Dean Komel. Dolžnost intelektualcev je, da odprejo dialog, ki omogoča ustvarjalno, a hkrati kritično držo do sveta. V tem duhu bo potekala tudi dvodnevna konferenca, na kateri bodo udeleženci poskušali podati odgovore, kakšno vlogo

igra humanistično izročilo znotraj EU oziroma kakšno bi moralo. Komel je pozval k »duhovni prebuditvi humanosti« in »budnosti za svet«, pri čemer ne gre pozabiti na evropsko zgodovino, kajti ta je njena prava identiteta, tista, o kateri se dandanes države članice EU tako pogosto sprašujejo.

Minister za kulturo Vasko Simoniti je v svojem govoru svaril pred politikami, ki ne verjamejo, da svoboda pomeni sobivanje različnosti.

Medkulturni dialog je po ministrovu presoji logično nadaljevanje tistega, kar je Evropa dosegla v skladu s konceptom demokracije, in je esencialnega pomena, saj določa vse plati družbenega življenja.

Slavnostno odprte konference v ljubljanski Narodni galeriji je povezovala Tajda Lekše, ki je zbranim med drugim interpretirala del pesmi Jesenska pokrajina Srečka Kosovele in Sorodnosti Charlesa Baudelaire, evropski jeziki pa so prišli do izraza tudi na glasbeni ravni - od fada, slovenskih ljudskih do francoskega šansona. Ob instrumentalni spremljavi so peli Severa Gjurlin, Aleš Hadalin in Janja Majzelj.

Konferenca se bo danes zaključila v Grand hotelu Union in sodi v sklop programa slovenskega predsedovanja EU in Leto medkulturnega dialoga. Ob podpori ministrstva za kulturo jo je pripravil Inštitut Nove Revije. (STA)

ZNANE OSEBNOSTI

Alma Karlin tudi v filmu

V Mariboru so v četrtek začeli snemati igrani dokumentarni film o Almi Karlin. Prva klapa filma, ki ga snema scenaristka in režiserka Marta Frelih, producira pa Rado Likon, ob enem direktor fotografije, je padla za Srednjo kmetijsko šolo na Vrbanski ulici. Almo bo upodobila Veronika Drolc. Koscenaristka in dramaturginja filma je Vilma Štrifot Čretnik, so sporočili predstavniki producerske hiše Cebram. Koproducent je RTV Slovenija. Ustvarjalci s filmom kandidirajo za sredstva Avdiiovizualnega sklada ministrstva za kulturo. V nadaljevanju so snemanja predvidena še v Alminem rojstnem kraju Celje, kakor tudi v Berlinu, New Yorku in Indiji, kjer je Alma preživela velik del osemletnega držnega potovanja po svetu, ki ga je popisala v štiriindvajsetih objavljenih knjigah. Knjige so bile tudi razlog, da jo je pisateljica Selma Lagerlöf predlagala za Nobelovo nagrado. Vendar je nadaljnji razvoj dogodkov surovo prekinila II. svetovna vojna. Ustvarjalci upajo, da bodo pridobili dovolj sredstev za projekt. S slovensko popotnico, pisateljico, pesnico in zbirateljico Almo Maksmiljano Karlin (1889-1950) je povezana tudi knjiga, ki jo bodo 14. aprila predstavili v Celju. Izdala sta jo Muzej novejšje zgodovine Celje in založba Mladinska knjiga. Knjigo Moji zgubljeni topoli smo v našem dnevniku že obširno predstavili.



ŠPANIJA - Po zmagi socialistov na parlamentarnih volitvah 9. marca

Zapaterova vlada prejela zaupnico v drugem krogu

V parlamentu ne razpolaga z absolutno večino - Večje sodelovanje z opozicijo

MADRID - Španski parlament je včeraj potrdil Joseja Luisa Rodrigueza Zapatera za španskega premiera. Za njegov drugi mandat je glasovalo 169 poslancev iz vrst socialistov, 158 poslancev je bilo proti, 23 se jih je vzdržalo, poročajo tuje tiskovne agencije.

Zapatero v sredo v prvem krogu glasovanja ni dobil potrebne absolutne večine, včeraj pa je za izvolitev potreboval navadno večino. Socialisti so na parlamentarnih volitvah 9. marca sicer zmagali, a jim je zmanjkalo sedem sedežev za absolutno večino v 350-sedežnem spodnjem domu parlamenta.

Zapatero se je v govoru pred glasovanjem zavzel za dialog z ostalimi strankami, s čimer želi izboljšati vzdušje v parlamentu v primerjavi s prejšnjim mandatom, ki so ga zaznamovali hladni odnosi med vlado in konservativno opozicijo.

Zapatero je dejal, da si bo prizadeval za soglasje vseh strank glede

ključnih vprašanj, vključno z bojem proti baskovski separatistični organizaciji Eta, prioriteta španskega predsedovanja Evropski uniji leta 2010 in reformo pravosodja.

Vodja opozicijske ljudske stranke Mariano Rajoy se je prav tako zavzel za dogovor glede večine pomembnih vprašanj, poroča nemška tiskovna agencija dpa.

Socialisti v izvolitvi Zapatera v drugem krogu ne vidijo poraza. Zapatero se je namreč zavestno odločil za izvolitev z navadno večino, saj je s tem ohranil neodvisnost od baskovskih in katalonskih regionalnih strank, ki bi lahko v zameno za podporo zahtevale večjo regionalno avtonomijo.

Zapatero bo po pričakovanjih vladal s podporo majhnih strank na osnovi vsakega primera posebej, v nasprotju s prejšnjim mandatom, ko je sklenil koalicio s skrajno levičarsko stranko Izquierda Unida in Katalonsko levo stranko (ERC).

Jose Luis Rodriguez Zapatero

ANSA



CIPER - Prvič po razdelitvi otoka v letu 1974

Voditelj ciprskih Turkov obiskal grški del Nikozije

NIKOZIJA - Voditelj ciprskih Turkov Mehmet Ali Talat je včeraj kot prvi voditelj severnega turškega dela Cipra po več kot treh desetletjih obiskal grški del prestolnice tega etnično razdeljenega otoka. Prečkal je nevtralnico cono ZN, ki deli ulico Ledra v središču Nikozije, ki povezuje grški in turški del mesta.

Uro dolgi zasebni obisk Talata je sprožil aplavz nakupovalcev na ulici, ki velja za eno najbolj obiskanih trgovskih avenij v mestu. Obiskal je prodajalno sladoleda, ki jo je obiskoval že kot otrok. "Povedali so mi, da je to najboljši sladolead na Cipru. O tej trditvi nisem prepričan, vendar je sladolead zelo dober," je povedal veseli Talat. Na vprašanje, ali bo povabil ciprskega predsednika Demetrisa Kristofiasa, naj se mu pridruži, je po poročanju AP odgovoril: "Ne sedaj. Morda naslednjič". "Prišel sem uživati Makridromos," je dejal Talat, ob tem pa je uporabil grški vzdevek za ulico Ledra. "To je kraj otroštva in želim sem izkusiti novo ozračje," je še dodal. Nato je obiskal še prodajalno iz glasbenimi zgoščenkami in zdravo prehrano.

Talat je ob tem povedal, da se zaveda, da ga bodo nekateri ciprski Turki zaradi obiska morda kritizirali, vendar po njegovih besedah živimo v demokratični družbi. "Obvezan sem delovanju za mir na otoku. Želim poiskati rešitev s pogajanjem," je še povedal Talat. Na prehodu iz severnega na južni del otoka mu ni bilo potrebno pokazati osebnega dokumenta. Talat je južni del otoka več let pred tem že obiskal kot vodja politične stranke. Vendar južnega dela otoka ni obiskal še noben voditelj ciprskih Turkov, odkar je bil Ciper leta 1974 razdeljen, so sporočili iz urada Kristofiasa.

Februarska izvolitev Kristofiasa na položaj ciprskega predsednika je zbudila upanje, da bi desetletja dolgo razdelitev otoka lahko rešili. Kristofias in Talat, ki sta v dobrih osebnih odnosih, sta se namreč dogovorila o ponovnem začetku blokiranih pogovorov o ponovni združitvi otoka.

Ulico Ledra so prejšnji teden po 34 letih znova odprli. Ciper je razdeljen od leta 1974. Takrat so turške sile zaradi vojaškega udara ciprskih Grkov, ki ga je podpirala vojaška hunta v Atenah s ciljem združitve otoka z Grčijo, vdrele na severni del otoka, kjer so kasneje ustanovili Turško republiko Severni Ciper, ki jo priznava zgolj Ankara. Spriam stranema od tedaj ni uspelo najti rešitve. Večina ciprskih Grkov je leta 2004 na referendumu zavrnila načrt ZN o ponovni združitvi otoka, medtem ko ga je večina ciprskih Turkov podprla. Otok je tako ostal razdeljen, pogajanja med stranema so zastala, v Evropsko unijo pa je vstopil zgolj mednarodno priznani grški del.



Mehmet Ali Talat (prvi desno) na sprehodu po Ul. Ledra

ANSA

BLIŽNJI VZHOD - Povračilna akcija proti Hamasu

Najmanj sedem mrtvih v izraelskem vdoru v Gazo

GAZA/JERUZALEM - Med izraelskim vdorom na območje Gaze je bilo včeraj ubitih najmanj sedem palestinskih civilistov, med njimi desetletni deček. V spopadih med izraelskimi vojaki in palestinskimi oboroženimi skupinami naj bi bilo ranjenih še 25 ljudi.

Deset izraelskih tankov in dva buldožerja s podporo dveh vojaških helikopterjev so zgodaj zjutraj vstopili kilometer globoko na ozemlje območja Gaze in začeli vojaško akcijo. Izraelske enote so se najprej spopadle z oboroženimi Palestinci, ki so se jim znašli na poti, med obstreljevanjem pa je bilo ranjenih šest Palestincev. Med najkjučnimi žrtvami se je znašel tudi desetletni deček, ki je podlegel strelni rani v trebuh. Kasneje so izraelski vojaki streljali na skupino oboroženih Palestincev v središču Gaze in ubili štiri ljudi, več jih je bilo ranjenih, nekaj tudi otrok. Ni še jasno, koliko žrtev je bilo pripadnikov vojaških enot in koliko naključnih žrtev.

Predstavnica izraelske vojske je potrdila vojaško operacijo na ozemlju Gaze, ki je od lanskega poletja pod nadzorom palestinskega gibanja Hamas. Kot je dejala, so cilj operacije oboroženi Palestinci na meji med Gazo in Izraelom, o civilnih žrtvah pa ni želela govoriti.

Do vdora je prišlo, potem ko je izraelski premier Ehud Olmert v četrtek zagrozil z "ustreznim odgovorom" Hamasu, ki je po njegovi oceni odgovoren za sredin vdor pripadnikov treh palestinskih skupin z območja Gaze prek prehoda Nahal Oz, pri čemer sta bila ubita dva Izraelca. (STA)



SRBIJA

Predsednik Tadić za podpis sporazuma z EU

BEOGRAD - Srbski predsednik Boris Tadić je dejal, da je pripravljen konec meseca podpisati sporazum o stabilizaciji in pridružitvi z EU, če bo unija Srbiji to predlagala. "Vlada se je že odločila za podpis sporazuma in tudi določila podpisnika," je za beograjski radio B92 dejal Tadić. Po navedbah virov v Beogradu bi lahko EU Srbiji podpis sporazuma ponudila 28. aprila na srečanju zunanjih ministrov povezave v Luxembourgu.

Podpisu sporazuma s Srbijo je doslej nasprotovala Nizozemska, ki zahteva, da Beograd prej izpolni pogoj polnega sodelovanja s haaškim Mednarodnim sodiščem za vojne zločine v nekdanji Jugoslaviji oziroma sodišču preda nekdanjega vojaškega poveljnika bosanskih Srbov Ratka Mladića. (STA)

Nemški parlament omilil zakon o zarodnih celicah

BERLIN - Nemški zvezni parlament je včeraj z jasno večino sklenil omiliti sporen zakon o izvornih celicah, kar pomeni da bo dovoljen uvoz izvornih celic iz tujine proizvedenih do 1. maja 2007. Za spremembo zakona je glasovalo 346 od 580 prisotnih poslancev, 228 jih je glasovalo proti. Šest se jih je glasovanja vzdržalo. Pred tem je zvezni parlament zavrnil tako popolno brisanje rokov, kot tudi popolno prepoved raziskav z izvornimi celicami.

Veliko znanstvenikov je zahtevalo omilitev zakona, saj naj s starejšimi človeškimi zarodnimi celicami vrhunske raziskave ne bi bile več mogoče. Za spremembo roka sta se zavzemali tudi nemška kanclerka Angela Merkel ter nemška ministrica za raziskave Annette Schavan.

Ameriško-iranski incident v Perzijskem zalivu

WASHINGTON - Ameriška mornarica je sporočila, da se je njeni ladji Typhoon v osrednjem delu Perzijskega zaliva, sicer izven iranskih ozemeljskih voda, v četrtek približal majhen iranski čoln. Ta se je odmaknil šele, ko je Typhoon izstrelil svetlobni signal. Dva druga podobna iranska čolna na območju se nista pripeljala tako blizu.

V začetku januarja so sicer čolni iranske revolucionarne garde na strateškem območju Hormuške ožine nadlegovali in izizzivali tri ladje ameriške mornarice. Ameriške ladje so bile že tik pred tem, da bi na čolne začele streljati, ko so se ti vendarle umaknili in se tako izognili resnejšim posledicam.

Chiracu uspešno vstavili srčni spodbujevalnik

PARIZ - Nekdanji francoski predsednik Jacques Chirac je včeraj uspešno prestal kirurško operacijo, s pomočjo katere so mu vstavili srčni spodbujevalnik, so sporočili iz njegovega urada.

75-letnega nekdanjega francoskega voditelja so v bolnišnico La Pitie Salpetriere v Parizu sprejeli v četrtek zvečer, domov pa naj bi se vrnil še ta konec tedna, so še sporočili iz njegovega urada. Povedali so tudi, da je operacija potekala brez zapletov.

Jacques Chirac je Francijo vodil 12 let - med letoma 1995 in 2007. Na položaju ga je maja lani nasledil Nicolas Sarkozy. (STA)

EVROPSKA UNIJA

Nova črna lista letalskih prevoznikov

BRUSELJ - Evropska komisija je po dveh letih od oblikovanja prvega seznama letalskih prevoznikov, za katere velja prepoved opravljanja letov v Evropi, sprejela novo črno listo letalskih prevoznikov. Prepovedala je vse leto ukrajinske družbe Ukraine Cargo Airways in kongovske Hewa Bora Airways, so sporočili v Bruslju. Evropska komisija tudi skrbno spremlja napredek iranskega prevoznika Mahan Air, angolskega prevoznika TAAG Angola Airlines in vseh indonezijskih prevoznikov pri izvajanju korekcijskih ukrepov, ki za zdaj ostajajo na seznamu.

Na črni listi, ki je na voljo na spletni strani <http://ec.europa.eu/transport/air-ban/>, so tako vsi prevozniki iz Ekvatorialne Gvineje, Indonezije, Kirgizistana, Liberije, Sierre Leone, Svazija in Demokratične republike Kongo. Poleg tega velja popolna prepoved opravljanja letov v EU tudi za devet posameznih prevoznikov.

Prevoznik Cubana de Aviacion s Kube in prevoznik Islands Development Company s Sejšelov, ki sta se skupaj s pristojnimi organi hitro in učinkovito odzvala, da bi odpravila varnostne pomanjkljivosti, sta se izognila uvrstitvi na seznam, vendar ju bo Evropska komisija še naprej spremljala. "Tiste države ali letalske družbe, ki ne sprejmejo odločnih ukrepov za odpravo svojih pomanjkljivosti glede varnosti, bodo vključene na seznam. Naš cilj pa ni le ugotoviti pomanjkljivosti, temveč tudi najti rešitve zanje," je dejal evropski komisar Jacques Barrot. (STA)



GORICA - Na spletni strani občinske uprave so objavili razpis

Občina išče načrtovalca za uresničitev slovenskih jasli

Prijave na dražbo bodo zbiralali do 8. maja - Romanova si prizadeva za čimprejšnje odprtje ustanove

Goriška občina išče načrtovalca, ki mu bo zaupala projekt za preureditev poslopja slovenskih jasli v ulici Rocca. Na spletni strani občine so tehnični uradi objavili razpis, na katerega se bodo zainteresirani izvedenci lahko prijavili do četrтка, 8. maja. Za izvedbo dokončnega in izvršnega načrta bo goriška občina izbrala najboljšega ponudnika, ki bo izpolnjeval predpisane rekvizite. Okvira vrednost navedenih storitev znaša 63.626 evrov, uresničitev celotnega načrta z gradbenimi deli vred pa 360 tisoč evrov.

Dober del stroškov za odprtje prvih slovenskih jasli v mestu, za katere se ob konzultih pri goriški občini in slovenskih predstavnikih v občinskem svetu zavzema celotna goriška slovenska narodna skupnost, bo krila deželna FJK. Le-ta je za uresničitev dolgo pričakovane ustanove zagotovila občini prispevek v višini 260 tisoč evrov. Pristojni deželni urad je v začetku januarja sporočil tehničnim uradom, da so bila sredstva za ureditev poslopja v Svetogorski četrti potrjena, nakar je goriška občinska odbornica za šolstvo Silvana Romano takoj pritisnila na tehnične

urade, da bi čim prej sprožili postopek za dodelitev izvedbe dokončnega projekta. Občinska odbornica je pred nekaj dnevi izjavila, da zaenkrat ne more še povedati, kdaj se bodo začela gradbena dela, saj je za izpeljavo tehničnih postopkov potreben določen čas. Upraviteljica je vsekakor večkrat poudarila, da se bo zavzemala za čimprejšnje odprtje slovenskih jasli. »Želim si, da bi jasli bile uporabne že v prihodnjem šolskem letu, bolj verjetno pa je, da bodo dela zaključena pred šolskim letom 2009-2010,« je ocenila Romanova in poudarila, da ji je rešitev problema jasli pri srcu: »V tem šolskem letu smo imeli na čakalni listi občinskih jasli 25 otrok, za katere ni bilo prostora. Moj namen je, da bomo z jaslimi v ulici Rocca pridobili novih 30 mest.«

Občina bo začela s prvim sklopom obnovitvenih del, čeprav nima še na razpolago celotne vsote denarja. Za ureditev notranjih prostorov bi namreč potrebovala še 100 tisoč evrov, ki si jih bo najverjetneje priskrbela s posojilom. (Ale)

Poslopje v ulici Rocca bo sedež slovenskih otroških jasli v mestu

BUMBACA



GORICA - D'Aroncova, Fornasir in Pascolini o načrtih Videmske univerze

Ponudbo krčijo in utrjujejo

Prevajalci in tolmači odhajajo, ostajata DAMS in smer za odnose z javnostmi - Napovedujejo okrepitev specialističnih diplom



NICOLÒ FORNASIR

BUMBACA

»Reforma bo po eni strani privedla do reorganizacije univerzitetnih smeri, ki jih ponuja goriški sedež Videmske univerze. Po drugi strani pa bo omogočila okrepitev ponudbe specialističnih diplom, na katerih že danes beležimo porast števila vpisanih iz mnogih drugih italijanskih dežel, ter razvoj podiplomskih izobraževalnih pobud. Med diplomskimi tečaji prve stopnje bosta v Gorici potrjena študijska smer za stike z javnostmi in študijska smer DAMS.« Tako je povedala namestnica rektorja Videmske univerze Maria Amalia D'Aronco, ki se je v sredo v furlanski prestolnici sestala s predsednikom konzorcija za razvoj goriškega univerzitetnega pola Nicolajem Fornasirjem in vodjo goriškega sedeža Videmske univerze Maurom Pascolinijem.

Izjava namestnice rektorja potrjuje, da bo v prihodnjem akademskem letu prišlo do selitve prvega triletja univerzitetne smeri za prevajalce in tolmače iz Gorice v Videm. Kot smo poročali v prejšnjih dneh, bi združitve tega oddelka s smerjo za tuje jezike in literaturo po besedah predavateljice slovenskega jezika in književnosti na Videmski univerzi Tatjane Rojc lahko postopno privedla tudi do ukinitve študija slovensčine.

V teku srečanja so D'Aroncova, Fornasir in Pascolini spregovorili tudi o strukturnih naložbah in nudenju boljših pogojev goriškim študentom. Pascolini je povedal, da je projekt za obnovo bivšega centra Stella matutina v izvršilni fazi, v kratkem pa bo Videmska univerza v sodelovanju z goriško pokrajino ter s prispevkom Fundacije Goriške hranilnice in Goriškega sklada preuredila nekatere učilnice bivše šole Fermi v ulici Diaz. Univerza in konzorcij se zavzemata tudi za postopno internacionalizacijo goriškega univerzitetnega pola predvsem s sodelovanjem s slovensko univerzo in z odpiranjem proti Balkanu. »V projekte je treba vključiti tudi teritorij z izkoriščanjem priložnosti, ki jih bo ponudila ustanovitev samostojnega goriškega oddelka Videmske univerze,« je povedal Fornasir in zaključil: »Zbirati je treba prispevke, ki bodo namenjeni predvsem raziskovalcem in razvoju laboratorijev, ki že delujejo v Gorici.« (Ale)

GORICA - Dimitrij Volčič podprl kandidatko Majdo Bratina

Pooseblja sožitje

»Nastopanje v vsedržavnih strankah se obrestuje« - Javna podpora še desetih vidnih predstavnikov manjšine

Na Evropi in univerzi je bilo osredotočeno srečanje slovenske kandidatke Demokratske stranke Majde Bratina z Dimitrijem Volčičem, bivšim senatorjem in evroposlancem, ki je javno podprl njeno kandidaturo. Beseda je tekla o konkretnih perspektivah goriškega čezmejnega prostora, ki si bo izbral vidno vlogo v razširjeni Evropi, če bo stavil na povezovanje najboljših in sožitju naklonjenih sil. V tem povezovanju mora odigrati manjšina aktivno vlogo, v kolikor je za to jezikovno in kulturno opremljena. Volčič, ki je prodoren opazovalec sprememb in teženj družbe, je izrazil Bratinovi podporo in ugotavljal, da predstavlja njena kandidatura dodano vrednost, saj uteleša povezanost slovenske in italijanske komponente v Gorici. Kandidatka je poudarila, da je ponosna na dejstvo, da nadaljuje tradicijo slovenskega nastopanja v vsedržavnih strankah, ker se obrestuje, in se zavzela za sinergije med univerzami, ki delujejo na Goriškem.

Ob Volčiču so kandidaturo Majde Bratina javno podprli še Miloš Budin, Ivan Bratina, Aleš Doktorič, Luisa Gergolet, Maja Humar, Tamara Mizerit, Boris Peric, David Peterin in Igor Petejan.

Majda Bratina na srečanju z Dimitrijem Volčičem

BUMBACA



SOVODNJE - Majda Bratina pri občinskih upraviteljih

Za soočanje s teritorijem

Dežela mora prisluhniiti krajevnim upravam in občanom - Omizje za razvoj mirenškega letališča

Majda Bratina, goriška kandidatka Demokratske stranke za deželni svet, se je v Sovodnjih sestala z županom Igorjem Petejanom in odbornikom Slavkom Tomšičem. Krajevna upravitelja sta z Bratinovovo popolnoma soglašala, ko je tudi na občini v Sovodnjih potrdila nujnost po tesnem povezovanju med deželnimi predstavniki in teritorijem. »Če si izvoljen s preferenčnimi glasovi nekega okolja, se moraš s tem teritorijem stalno srečevati in soočati,« je povedala Majda Bratina, ki se je med volilno kampanjo predstavila kot kandidat, ki zagovarja glas ljudi in brani zahteve teritorija.

Dežela lahko igra vidno vlogo pri raz-

voju sovođenjske občine, so ugotavljali kandidatka in upravitelja. V primeru izvolitve se bo Bratinova zavzemala za čimprejšnje skupno in stvarno omizje o bodočnosti mirenškega letališča, ki ima po padcu shengenske meje precej razvojnih možnosti predvsem s turističnim letalstvom. Z medobčinskimi zvezami Aster in drugimi turistična dejavnost, vezana tako na zgodovinska bojišča iz prve svetovne vojne kot na enogastronomske in okoljske adute. Majda Bratina je prepričana, da bo deželna uprava nadaljevala s prispevki za sanacijo odlagališča na Malnišču s podpisom že pripravljenega programskega dogovo-

ra. Med njenimi prioritetami bo tudi aktivna vloga dežele pri zagotavljanju širokopasovne spletne povezave na celotnem območju sovođenjske občine, kar je tudi ena prvenstvenih točk Veltronijevega programa. Uprava Furlanije-Juljske krajine bo morala poskrbeti tudi za obnovo občinske stavbe in za uresničitev projekta kulturnega hrama v Butkovičevi domačiji.

Petejan in Tomšič sta Bratinovo opozorila še na potrebo po tesnejših stikih med deželo in krajevnimi upravami pri pripravi zakonov. Tako nov urbanistični zakon kot tudi zakon o travnatih površinah bi bilo namreč po mnenju krajevnih upraviteljev treba popraviti.



VOLITVE
2008

Bratinova z gospodarstveniki

Kandidatka DS Majda Bratina je na srečanju z vodstvom goriške sekcije SDGZ podčrtala, da predstavljamo Slovenci pomemben del razvojnih sil na teritoriju. »Gorica je ekonomsko obubožana, kaj bi še bilo, če bi ne bili ravno Slovenci tako podjetni,« je ocenila. Goriški predsednik SDGZ Karlo Devetak je poudaril, da slovenski podjetniki s težavo prejemajo javne prispevke. »Naših prošenj ne zavračajo zaradi etnične diskriminacije, temveč zaradi interesov nekaterih zaprtih krogov. Primanjkuje nam politično kritje, ki bi nam omogočilo enakopravnost. To bo pomembna naloga za slovenskega deželnega svetnika ne glede na listo, iz katere bo izvoljen,« je dodal. Izpostavil je še uspehe deželne svetnice DS Tamare Blažina, ki je v minulem mandatu z deželnim zakonom za Slovence, pri katerem je bila večinski poročevalec, preusmerila pol milijona evrov, ki jih je zaščitni zakon namenil gorski skupnosti, v pospeševanje slovenskega gospodarstva v videmski pokrajini.

SSk in volilne izkaznice

Stranka Slovenske skupnosti obvešča slovenske goriške volivke in volivce, da je na goriški občini na razpolago dvojezična volilna izkaznica. Pri tem SSK vabi, da jo slovenski občani dvignejo v čim večjem številu. »To bo imelo poseben pomen za našo narodno skupnost in za uveljavitev slovenskega jezika,« podčrtujejo v stranki.

Brandolinovo pismo

»Draga prijateljica, dragi prijatelj...« S temi besedami se začena prijateljsko kandidata DS Giorgia Brandolina, ki je naslovljeno na slovenske volivce na Goriškem. Brandolin je že kot predsednik goriške pokrajine vseskozi izpostavljal jezikovno in kulturno bogastvo naše pokrajine, v kateri tako Slovenci kot Furlani opravljajo pomembno vlogo. Nekateri so slovensko pismo označili za »gosposko gesto«: v njem se zrcali Brandolinov prijateljski odnos do slovenske narodne skupnosti v Italiji, ki se izraža tudi v kandidatovem geslu »Z našimi ljudmi, brez meja«.

Spini na skupnem trgu

Včeraj se je tudi na Goriškem mudil nosilec kandidatne liste Socialistične stranke v deželah FJK in Južna Tirolska. Pozval je neodločne, naj volijo za socialiste. V Gorici se je poklonil spominski tabli Lorisu Fortunu pred zaporom in med drugim obiskal skupi trg pred severno postajo.



VOLITVE - Danes volilni mrk, jutri in pojutrišnjem bodo imeli besedo ljudje

Volivci bodo obnavljali parlament in deželno upravo

V občinskih volilnih uradih so na razpolago dvojezične volilne izkaznice

Jutri in v ponedeljek bodo potekale volitve za deželni svet, senat in poslansko zbornico. Volilni upravičenci bodo prejeli tri glasovnice modro za deželni svet, rumeno za senat, rožnato pa za poslansko zbornico. Seznam list in kandidatov bo objavljen na plakatih, ki bodo razobešeni na voliščih. Vsak volivec bo moral prinesiti s sabo na volišče veljaven osebni dokument in volilno izkaznico. Kdor je nima ali je že »izrabil« vse razpoložljive žige, jo mora dvigniti na pristojnem občinskem volilnem uradu. Danes bodo volilni uradi posameznih občin odprti med 8.45 in 19. uro, jutri in pojutrišnjem pa z urniki volišč; jutri od 8. do 22. ure, v ponedeljek pa od 7. do 15. ure.

Številni volilni upravičenci so včeraj v volilnem uradu v Gorici, v katerega se vstopi preko notranjega parka županstva, zaprosili za dvojezično volilno izkaznico in jo zatem prejeli. Nekateri so staro enojezično volilno izkaznico, na kateri je bilo sicer še prostora za dodatne žige, zamenjali z novo dvojezično izkaznico, drugi pa so za novo izkaznico zaprosili, ker so izgubili staro. Obrazce za dvojezične osebne izkaznice so včeraj prejeli tudi v občinah Doberdob, Sovodnje in Števerjan; danes jih bodo začeli izdajati, čeprav v volilnih uradih do včeraj še niso prejeli jasnih navodil o tis-

kanju obrazcev in o njihovem izdajanju. Občani, ki morajo imeti spremljevalca tudi v volilni kabini, bodo morali pred glasovanjem predstaviti volilni komisiji zdravniško potrjeno zdravstvenega podjetja. V Gorici si ga lahko priskrbijo na oddelku za preventivo v ulici Mazzini danes in jutri med 12. in 13. uro, v Trzinu na okencu oddelka za preventivo med 10.30 in 11.30, v Krmini na okencu oddelka za preventivo med 10.30 in 11.30.

V volilno kabino bo prepovedano vstopiti z mobilnim telefonom in fotografskim aparatom; kršitelje čaka od tri do šest mesecev zapore in denarna kazen od tristo do tisoč evrov. Predsednik volilne komisije bo vsakega volivca pozval, da naj izroči zgoraj omenjene naprave, ki mu bodo vrnjene po koncu glasovanja. Na voliščih bodo razobešena tudi obvestila o tem, kako se voli; na mestu je nasvet, naj jih volivci pozorno preberejo. Prav tako bodo na voliščih tudi opozorila proti mobilnim telefonom in fotografskim aparatom v kabinah. Nad zakonitim potekom glasovanja bodo poleg osebja na volišču bdeli agenti varnostnih sil in prefektura.

Jutri in pojutrišnjem bo mogoče dobiti vse informacije o poteku volitev, nato pa še njihov izid na spletni strani goriške prefekture www.prefettura.it/gorizia.

VOLITVE - V goriški pokrajini

Upravičencev je 121.330

V goriški pokrajini je v volilne sezname vpisanih 121.330 upravičencev. Največ volilnih upravičencev je v goriški občini, kjer bo za deželne volitve lahko volilo 14.620 moških in 16.712 žensk (skupno 31.332), za senat 12.642 moških in 14.669 žensk (skupno 27.311), za poslansko zbornico pa 13.506 moških in 15.532 žensk (skupno 29.029). V Trzinu je volilnih upravičencev za deželo 22.728 (10.704 moški in 12.021 žensk), za senat 20.138 (9.149 moških in 10.719 žensk), za poslansko zbornico pa 21.286 (10.003 moških in 11.283 ženske). V Števerjanu bo lahko volilo za deželo 377 moških in 369 žensk, za senat 326 moških in 327 žensk, za poslansko zbornico pa 350 moških in 346 žensk. V Sovodnjah bo lahko volilo za deželo 734 moških in 767 žensk, za senat 669 moških in 688 žensk, za poslansko zbornico pa 710 moških in 736 žensk. V Doberdobi bo lahko volilo za deželo 631 moških in 614 žensk, za senat 566 moških in 551 žensk, za poslansko zbornico pa 604 moških in 584 žensk.

GORICA - Pokrajina

Prispevki omogočili pet tisoč zaposlitev



MARINO VISINTIN

BUMBACA

V goriški pokrajini je bilo lani s pomočjo deželnih sredstev za stabilizacijo delovnih razmerij zaposlenih s pogodbenimi za nedoločen čas 5.530 delavcev. »Gre za zelo visoko število, če pomislimo, da je v goriški pokrajini skupno zaposlenih 60.000 ljudi,« je včeraj povedal pokrajinski odbornik za delo Marino Visintin. Po njegovih besedah se je s pomočjo deželnih sredstev leta 2006 zaposlilo 4.531 delavcev, kar pomeni, da so lani beležili 20-odstotni porast števila pogodb za nedoločen čas.

»Deželni zakon 15 iz leta 2005 je izredno pozitivno vplival na goriško gospodarstvo, saj smo s prispevki za stabilizacijo delovnih razmerij ublažili krizo, ki jo je povzročilo zaprtje raznih obrtniških obratov,« je povedal Visintin in razložil, da se je v zadnjih letih goriško gospodarstvo izredno spremenilo. Po njegovih navedbah so številne obrtniške in industrijske dejavnosti zašle v krizo, razvil pa se je terciarni sektor. »S stabilizacijami delovnih razmerij in s posredovanjem pokrajinskega urada za delo smo priskočili na pomoč predvsem težko zaposljivim delavcem, med katerimi je 23 odstotkov moških nad 45. letom starosti in 56 odstotkov žensk. Največ težav pri iskanju zaposlitve imajo vsekakor starejši moški, ki niso specializirani. S prispevki pa smo lani spodbudili podjetja, da so zaposlila 260 delavcev, ki so bili že tri-štiri leta brezposelni,« je pojasnil Visintin in povedal, da je pokrajina v svoj letošnji proračun vključila tudi postavko, na podlagi katere bodo s prispevki še naprej pomagali prav težje zaposljivim osebam.

Pokrajinski urad za delo se bo po Visintinovi napovedi vključil tudi v razdeljevanje vavčerjev za trgatev, ki jih je uvedel minister za delo Prodi je vladde Cesare Damiano. Na ta način bodo skušali pomagati dočasne zaposlitve socialno ogroženim posameznikom, ki jih je v goriški pokrajini približno 3.000 in med katerimi so tudi prizadete osebe, vendar s prenizko stopnjo invalidnosti, da bi jim bila priznana pokojnina. (dr)

GORICA - Marko Marinčič (Mavrična levica) na sedežu SKGZ

Manjšina ključ integracije

Kandidat: »V deželni svet bom ponesel glas mesta, ki zre v prihodnost« - Pomen naveze Gorica - Nova Gorica - Bruselj

Na srečanju kandidata Mavrične leve Marka Marinčiča s predsednikom goriške SKGZ Liviom Semoličem in članico vodstva Majo Humar je tekla beseda o čezmejnem sodelovanju. Soglasni so si bili v oceni, da le-to predstavlja velik potencial za goriški prostor. Marinčič je izpostavil svojo dolgoletno izkušnjo kot pokrajinski upravitelj, v teku katere je utrdil prepričanje o pomenu naveze Gorica-Nova Gorica-Bruselj. »Dežela morda ni bila vedno dovolj pozorna do načrtov, ki se rojevajo na Goriškem, zato bo ena mojih glavnih skrbi, da bi Gorica postala utripajoče srce bodoče evroregije,« je povedal Marinčič. Tako iz kulturnega kot iz gospodarskega vidika je povezovanje čezmejne prostora in utrjevanje integracijskih procesov bistvenega pomena za širši goriški prostor. Pri tem je vloga, ki jo mora odigravati manjšina, odločilna, je poudaril Marinčič.

Semolič je izpostavil dragocenost nastopanja slovenskih politikov v vsedravnih strankah, saj že v tem smislu delujejo integracijsko med italijansko in slovensko družbo. Danes postaja tako povezovanje med dvema narodoma v tem prostoru resnično vsestranska vrednota. Velika zasluga za to gre prav našim predstavnikom v teh strankah. Predsednik SKGZ-ja je tudi soglašal z dejstvom, da je slovenska organizirana družba pred velikim izzivom, saj lahko končno postane glavni akter ponovno odprtega prostora, kjer je poznavanje dveh jezikov in kultur odločilni dejavnik osebne kot tudi družbene rasti. Semolič se je zahvalil Marinčiču za doprinos, ki ga je v teh letih dal v korist manjšine in vse goriške čezmejne skupnosti ter mu želel, da bi se tudi s podporo slovenskih volivcev uveljavil na deželnih volitvah.

V zaključnih srečanjih svoje kampanje se je Marinčič obrnil na volivce s pozivom. »Gorice ne more v deželnem svetu zastopati samo Valenti. Obstaja tudi neko drugo mesto, ki je preseglo nacionalistične spopade prejšnjega stoletja. Mesto, ki ni samo italijansko, slovensko, ali furlansko, pač pa evropsko. Ta Gorica ima danes priložnost, da izvoli svojega predstavnika v deželni svet. Preferenčni glas za nosilca liste Mavrične leve Marka Marinčiča je najbolj zanesljiv za to, da ponesemo v deželni svet glas Gorice, ki zre v prihodnost,« trdi Marinčič. Podčrtal je, da je levica, s tem da ga je postavila na vrh liste, dala Gorici možnost, da po dolgih letih izvoli deželnega svetnika leve sredine in to človeka slovenske narodnosti, ki bo lahko predstavljal pluralno podobo te pokrajine. »Volivci imajo možnost, da izrabijo priložnost ali pa razpršijo svoj glas med sicer spoštovanja vrednimi kandidati drugih strank, ki pa bodo težko zmogli kaj več kot prispevati k uveljavitvi vodilnih ljudi iz drugih krajev.«

Svoj zaključni shod v Gorici je Marin-

VOLITVE - Poziv

»Glas za Marinčiča«

Objavljamo volilni poziv, ki ga na javnost naslavlja skupina prosvetnih in kulturnih delavcev.

»Slovenske volivke in volivce na Goriškem vabimo, da se v nedeljo in v ponedeljek udeležite volitev in s podporo Riccardu Illyju zagotovite Furlaniji-Juljski krajini še pet let do Slovencev odprte in naklonjene uprave. Obenem priporočamo, da svoj preferenčni glas oddate Marku Marinčiču, nosilcu liste Mavrične leve. Vsi cenimo njegovo dosedanje delo v goriški pokrajinski upravi, kjer si je posebej prizadeval za sožitje, preseganje meja, ljudem in okolju prijazen razvoj. Želimo si, da bi te izkušnje prenesel na deželo. Zato vas vabimo, da na glasovnici za deželni svet prečrtate simbol Mavrične leve in ob njem oddate preferenčni glas tako, da napišete: MARINČIČ. Prepričani smo, da bo to za Slovence in za ves goriški prostor koristen glas.«

Sonja Božič, Vilma Brajnik, Dolores Černic, Aleksandra Devetak, Viljena Devetak, Bernard Florenin, Marko Frandolič, Sara Hoban, Ivan Humar, Marko Kerpan, Kristina Knez, Igor Komel, Erik Lavrenčič, Edi Maligoj, Nataša Paulin, Maja Peterin, Silvan Pittoli, Silvino Poletto, Loredana Prinčič, Vili Prinčič, Saverio Rožič, Aldo Rupel, Stojan Spetič, Nadja Velušček, Damjan Visintin.

čič imel v gostilni Primožič, kjer so se ob njem zbrali slovenski in italijanski somišljeniki. Mario Lavrenčič, Andrea Bellavite, Silvino Poletto in drugi so podprli projekt Mavrične leve in izrazili željo, da bi to postala čimprej močna stranka celotne leve, potem ko je Demokratska stranka izbrala drugačno politično usmeritev. Oboleni Stojan Spetič je poslal udeležencem srečanja poziv, naj s preferenčnim glasom podprejo Marinčiča. Slednji je, spričo navodov, ki so skvarili kar nekaj volilnih pobud v zadnjih dneh, izrazil prepričanje, da se bo »po tolikem dežju od nedelje dalje na nebu prikazala Mavrica.«



Marinčič s Semoličem na SKGZ-ju

BUMBACA

VOLITVE - Antonaz v Doberdobi in Kulturnem domu

Dalje po začrtani poti

Odbornik in hkrati kandidat Mavrične leve nasprotuje hitri železnici in potrjuje pozornost za manjšino

Deželni odbornik Roberto Antonaz, ki je kandidat Mavrične leve za deželni svet, se je na sedežu kulturnega društva Jezero v Doberdobi srečal z volivci in s člani doberdobskega krožka Stranke komunistične prenove. Gosta je nagovoril tajnik doberdobskega krožka SKP Viljem Gergolet. Poudaril je, da je zelo pomembno oddati glas za Mavrično levico, obenem pa velja nagraditi delo, ki ga je - tudi v korist slovenske narodne skupnosti - opravil dosednji odbornik Antonaz.

Antonaz je povzel dosežke petih let v deželni vladi s posebnim poudarkom na pozornosti, ki jo je izkazoval slovenski narodni skupnosti. Izpostavil je deželni zakon za Slovence in odprtje novega kanala za financiranje delovanje slovenskih kulturnih in športnih organizacij. »Po tej poti moramo vztrajati in načrtovati prihodnost. Vsi se moramo zavedati, da je sožitje jezikov in kultur za našo deželo zaklad in izjemna prednost. To velja predvsem za Gorico,« je poudaril Antonaz in med drugim povedal, da dežela finančno spodbuja in podpira tudi tečaje slovenskega jezika na italijanskih šolah. K povedanemu je še pristavil skorajšnji zaključek postopka za vrnitev Trgovske doma in svoje nasprotovanje hitri železnici, ki bi izmaličila Kras. »Zato je glas za Mavrično levico koristen. Še več, rekel bi, da je za slovensko manjšino najbolj koristen,« je zaključil.

Včeraj je Antonaz obiskal tudi Kulturni dom v Gorici in se srečal z njegovim ravnateljem Igorjem Komelom. Uvodoma je potrdil, da je dobro seznanjen ne le z delovanjem Kulturnega doma, ampak tudi s kulturnim utripom Slovencev v Italiji.

Roberto Antonaz z Viljemom Gergoletom na srečanju v priredbi doberdobske sekcije SPK



BUMBACA

Posebej je izpostavil vlogo, ki jo Kulturni dom odigra v Gorici v korist celotnega mesta in sožitja. Povedal je tudi, da je na nedavnem koncertu ob desetletnici vokalne skupine Sraka iz Štandreža ponovno ugotavljal, da dosega slovensko zborovsko petje visoko raven. Komel mu je orisal spekter dejavnosti, ki potekajo v Kulturnem domu, med katerimi predvsem »to, česar drugi ne delajo«, in sicer glasbeni festival Across the Border in komično gledališče v treh jezikih Komigo itd. Ob slovesu je Antonaz izrazil željo in voščilo, naj slovenske kulturne organizacije na Goriškem vztrajajo po začrtani poti, saj se njihovo delo in dosežki obrestujejo v korist celotnega Posočja.



HIT - Gradnja »evropskega turističnega mesta« sodi v razvojno strategijo

Iz Nove Gorice želijo narediti turistični biser

Ob naložbah v sklopu Perle načrtujejo poslovno-kongresni center - Povezana bosta s podzemnim tunelom

TRŽIČ - V ladjedelnici se je poškodoval 36-letni Giuseppe Lopoio

Padel z delovnega odra

Moški si je zlomil medenico in zadobil udarec v glavo - Zdravi se v videmski bolnišnici

V ortopedskem oddelku videmske bolnišnice se zdravi 36-letni Tržičan Giuseppe Lopoio, ki se je včeraj okrog 9. ure poškodoval med delom v tržiški ladjedelnici. Moški je delal na eni izmed ladij, ki jih gradijo v doku ladjedelnice, ko mu je z delovnega odra padel mehanški ključ. Namesto, da bi se odpravil po orodje po lestvi, je skušal splezati z odra, vendar se je med plezanjem zataknil v železno žico. Izgubil je ravnotežje in padel na tla, pri čemer je dobil udarec v glavo in si zlomil medenico; po zagotavljanju reševalcev ni v smrtni nevarnosti. Moškemu so nudili prvo pomoč v tržiški bolnišnici, od koder so ga s helikopterjem prepeljali v Videm. Iz tržiške ladjedelnice Fincantieri so sporočili, da je moški obiskoval tečaje o varnosti na delovnem mestu, ki jih prirejajo za vse zaposlene v ladjedelnici, in je bil zato informiran o praksah varnega dela.

Ponesrečencu nudijo prvo pomoč pred vzletom helikopterja, ki ga je prepeljal na zdravljenje v Videm

ALTRAN



VOLITVE - Slovenska skupnost z romjanskimi starši

Šola gradi sožitje

Zagotavljajo pozornost - V ospredju prostorska stiska in problem prevoza šolarjev



Kandidati SSK s predstavniki združenja romjanskih staršev

Kandidati stranke Slovenske skupnosti za deželne volitve so se srečali z odborom staršev otrok slovenskega vrtca in osnovne šole v Romjanu. Iz pogovora je izšla temeljna ugotovitev, da je tamkajšnja šola pomemben dejavnik pri ohranjanju zgodovinske slovenske prisotnosti v Laškem ter pri razvijanju medsebojnega poznavanja in sožitja s italijanskimi sovrstniki, so sporočili iz SSK. »Sožitje je danes preseglo vsa najboljša pričakovanja, zato si odbor romjanskih staršev prizadeva za urejeno in primerno šolo, ki bo skušala odgovoriti na veliko povpraševanje po slovenskem pouku na tem območju goriške pokrajine. V ospredju pa je predvsem prostorska problematika, saj šola še ne razpolaga s primernimi prostori glede na število učencev. S tem v zvezi potekajo razgovori z javnimi upravitelji, ki bi morali v doglednem času zagotoviti ustrezno rešitev. Druga potreba je zagotavljanje šolskega prevoza; glede tega obstaja finančni problem, saj je prošnja vedno več, širi pa se področje, s katerega prihajajo prošnje,« so vsebino srečanja povzeli pri SSK.

Kandidati Dario Bertinazzi, Mara Černic in Julijan Čavdek so staršem obljubili pomoč deželnega svetnika kot tudi stranke. Najprej bo potrebno vzpostaviti medsebojno obveščanje, so poudarili in dodali, da se je pokojni Mirko Špacapan vedno zanimal za njihovo delovanje in šolo. »Prisotnost Slovencev, poznavanje slovenskega jezika in zglede sožitje so ključni dejavniki za marsikatero novo pobudo ali načrt, ki bo vsem v ko-

rist,« so ugotavljali in v nadaljevanju orisali delovanje stranke in volilni program. »Prisotnost slovenskega deželnega svetnika iz vrst SSK je zagotovilo, da pravice in interesi naše skupnosti ne bodo prezrti. Zaradi tega je potrebno strnjeno glasovati za simbol stranke SSK, da doseže 1 odstotek glasov in si zagotovi predstavnika,« so poudarili.

GORICA - Carigo Prošnje do 30. aprila

Obrazci na sedežu in spletu

Fundacija Goriške hranilnice obvešča, da bo v sredo, 30. aprila, ob 13.15 zapadel rok za vložitev prošenj za koriščenje prispevkov, ki jih namenijo združenjem in ustanovam za uresničevanje projektov in dejavnosti v letošnjem letu. Prošnjam je treba priložiti izpolnjeno informativno polo in osnutek projekta; obrazci z vsemi navodili za vložitev prošnje so na razpolago na novem sedežu Fundacije v ulici Carducci in na spletni strani na naslovu www.fondazioneacarigo.it; informacije nudijo tudi na telefonskih številkah 0481-537111 in 0481-537197.

V zadnjih nekaj mesecih je HIT-ova uprava - po novem jo sedaj sestavljata ob predsednikih Niku Troštu še Nevenka Črnko Bremec in Matija Blažič - pripravila novo strategijo razvoja družbe, ki jo bo prihodnji teden predstavila nadzornemu svetu. Med ključnimi dolgoročnimi projekti je na prvem mestu izgradnja »evropskega turističnega mesta«. Po zagotovilih Trošta se intenzivno pripravljajo na njegovo uresničitev v povezavi tudi z drugimi partnerji. Na drugo mesto med projekti pa so uvrstili izgradnjo štirih destinacijskih zaokroženih področij: gre za goriško, bovško, kranjskogorsko in destinacijo na severovzhodu Slovenije.

HIT ostaja osredotočen v igralniško-zabaviščno dejavnost, je zagotovil Trošt, vendar v povezavi s turizmom in »ostalimi oblikami, ki jih lahko uvrščamo med dejavnosti prostega časa«. Jedro goriške turistične destinacije je Nova Gorica, kjer ima družba v načrtu nekaj večjih potez, pri katerih računajo na podporo lokalne skupnosti. »V tem okviru je še posebej pomembna izgradnja Nove Gorice kot jedra nekega novega mesta,« je prepričan Trošt, ki takole pojasnjuje doprinos HIT-a k bodočemu razvoju mesta: poleg dokončanja načrtovanih investicij v sklopu igralniško-zabavišnega centra Perla namerava HIT na travniku ob sodišču, ki se nahaja ravno nasproti omenjenega centra, zgraditi poslovno-kongresni center. V tem sklopu načrtujejo hotel s štirimi do petimi zvezdicami in 350 do 500 sobami, kongresno dvorano s 1.500 sedeži, wellness center, obiskovalcem bi bila na voljo popolna kulnarična ponudba ter »premišljena trgovska ponudba specializiranih trgovin«. Perlo in novi kongresni center bi povezoval monumentalni podzemni tunel, širok med 30 in 40 metri. »Pri vsem tem je pomembno to, da bi kongresni center služil ne le HIT-u temveč tudi javnosti,« poudarja prvi mož HIT-a in obenem dodaja, da projekt preučujejo v dogovoru z lokalno skupnostjo.

Poleg tega bodo dokončali še območje centra Park, kjer načrtujejo ureditev hotela in mirujočega prometa. Skupaj z novogoriško občino in urbanisti pa načrtujejo povezavo med Parkom in Perlo v primorskem slogu: z veliko zelenja, rožami in ustrezne ponudbe, kar bi zaokrožilo podobo Nove Gorice kot turističnega biserja. HIT si bo v prihodnje prizadeval tudi za sistematično kreiranje ponudbe v regiji, ne le HIT-ove, temveč vseh ponudnikov turističnih produktov, zato da bi se skupaj predstavljali na evropskem tržišču. Pobude v tej smeri je družba že dala, prvi poizkus uresničevanja te strategije pa je bila HIT-ova turistična borza, ki je pred kratkim potekala v Novi Gorici.

Katja Munih

Začenjajo se Snovanja

V Kulturnem centru Lojze Bratuž v Gorici se danes začenja niz koncertov Snovanja v priredbi šole Emil Komel. Ob 18. uri bo nastopil orkester Nova iz Nove Gorice, ki ga vodi Jurij Križnič; kot solist bo igral Sebastian Grego, mladi kitarist iz Tolmina, ki zaključuje akademski študij na dunajski univerzi. Na programu so skladatelji Castelnovo, Giuliani, Mozart in Holst. Orkester Nova sestavljajo sedanjí in nekdanji učenci ter učitelji raznih glasbenih šol na Goriškem, tudi zamajskih.

Koncert Davida Bensona

V Kulturnem domu v Gorici bo v torek, 15. aprila, ob 21. uri koncert goriške dance skupine David Benson Project. Repertoar skupine obsega nekaj še neobjavljenih skladb, uspešnice znanih glasbenih skupin (Rolling Stones, Abba itd.), disko hite iz 80. let (Gazebo, Savage, Den Harrow) in pesmi, ki so jih sami napisali. Skupino sestavlja vodja David Benson in dve plesalki-vokalisti. Goriški glasbeniki so se doslej predstavili na raznih promocijskih koncertih v tujini. Koncert prireja Kulturni dom v sodelovanju z drugo Maja in sodi v okvir festivala Across the Border 2008; informacije in predprodaja vstopnic (10 evrov) v uradu Kulturnega doma v Gorici (0481-33288).

ATER kupuje stanovanja

Podjetje za javne stanovanjske gradnje ATER kupuje stavbe, ki jih bo prenovilo in v njih uredilo socialna stanovanja. Informacije so na razpolago na spletni strani www.atergorizia.it in na telefonskih številkah 0481-593025 in 0481-593048, prošnje pa bodo zbiralí do 23. aprila.

Posvet o varnosti pri delu

Goriška pokrajina prireja v četrtek, 16. aprila, z začetkom ob 15. uri v konferenčni dvorani Pokrajinskih muzejev v grajskem naselju v Gorici posvet o varnosti na delovnem mestu. Vodil ga bo pokrajinski odbornik za delo Marino Visintin, prisotni pa bodo predstavniki zdravstvenih in sindikalnih organizacij, zdravstvenega podjetja in zavoda INAIL.

V Romansu brez vode

Družba za javne storitve obvešča, da bo zaradi del na vodovodnem omrežju v torek, 15. aprila, med 10. in 17. uro prekinjena dobava pitne vode v kraju Versa v občini Romans.

»Vrtejbnska šalamjada«

V kulturnem domu v Vrtojbi bo danes potekala »Vrtejbnska šalamjada«. Od 17. do 19. ure lahko obiskovalci prijavijo vzorce salam, od 17. do 21. ure bo ocenjevanje, ob 22.30 pa razglasitev rezultatov in podelitev nagrad najboljšim; sledila bo pokušina salam, poskrbljeno pa bo za glasbo in dobro voljo. (km)

GRADIŠČE - Zaključni shod Demokratske stranke

Aplavzi za Veltronija

Dvorano Bergamas so kandidati in občani napolnili do zadnjega kotička



Kandidati na odru med volilnim shodom

BUMBACA

Navdušenje, želja po novih političnih prijemih in upanje v zmago so izšli z včerajšnjega zaključnega shoda goriške Demokratske stranke, ki jo je pokrajinsko tajništvo nove politične sile priredilo v dvorani Bergamas v Gradišču. Gledališko dvorano je do zadnjega kotička napolnila množica somišljenikov; ob pomanjkanju sedežev je marsikdo spremljal dogodek kar stoje. Z odra jih je nagovoril pokrajinski tajnik stranke Omar Greco, ob njem pa so bili kandidati, med katerimi sta izstopala kandidata za poslansko zbornico Alessandro Maran in senat Roberta Demartin.

Shoda so se torej udeležili številni občani, ki so se povezali s trgom Popolo v Rimu, kjer je tajnik Demokratske stranke Walter Veltroni naslovil na volivce še zadnji apel pred jutrišnjim in ponedeljkovim volilnim obračunom. Udeleženci shoda v Gradišču so z navdušenjem spremljali poseg vsedržavnega voditelja in se z bučnim ploskanjem pridružili 100.000 somišljenikom, ki so bili zbrani na rimskem shodu.



Snovanja		2008
KC Lojze Bratuž 12. aprila ob 18. uri	Orkester NOVA iz Nove Gorice Sebastijan Grego, kitara - Jurij Kržižnič, dirigent	
Pokrajinski muzej na Goriškem gradu 24. aprila ob 20. uri	Zapiski na črtovju Skladbe študentov kompozicije na Tartiniju v Trstu	
KC Lojze Bratuž 30. aprila ob 20. uri	Turning Point Igrajo učenci jazz oddelka SCGV Emil Komel vodi Jan Sturiale	
KC Lojze Bratuž 7. maja ob 18. uri	Romantični klavir Pianisti iz razreda prof. Sijavuša Gadžijeva - Alexander Gadžijev, Giuseppe Guarrera, Neva Klanjšček, Simone Peraz	
Pokrajinski muzej na Goriškem gradu 15. maja ob 20. uri	Muovete al mio bel suon Renesančne in baročne pesmi in plesه izvajajo mladi glasbeniki iz dežele Furlanije Julijske krajine in Slovenije	
Dvorana kromberškega muzeja (Slo) 31. maja ob 18. uri	"Renesansa" Pevska skupina Musicum predstavi novo zgoščenko Umetniški vodja Matjaž Šček	
KC Lojze Bratuž 4. junija ob 18. uri	Ko so bili krokarji še pisani Pripovedujejo, pojejo in igrajo učenci O.Š. Oton Župančič iz Gorice v sodelovanju s SCGV Emil Komel	
KC Lojze Bratuž 12. junija ob 20. uri	Glasbeni mozaik Solisti in orkester SCGV Emil Komel, vodi Luigi Pistore	
Pokrajinski muzej na Goriškem gradu 20. junija ob 20. uri	V dvoje Clara Bensa , violina Aleksander Sluga , violončelo - Irina Ovtchinnikova , klavir	
Cerkev sv. Ivana 24. junija ob 20. uri	Živ spomin Solisti, komorne skupine, zbor in orkester ArsAtelier Adi Danev , dirigent	
SCGV Emil Komel drev. 20. septembra, 85 - Gorica		+39 0481 532163 scgvkomel@tin.it

	Lekarne
DEŽURNA LEKARNA V GORICI OBČINSKA 1, ul. S. Michele 108, tel. 0481-21074.	
DEŽURNA LEKARNA V LOČNIKU MADONNA DI MONTESANTO, ul. Udine 2, tel. 0481-390170.	
DEŽURNA LEKARNA V KRMINU LUZZI DAVERIO, ul. Matteotti 13, tel. 0481-60170.	
DEŽURNA LEKARNA V TRŽIČU S. ANTONIO, ul. Romana 93, tel. 0481-40497.	
DEŽURNA LEKARNA V KRAJU SAN PIER D'ISONZO VISINTIN, ul. Matteotti 31, tel. 0481-70135.	

	Gledališče
GLEDALIŠČE VERDI V GORICI: 18. aprila Recital »Juliette Gréco«; informacije pri blagajni gledališča, ul. Garibaldi 2/a v Gorici, tel. 0481-33090.	
KOMIGO - festival komičnega gledališča 2008 v Kulturnem domu v Gorici: 21. aprila ob 20.30 (ob 18. uri izven abonmaja) »Kdo vam je pa to delu?« (Boris Kobal - Café Teater iz Slovenije)	

	Kam po bencin
Danes in jutri bodo na Goriškem dežurne naslednje bencinske črpalke:	
GORICA AGIP - Ul. Duca d'Aosta 74 ESSO - Ul. Brass 7/b TAMOIL - Ul. Lungo Isonzo 110 ERG - Ul. Brig. Re, na državni cesti 56 km 33+	
TRŽIČ ESSO - Ul. Boito 64 API - Ul. Grado SHELL - Ul. Boito 7	
RONKE SHELL - Ul. Redipuglia 23/a ERG - Ul. Aquileia 35	
ZAGRAJ OMV - Ul. Garibaldi	
ŠKOCJAN SHELL - Ul. Grado 10	
ŠLOVRENC AGIP - Ul. Nazionale, na državni cesti 56	
VILEŠ ERG - Državna cesta 351 km 16+250	
KRMIN SHELL - Drevored Venezia Giulia 23	

je); informacije v Kulturnem domu v ul. Brass 20 v Gorici (tel. 0481-33288).
SNG NOVA GORICA Sezona 2007-08: 17. aprila V vlogi žrtve (Brata Presnjakov); 19. junija Nadkomedija o večnem paru: ljubezni in denarju (Marin Držić, Dundo Maroje); informacije in prodaja vstopnic na tel. 003865-3352247.

	Kino
GORICA KINEMAX Dvorana 1: 17.30 - 19.50 - 22.10 »Il cacciatore di aquiloni«. Dvorana 2: 17.40 - 20.00 - 22.00 »Ju-no«. Dvorana 3: 17.50 - 20.10 - 22.10 »Riprendimi«. CORSO Rdeča dvorana: 17.50 - 20.00 - 22.15 »Amore bugie e calchetto«. Modra dvorana: 17.50 - 20.00 - 22.15 »La seconda volta non si scorda mai«. Rumena dvorana: 17.50 - 20.00 - 22.15 »Alla ricerca dell'isola di Nim«. TRŽIČ KINEMAX Dvorana 1: 17.40 - 20.00 - 22.10 »In amore niente regole«. Dvorana 2: 17.30 - 19.50 - 22.10 »Il cacciatore di aquiloni«. Dvorana 3: 17.30 - 20.00 - 22.00 »Alla ricerca dell'isola di Nim«. Dvorana 4: 17.50 - 20.10 - 22.00 »Next«. Dvorana 5: 17.30 »La volpe e la bambina«; 20.10 - 22.10 »Spara o muori - Shoot'em up«. KULTURNI DOM NOVA GORICA: 20.15 »Ofsajd« (Mesec iranskega filma).	

	Šolske vesti
SLOVENSKI DEŽELNI ZAVOD ZA POKLICNO IZOBRAŽEVANJE obvešča, da je samo še nekaj prostih mest na 72-urnem osnovnem tečaju angleščine A.2, ki se bo pričel 15. aprila in bo potekal dvakrat tedensko ob torkih in četrtnih z urnikom od 19. do 21. ure; informacije in vpisovanje na goriškem sedežu SDZPI, Verdijev Korzo 51 v Gorici, tel. 0481-81826, www.sdzpi-ir-sip.it.	

	Razstave
NA SEDEŽU FUNDACIJE GORIŠKE HRANILNICE v ul. Carducci 2 v Gorici je na ogled razstava z naslovom Lepote Benetk - Slike iz osemnajstega stoletja iz zasebnih zbirk; do 27. julija od torka do nedelje med 10. in 19. uro, ob ponedeljkih zaprto; informacije na tel. 422-410886. V DVORANI DEŽELNIH STANOV go-	

riškega gradu je na ogled razstava dragocenih tiskovin 18. stoletja z naslovom Gorica in Furlanija med Benetkami in Dunajem; do 31. avgusta med 9.30 in 13. ter med 15. in 19.30, razen ponedeljka. **V GOSTILNI SHERLOCK** na Oslavju (pri Tildi) razstavlja svoje fotografije Marko Vogrič, član fotokluba Skupina 75. Na ogled so dela v različnih tehnikah ter večjih in manjših velikosti. **V HIŠI KULTURE V ŠMARTNEM V BRDIH** razstavlja keramičar Ivan Skubin serijo glinastih umetnin; do 16. aprila ob četrtnih in petkih od 10. do 15. ure ter ob sobotah in nedeljah od 13. do 16. ure.

Koncerti

REVIJA OTROŠKIH IN MLADINSKIH PEVSKIH ZBOROV GORIŠKE NAŠA POMLAD 2008 bo v Kulturnem domu v Novi Gorici v torek, 15. aprila, ob 18. uri in v sredo, 16. aprila, ob 18. uri. **GORIZIA JAZZ** v priredbi združenja Controtempo v deželnem avditoriju v Gorici: danes, 12. aprila, ob 20.45 bo koncert tria In The Country; 19. aprila ob 20.45 bo koncert skupine Brainville 3; 24. aprila bo koncert tria Chat Noir; vstopnice in abonmaje prodajajo v Verdijevem gledališču v Gorici (tel. 0481-33090). **MEDNARODNI FESTIVAL MLADINSKIH PIHALNIH ORKESTROV** bo v soboto, 19. aprila, ob 20. uri v Kulturnem domu v Gorici; vstop prost. **SKUPINA THE MAFF** vabi na koncert ob 5. obletnici delovanja in predstavitvi novega cd-ja v grajski kleti v Vipolzah v soboto, 19. aprila. Ob 21.30 bo nastopila skupina Corvus, sledila bo predstavitev novega CD-ja in nastop skupine MAFF Friends, na koncu pa še glasba skupine The MAFF. **SNOVANJA 2008:** danes, 12. aprila, ob 18. uri v Kulturnem centru Lojze Bratuž v Gorici koncert orkestra Nova iz Nove Gorice. **V KC LOJZE BRATUŽ** v Gorici bo v nedeljo, 13. aprila, ob 16. uri 3. revija zborov Univerz tretjega starostnega obdobja Furlanije-Juljske krajine.

Izleti

PLANINSKO DRUŠTVO NOVA GORICA (Bazoviška 4 v Novi Gorici, tel. 003865-3023030) vabi k vpisu na dvodnevno planinarjenje po Lošnju in Cresu, ki bo v soboto 26. in nedeljo 27. aprila; prijave z vplačili akontacije sprejemajo na sedežu društva do torka 15. aprila, kjer bo ob 18. uri sestanek z udeleženci; informacije na sedežu društva, na spletni strani www.planinsko-drustvo-ng.si ali na tel. 0038651-814912 (Darko). **SLOVENSKO PLANINSKO DRUŠTVO GORICA** prireja v nedeljo, 13. aprila, pohod Samatorca - Col (približno 4 ure hoje). Zbirališče pred gostilno Milio pri Devetakih ob 8. uri; vodi Srečko Vižintin (tel. 335-5421420). **SLOVENSKO PLANINSKO DRUŠTVO GORICA** sporoča, da odpade kolesarski izlet po graški laguni, ki je bil predviden za nedeljo, 13. aprila. **UPOKOJENCI IZ DOBERDOBA** organizirajo štiridnevni izlet z avtobusom v Turin in okolico od 30. maja do 2. junija; informacije in vpisovanje na tel. 0481-78398 (drogerija Mila), na tel. 0481-78000 (gostilna pri Ivici) in na tel. 380-4203829 (Miloš).

Obvestila

KLUB OSMICA PRI MAČKU vabi na 7. praznik salame v soboto, 19. aprila, v kulturnem centru Danica na Vrhu z pričetkom ob 20.30. Nastopile bodo skupine Express, Kraški ovčarji in Dej še an litro. **KMEČKA ZVEZA** iz Gorice obvešča, da je na razpolago svojim članom in drugim zainteresiranim za izpopolnitev modelov za davčno prijavo ob ponedeljkih, sredah in petkih med 8. in 13. uro; informacije na tel. 0481-82570. **MEDNARODNA LIKOVNA KOLONIJA** v soorganizaciji ZSKD za srednješolce bo potekala na Debelem Ritču od 27. julija do 2. avgusta; informacije nudi ZSKD (tel. 040-635626, 0481-531495). **MLADINSKI DOM** vabi v četrtek, 17. aprila, ob 20.30 na 5. redni občni zbor

članov za odobritev računov in programa, ki bo na sedežu Mladinskega doma v Gorici v ulici Don Bosco 60. **OBČINA SOVODNJE** je izdala dva razpisa za izplačilo prispevkov za plačevanje najemnin za glavno stanovanje: prvi je za družinska jedra z nizkimi prejemki (z registrirano redno najemninsko pogodbo v letu 2007), drugi je namenjen najemodajalcem, ki dajo na razpolago manj premožnim najemnikom še neoddana stanovanja in velja za nove pogodbe. Prošnjo je treba sestaviti na ustreznem obrazcu in jo oddati na uradu za protokol do 17. aprila. K prošnji je treba priložiti še dodatno dokumentacijo, ki je navedena v razpisu. Razpis in dodatne informacije dobite na tajnistvu občine ali na spletni strani www.savognadisonzo.com. **PALAČA CORONINI CRONBERG** bo do oktobra odprta od torka do sobote med 10. in 13. uro in med 14. in 19. uro, ob nedeljah in praznikih med 10. in 13. uro ter med 15. in 20. uro; informacije na tel. 0481-533485. **POLETNE USTVARJALNE DELAVNICE** v organizaciji ZSKD za osnovnošolce bodo letos v Rakovem Škocjanu od 21. do 26. julija; informacije nudi ZSKD (tel. 040-635626, 0481-531495). **SLOVENSKO PLANINSKO DRUŠTVO** sklicuje v četrtek, 17. aprila, 60. redni občni zbor. Skupščina bo v mali dvorani Kulturnega doma v Gorici ob prvem sklicu ob 19.30 in ob drugem sklicu ob 20. uri. **V CENTRU MOSTOVNA** v Solkanu bo danes, 12. aprila, ob 21. uri DJ večer Inline DNB Party z zaključkom tekmovalja v akrobatskem rolanju; v nedeljo, 13. aprila, ob 19.30 za Babelov filmski ciklus projekcija dokumentarnega filma Timothy Leary's last trip. **ZDRUŽENJE CUORE AMICO** organizira v petek, 18. aprila, ob 15.30 na sedežu v ul. Cipriani 71 v Gorici predstavitev delovanja ob 25. obletnici združenja in posvet Roberta Chiozze na temo kardiologije. V nedeljo, 20. aprila, bodo ob dnevu srca med 9. in 13. uro ter med 15. in 17. uro nudili brezplačni pregled stopnje holesterola v krvi, krvnega pritiska in glikemijske stopnje (na tešče); informacije na tel. 0481-523153. **ZSKD** Gorica sklicuje 5. pokrajinski svet v večnamenski dvorani pri cerkvi Sv. Nikolaja v Trziču, Prvomajska ulica 84, v torek, 22. aprila, ob 20. uri v prvem in 20.30 v drugem sklicanju. **TABORNIKI RODU MODREGA VALA** obveščajo, da bo danes, 12. aprila, srečanje medvedkov in čebelic v telovadnici v Doberdobu. Začetek akcije ob 15. uri, konec približno ob 18. uri. Obvezna oprema: čiste telovadne copate in rutica.

Prireditve

V DVORANI POKRAJINSKEGA SVETA V GORICI bo v sredo, 16. aprila, ob 18. uri srečanje z Borisom Pahorjem, avtorjem Nekropole ob predstavitvi njegovega dela »Srečko Kosovel: pričevalec zaznamovanega stoletja«. **NA BEVKOVEM TRGU V NOVI GORICI** bo v okviru Festivala prostovoljstva mladih v torek, 15. aprila med 10. in 14. uro predstavitev organizacij, ki izvajajo prostovoljsko delo. Ob slabem vremenu bo dogodek pod arkadami mestne občine Nova Gorica.

Pogrebi

DANES V GORICI: 10.30, Dusciano Tauselli iz splošne bolnišnice v cerkev Sv. Antona in na glavno pokopališče; 11.30, Pio Marchesan iz splošne bolnišnice v cerkev Pija X in na pokopališče v Ločniku. **DANES V MOŠU:** 10.00, Leopoldo Mauri (iz goriške splošne bolnišnice ob 9.40) v cerkvi in na pokopališču. **DANES V GRADIŠČU:** 11.00, Luigi Zumin (iz goriške splošne bolnišnice ob 10.40) v stolnici in na pokopališču. **DANES V FOLJANU:** 13.15, Bruno Cidini (iz tržiške bolnišnice) v cerkvi in na pokopališču. **DANES V TRŽIČU:** 9.50, Bruno Cehic iz bolnišnice na pokopališču; 10.45, Lidia Stella vd. Pieri iz splošne bolnišnice v cerkev Device Marcelliane in na pokopališču; 10.50, Maria Vescovi vd. Lenzone iz bolnišnice v kapelo pokopališča in v Trst za upepelitev.

	Prerano nas je zapustila naša draga
Nadja Fajt por. Lutman	
Žalostno vest sporočajo	
mož Marko, hči Jasmin, starši in brat David	
Pogreb bo v ponedeljek, 14. aprila ob 14. uri v sovođenjski cerkvi. Sprevod bo krenil iz tržaške mrtvašnice v ulici Costalunga ob 13. uri. Zahvaljujemo se vsem, ki bodo počastili njen spomin.	
<i>Da bi te sončni žarki spremljali v objem skalnatih vrhov.</i>	
Sovodnje ob Soči, 12. aprila 2008	
Za drago nečakinjo Nadjo žaluje	
Ljubka Primožič z družino	
in izreka vsem svojcem globoko sožalje	
Draga Nadja, hvala za vsak trenutek skupaj	
Sonja, Nada, Valentina, Tatjana, Ivana, Alenka, Majda, Doriana	
Ob nenadni in težki izgubi Nadje izrekamo Markotu in Jasmin iskreno sožalje.	
Družini Vižintin in Pahor	
Ob boleči izgubi Nadje izrekamo najgloblje sožalje prijatelju Markotu, Jasmin in svojcem	
Klapa in prijatelji	
Za svojo dolgoletno sodelavko Nadjo žalujemo	
vs iz podjetja Aquafil S.p.A. Arco	
in izrekamo svojcem občuteno sožalje.	
Ob nenadni izgubi gospe Nadje izražamo iskreno sožalje družini	
Nadzorni svet, Uprava in sodelavci iz podjetja Julon d.d., Ljubljana	
Ob boleči izgubi drage Nadje sočustvujeva z družino	
Edi in Gabriella Kraus	
Bila si in ostala boš vedno v naših srcih! Ob prerani izgubi bivše predsednice, pevke in kulturne delavke Nadje Fajt - Lutman izreka	
Kulturno društvo Sovodnje s Sovodenjskimi dekleti	
globoko sožalje svojcem in ostalim sorodnikom	
Ob žalostnem dogodku in težki preizkušnji,	
člani in odborniki Slovenskega planinskega društva v Gorici	
sočustvujemo z Markom; njemu in svojcem izrekamo najgloblje sožalje	
Marku, Jasmin in vsem prizadetim sorodnikom iskreno sožalje ob boleči izgubi predrage Nadje	
Slovenska kulturno-gospodarska zveza	



BOLJUNEC - Nocoj v Prešernovem gledališču

Slovesen začetek praznovanj ob 40-letnici KD Fran Venturini

»Nocoj, pa oh nocoj« je obče znana skladba Frana Venturinija, po kateri dobi naslov otvoritveni večer sklopa praznovanj 40-letnice društva Fran Venturini od Domja, ki je nastal s pokroviteljstvom Občine Dolina in Zveze slovenskih kulturnih društev. Dane ob 20.30 bodo v občinskem gledališču F. Prešeren v Boljuncu domačemu skladatelju v spomin zapeli mešani zbor Slovenec-Slavec, mešani zbor Mačkolje, moški zbor Valentin Vodnik, Nonet Primorsko, otroški, mešani in moški zbor Fran Venturini.

S sodelovanjem zborov dolinske občine je večer postal prava zborovska revija, katere se ne bo udeležil le zbor upokojencev Breg, ki se žal ni mogel odzvati povabilu društva. Vsak zbor bo zapel tri pesmi, od katerih bo vsaj ena iz Venturinijevega opusa. Zborovodje so si prizadevali tudi za odkrivanje manj znanih skladb tega avtorja, da bo publika lahko poslušala tudi prave redkosti.

Pedagog, skladatelj in bivši dolinski župan Fran Venturini se je rodil leta 1882 v Boljuncu, kjer je dal pobudo za ustanovitev Bralnega in

pevskega društva Prešeren. Vodenje zborov v domačih krajih in v Sloveniji je bila stalnica njegovega kulturnega udejstvovanja. Vodil je zbor tržaškega društva Balkan in društva Kolo pri sv. Jakobu, v Sloveniji zbor Slavec, železničarski zbor Sava in zbor društva emigrantov Tabor ter združeni zbor Hubadove zupe, kasneje še svetoivanski zbor Škamperle. Po vojni je nekaj časa opravil funkcijo ravnatelja Glasbene matice in je bil referent za glasbo v prosvetni komisiji Pokrajinskega narodnoosvobodilnega odbora za Slovensko Primorje ter pri Slovensko hrvaški prosvetni zvezi. Že pri dvajsetih letih je napisal svojo prvo slovensko mašo za mešani zbor in orgle, njegova prva zbirka zborovskih skladb pa je izšla leta 1923. Njegov skladateljski opus, ki obsega tudi harmonizacije narodnih pesmi in skladbe na besedila slovenskih pesnikov, ni bil še urejen in katalogiziran.

O zamisli monografskega večera za začetek praznovanj je predsednik društva Aleksander Coretti povedal: »Venturini je za naše kraje pojem. Večkrat pa se veliko govori o na-

ših znanih ustvarjalcih in se naredi premalo, da bi vsi globlje in bolj zavestno spoznali te like. Pri nas je veliko zaslužnih kulturnih delavcev, ki jih ne znamo primerno ceniti in ovrednotiti. Želimo, da bi taki monografski večeri postali stalnica.« Prav gotovo bo današnja prireditev le prva točka dolgoročnega načrta društvenega odbora: »Vse se je začelo leta 1968 z ustanovitvijo moškega zbora, nakar je nastalo kulturno društvo Fran Venturini. Za počastitev te obletnice smo si zamislili niz prireditev, ki se bo odprl s sobotnim koncertom v poklon Franu Venturiniju. Nadaljevali bomo 1.maja s slovesno izvedbo tradicionalne revije Glas harmonike, 3. maja pa bomo priredili v gledališču Prešeren v Boljuncu koncert našega člana Denisa Novata, ki praznuje pomembno obletnico uspešnega delovanja in je celotnemu društvu v ponos s svojo profesionalno uveljavitvijo. V pripravi sta še slavnostni koncert našega otroškega zbora in osrednja proslava ob koncu oktobra meseca. Program slednje mora zaenkrat ostati presenečenje!« (ROP)

LJUBLJANA

Cankarjev dom

V ponedeljek, 14. aprila, ob 20.00 / v Klubu CD avtorski večer elektroakustične glasbe z Bojano Šaljič Podešva.

V ponedeljek, 14. aprila, ob 20.30 / v Gallusovi dvorani baletni večer: »Kraljevi balet iz Kambodže«.

V torek, 15. aprila, ob 20.30 v Klubu CD nastopa Drago Ivanuša.

V sredo, 16. aprila, ob 20.00 / v Gallusovi dvorani koncert Avstralskega komornega orkestra. Dirigent: Richard Tognetti; solista: Mark Padmore, tenor, Richard Tognetti, violina.

V četrtek, 17., in v petek, 18. aprila, ob 19.30 / Gallusova dvorana / Madžarska nacionalna filharmonija. Dirigent: Zoltan Kocsis.

Mediapark Cvetličarna

V četrtek, 19. aprila , ob 21.00 / koncert skupine Riblja čorba.

AVSTRIJA

DUNAJ

Slovenski kulturni center Korotan

V četrtek, 17. aprila, ob 19.00 / koncert kitarista Janeza Gregoriča.

RAZSTAVE

FURLANIJA - JULJSKA KRAJINA

TRST

Slovensko stalno gledališče: na ogled je razstava R. Škočirja »Moji srčni kraljici«.

Narodna in študijska knjižnica (Ul. sv. Frančiška 20), na ogled je likovna razstava Emme Malina Marinelli.

Muzej Revoltella: do jutri, 13. aprila, bo na ogled zbirka umetnin iz deželnega sedeža RAI. Urnik: od 10. do 18. ure.

V gradu pri sv. Justu: sta na ogled razstavi »Van Leo. Un fotografo armeno al Cairo« in »Armeni a Trieste tra Settecento e Novecento«. Urnik: do 25. maja od 9. do 19. ure. Zaprto ob ponedeljkih.

Palaca Costanzi: do 15. aprila bo na ogled razstava »Sodobna arhitektura. Trst-Bologna-Kobenhavn-Ljubljana«. Urnik od 10. do 13. in od 17. do 20. ure.

Gallerija Cartesius do 22. aprila bo na ogled razstava o Avgustu Černigoju.

Palaca Gopcevich / do jutri, 13. aprila, bo na ogled razstava »Arthur Schnitzler - Amori e affetti«. Urnik: od 9. do 19. ure.

ŠKEDENJ

Etnografski muzej (Ulica pane bianco 52): Muzej je odprt vsak torek in petek od 15.00 do 17.00, za šole in skupine za ogled izven urnika klicati na tel. št. (00-39) 040-830-792.

OPČINE

V Bambičevi galeriji (Proseška ul. 131) je do 19. aprila na ogled razstava Manuele Frisone - Poti srca. Odprto od ponedeljka do petka od 10.00 do 12.00 in od 17.00 do 19.00 ter ob sobotah od 17.00 do 19.00.

REPEN

Muzej Kraška hiša je odprt ob nedeljah in praznikih, do konca oktobra, z urnikom: od 11.00 do 12.30 in od 15.00 do 17.00. Z večje skupine je možen ogled v drugačnih terminih s predhodno najavo na tel. št. 040-327240 ali po elektronski pošti na naslovu: info@kraskahisa.com.

NABREŽINA

Danes, 12. aprila, ob 20.00 / v Pubu Iga Grudna bo nastopila skupina 3 prasički (vstop prost).

GORICA Kulturni dom
Danes, 12. aprila, ob 20.30 / Teater Let's Dance Reggio Emilia: »Chicago - The jazz Musical«.

V torek, 15. aprila, ob 21.00 / koncert skupine David Benson Project (GO).

Danes, 12. aprila, ob 18. uri / »Snovanja« nastopa Orkester Nova iz Nove Gorice, dirigent Jurij Križnič, solist Sebastjan Grego, kitara.

Jutri, 13. aprila, ob 17. uri / »Universita della III. eta«: Zborovska revija.

VIDEM Teatro Nuovo Giovanni da Udine
V ponedeljek, 14. aprila, ob 20.45 / koncert Jerusalem Symphony Orchestra, dirigent David Stern, solist Shlomo Mintz, violina.

SLOVENIJA

PORTOROŽ

Avditorij

V petek, 18. aprila, ob 20.00 / koncert klasične glasbe: solo nastop Maksima Mrvice (klavir).

V sredo, 23. aprila, ob 20.30 / nastop skupine Dej še'n litro.

V četrtek, 24. aprila, ob 19.00 / koncert Tržaškega partizanskega pevskega zbora Pinka Tomažiča.

SEŽANA

Kosovelov dom

V ponedeljek, 14. aprila, ob 20.00 / koncert Slovenskega orkestra klarinetov.

GLEDALIŠČE

FURLANIJA - JULJSKA KRAJINA

TRST

Slovensko stalno gledališče

J. P. B. Moliere: »Namišljeni bolnik« / premiera danes, 12. aprila, ob 20.30 red B, jutri, 13. aprila, ob 16.00 red C z varstvom otrok, v ponedeljek, 14. aprila, ob 15.00 zaključena za šole, v torek, 15. aprila, ob 11.00 abonma barakuda, v četrtek, 17. aprila, ob 19.30 red K z italijanskimi nadnapisi in varstvom otrok, v petek, 18. aprila, ob 20.30 red F, v soboto, 19. aprila, ob 20.30 red T z italijanskimi nadnapisi.

Gledališče Rossetti

Luigi Pirandello: »Il berreto a sonagli« / v produkciji Sicilie Teatra, režiji Maura Bologninija, igra Sebastiano Lo Monaco. Danes, 12. aprila, ob 20.30 ter jutri, 13. aprila, ob 16.00.

La Contrada

William Arthur Rose: »Indovina chi viene a cena?« / v režiji Particka Rossija Gastaldija, igrata Gianfranco D'Angelo in Ivana Monti. Danes, 12. aprila ob 20.30, jutri, 13., in v torek, 15 aprila, ob 16.30, od srede, 16., do sobote, 19. aprila, ob 20.30 ter v nedeljo, 20. aprila, ob 16.30.

Gledališče Miela

Paolo Rossi: »Ubu re d'Italia« / v sklopu niza komičnih predstav »Non c'è niente da ridere«. V torek, 22., v sredo, 23., in v četrtek, 24. aprila, ob 21.00.

GORICA

Kutlruni dom

V petek, 18. aprila, ob 20.30 / gledališka predstava »Don Chiscotte, un sogno«. Nastopa Gruppo Teatrale Sipario iz Fagagne.

V ponedeljek, 21. aprila, ob 20.30 / v okviru niza »Komigo 2008« nastop Borisa Kobala z igro »Kdo vam je to delu?«.

VIDEM

Teatro Nuovo Giovanni da Udine

Paolo Patui: »Le lungje cene di Nadal« / nastopa CSS Teatro stabile di innovazione del FVG, režija Gigi Dal'Aglio. Do jutri, 13 aprila, ob 20.45.

Teatro Palamostre

Danes, 12. aprila, ob 21.00 / Virgilio Sieni: »Sonate Bach - Di fronte al dolore degli altri« - sodobni balet.

SLOVENIJA

SEŽANA

Kosovelov dom

V soboto, 19. aprila, ob 19. uri v Domu krajanov / Marco Tassara: »Amor, amore, Liebe ... na trnek se lovijo ribek«. Režiser Sergej Verč. Gledališka skupina KD Brce iz Gabrovice pri Komnu.

NOVA GORICA

Slovensko narodno gledališče

Danes, 12. aprila, ob 10.00, 11.00 in 16.00 / Emil Abersšek: »Juhuhu ... gledališče je tu!« - predstava za otroke.

V sredo, 16. aprila, ob 20.30 / Alan Ayckbourn: »Skriti strahovi na javnih krajih«.

V četrtek, 17. aprila, ob 17.00 in 20.00/ Iztok Mlakar: »Duohtar pod mus«. Režija Vito Taufer.

V soboto, 19. aprila, ob 20.30 / Radoslav Zlatan Dorič: »Kako smo ljubili tovariša Tita«.

BILJE

Jutri, 13. aprila, ob 19. uri v Domu krajanov / Marco Tassara: »Amor, amore, Liebe ... na trnek se lovijo ribe«. Komedija v dveh dejanjih. Prevedel in priredil Sergej Verč, jezikovna obdelava Minu Kjuder. Režiser Sergej Verč, pomočnica režiserja Minu Kjuder. Gledališka skupina KD Brce iz Gabrovice pri Komnu.

LJUBLJANA

SNG Drama Ljubljana

Veliki oder

Danes, 12. aprila, ob 20.00 / William Shakespeare: »Tit Andronik«.

V ponedeljek, 14. aprila, ob 19.30 / Ivan Cankar: »Romantične duše«.

V torek, 15. aprila, ob 19.00 in v sredo, 16. aprila, ob 19.30 / Vladimir Bartol: »Alamut«.

V četrtek, 17. aprila, ob 18.30 / Heinrich von Kleist: »Katica iz Helibronna ali Preizkus z ognjem«.

V petek, 18. aprila, ob 19.30 / Andrej Nieng: »Osvajalec«.

V soboto, 19. aprila, ob 19.30 / William Shakespeare: »Tit Andronik«.

Mala drama

Danes, 12. aprila, ob 20.00 / Yukio Mishima: »Markiza de Sade«.

V torek, 15. aprila, ob 20.00 / Yasmina Reza: »En španski komad«.

V četrtek, 17. aprila, ob 20.00 / Brian Friel: »Jaltska igra . Poigrac«.

V petek, 18. aprila, ob 20.00 / Harold Pinter: »Vrnitev domov«.

V soboto, 19. aprila, ob 20.00 / Julian Barnes: »Prerekanja«.

Mestno gledališče ljubljansko

Veliki oder

Danes, 12. aprila, ob 19.30 / Joseph Stein, jerry Bock, Sheldon Harnick: »Goslač na strehi«.

Jutri, 13. aprila, ob 19.30 / Katja Vidmar: »Ženska«.

V ponedeljek, 14, in v torek, 15. aprila, ob 19.30 / Anton Pavlovič Čehov: »Tri sestre«.

V sredo, 16., in v četrtek, 17. aprila, ob 19.30 / Drago Jančar: »Lahka konjenica«.

V petek, 18. aprila, ob 19.30 / Vladimir Nabokov: »Lolita«.

V soboto, 19. aprila, ob 19.30 / Drago Jančar: »Lahka konjenica«.

Mala scena MGL

Danes, 12. aprila, ob 20.00 / Sergi Belbel: »Mobilec«.

V torek, 15. aprila, ob 20.00 / James Prideaux: »Gospodinja«.

V sredo, 16. aprila, ob 20.00 / Sergi Belbel: »Mobilec«.

V četrtek, 17. aprila, ob 20.00 / Tom Stoppard: »Rozenkranc in Gildensbern sta mrtva«.

ka od 16. do 19. ure, ob sobotah in praznikih od 10. do 13. in od 16. do 19. ure.

Palazzetto Veneto / do 1. maja bo na ogled razstava »Le cartoline raccontano - Il cantiere 1908-2008«. Urnik: od torka do petka od 16. do 19. ure, ob sobotah in praznikih od 10. do 13. in od 16. do 19. ure.

Občinska galerija umetnosti / do 15. junija bosta na ogled razstavi »Vito Timmel. Il Teatro di Panzano« in »Tranquillo Marangoni. Un artista in cantiere«. Urnik: od torka do petka od 16. do 19. ure, ob sobotah in praznikih od 10. do 13. in od 16. do 19. ure.

Občinska dvorana Antiche Mura / do 17. aprila je na ogled razstava »Impronte d'acqua. Trasformazione del territorio ed uso delle acque«. Urnik: od torka do petka od 16. do 19. ure, ob sobotah in praznikih od 10. do 13. in od 16. do 19. ure.

CODROIPO (VIDEM)

V Vili Manin bo do 2. junija na ogled razstava Ericha Hartmanna: »Il Silenzio dei Campi«. Urnik: od torka do petka od 15. do 18. ure, ob sobotah in nedeljah od 11. do 19. ure, v ponedeljkih zaprto.

SLOVENIJA

KOPER

Sedež Banke Koper: do konca maja bo razstavljal slike Zvest Apollonio.

LOKEV

Vojaški muzej Tabor: stalna razstava orožja in opreme. Ogled je možen od srede do nedelje od 9.00 do 12.00 in od 14.00 do 18.00, zaprto ob ponedeljkih in torkih, za najavljene skupine tudi izven urnika. Informacije: Srečko Rože, 05/7670581, 041/516586.

VIPAVA

Vojašnica Janka Premrla Vojka: vojaški muzej, orožje, oprema, dokumenti, osebni predmeti vojakov s soške fronte, stalna razstava.

BRANIK

Grad odprt ob sobotah, nedeljah in praznikih od 14.00 do 19.00 (ob slabem vremenu zaprto), za večje skupine tudi med tednom po predhodnem dogovoru (tel. +386(0)53334310, gsm +386(0)31324101.

MIREN

Galerija Oskarja Kogoja: na ogled monografska zbirka ter prostori obnovljenega materinega doma, Miren, št. 125.

NOVA GORICA

Muzejske zbirke Goriškega muzeja: grad Kromberk od ponedeljka do petka od 8. do 15. ure, ob sobotah, nedeljah in praznikih od 13. do 17. ure; Sve-taja Gora ob nedeljah od 10. do 16. ure; grad Dobrovo od ponedeljka do petka od 8. do 16. ure, ob sobotah, nedeljah in praznikih od 12. do 16. ure; Kolodvor vsak dan od 10. do 17. ure; najavljene skupine si lahko zbirke ogledajo tudi izven urnika (tel. 003865-3359811).

V paviljonu poslovnega centra HIT na Delpinovi 7a je do 30. aprila, vsak dan od 10. do 19. ure, na ogled razstava izbranih del grafičnega oblikovalca Miljenka Licula, letošnjega Prešernovega nagrajenca.

ŠMARTNO V BRDIH

V Hiši kulture razstavlja keramičar Ivan Skubin serijo glinastih umetnin; do jutri, 13. aprila, od 13. do 16. ure.

IDRIJA

Mestni muzej: odprto vsak dan od 9.00 do 18.00, Turistično informacijski center Idrija odprt od 8.00 do 16.00, ob sobotah od 9.00 do 12.00.

KOBARID

Kobariški muzej: na ogled je stalna muzejska zbirka »Soška fronta 1915-1918«. Urnik: vsak dan od 9.00 do 18.00.

LOKAVEC

Kovaški muzej: Orodje in oprema, stalna razstava.

LJUBLJANA

Muzej novejše zgodovine: na ogled je stalna razstava Slovenci v XX. stoletju. Muzej je odprt od 10.00 do 18.00.

TRENTA

Trentarski muzej: razstava o Triglavskem narodnem parku in etnološka zbirka, stalni razstavi. Urnik: vsak dan od 10.00 do 18.00.

TOLMIN

Tolminska muzejska zbirka: od ponedeljka do petka od 9.00 do 15.00, ob sobotah, nedeljah in praznikih od 13.00 do 17.00.

MARIBOR

V galeriji Ars Sacra na Slomškovem trgu 3 v Mariboru bo še danes, 12. aprila, na ogled razstava z naslovom »V le-su izrečeno in nedorečeno«. Razstavljata Stane Jarm in Andrej Kosič; urnik: od 10. do 12. ure.



Šport

Ulica dei Montecchi 6
tel. 040 7786300
fax 040 772418
sport@primorski.it

Primorski
dnevnik

PLAVANJE - Svetovni prvak na 100 m delfin v kratkem bazenu Peter Mankoč

»Zame je 25-metrski bazen enakovreden 50-metrskemu«

»Na Ol v Pekingu bo konkurenca huda, lahko zmagam, lahko pa bom šele dvanajsti«

aMANCHESTER - Plavalec ljubljanske Ilirije Peter Mankoč je na plavalnem svetovnem prvenstvu v Manchesteru v četrtek osvojil zlato medaljo na 100 m delfin. Skoraj 30-letni plavalec ljubljanske Ilirije pravi, da njegove kariere še nikakor ni konec: »Plaval bom, dokler bom lahko dosegal vrhunske izide. V plavanje sem vložil leta trdega dela in truda.«

Podobno kot Mankoč razmišlja še kopica najboljših plavalcev na svetu, denimo zdaj že 38-letni Britanec Mark Foster, ki še vedno sodi med najboljše na svetu. »Zakaj ne bi? Za Fosterja bi bilo škoda, da se poslovi, če je še vedno konkurenčen. Sam razmišljam enako in vnaprej vem, da bom plavanje pogrešal, ko se bom poslovil in tudi po karieri se vidim v plavanju,« pravi Mankoč, ki mu je prav Foster dal najnovejši model kopalk Speedo za nastop v finalu SP. Pred sezono je Ljubljancem napovedal, da bodo igre v Pekingu verjetno njegove zadnje, zdaj pa pravi: »Tako razmišljam, a vem, da bom plaval tudi v Londonu, če bom konkurenčen najboljšim.«

Peter Mankoč, ki je prvič res zablestel z zlato medaljo in svetovnim rekordom na 100 m mešano, je v zadnjih sedmih letih na svetovnih in evropskih prvenstvih osvojil že 24 medalj, od tega 12 zlatih. Vsakozi je v javnosti veljal predvsem za specialista za 25-metrske baze ne in vsakozi se je boril, da se veljava dosežkov nekako izenači. »To je način razmišljanja, ki ga skušam pri ljudeh spremeniti. Zelo mi je pomagala zadnja medalja v Eindhovnu, kjer sem vsem dvomljivcem dokazal, da sem vrhunski plavalec.«

Vsi dosežki v 25-metrskem bazenu so bili po Mankočevem mnenju v preteklosti nalašč razvrednoteni: »Zame je 25-metrski bazen enakovreden 50-metrskemu. Žal je veliko ljudi, ki si želijo preteklosti in nočejo priznati zdajšnje realnosti. Osvojil sem osem zaporednih naslovov evropskega prvaka v isti disciplini, kar ni uspelo nobenemu plavalcu v Evropi. Tudi v Sloveniji ga dolgo ne bo. Če malo 'pokarikiram' - potrebovali smo 27 let, da smo dobili novega evropskega prvaka v 50-metrskem bazenu, sam pa mislim, da bo minilo desetkrat toliko časa, da bo Slovenija spet imela plavalca, ki bo sposoben osemkrat zapored osvojiti evropski naslov v isti disciplini in izenačiti moj dosežek. Lažje bo osvojiti olimpijsko zlato medaljo. Številnim to ne ugaja, a ko bodo priznali moje dosežke, bodo videli, da Slovenija še ni imela boljšega plavalca.«

Peter Makoč (rojen 4. julija 1978) je na svetovnih in evropskih prvenstvih osvojil že 24 medalj, od teh 12 zlatih. Visok je 192 cm, težek pa 87 kg.



Mankoč se je v zadnjih sezonah v vseh svojih najboljših disciplinah prebil med najboljše na svetu na svetovnih lestvicah. »Morda sem nekoliko hitreje napredoval, kot se je razvijal svetovni vrh, in to razliko zmanjšal. A sam vem, da sem bil zelo visoko na svetovnih lestvicah tudi v prejšnjih letih, a si jih nihče ni prav ogledal. V 25-metrskih bazenih praktično ni razlike, v večjem pa se je res malce zmanjšala, a na račun boljših pogojev. V Kranju imam prvič v karieri prave pogoje. Lahko bi bili še boljši z določeno specifično opremo, ustrezalo bi mi, če bi bil bazen bližje mojemu domu, a prvič imam res dobre pogoje, zato se napredku v določenih elementih ne smete čuditi.«

Vse svoje uspehe Mankoč povezuje s svojim trenerjem Dimitrijem Mancevičem, s katerim sta začela sodelovati leta 2000. »Dimitrij je strokovnjak, ki se stalno izobražuje in zna veliko več kot kdorkoli drug v Sloveniji. V primerjavi z drugimi trenerji je pri njem na prvem mestu znanje in kakovost treninga, ne pa kvantiteta. Če ni znanja, je zadeve najlažje reševati s količino. Pri svojem trenerju cenim tudi, da ga ni sram vprašati za nasvet tuje strokovnjake in spet napraviti korak naprej.«

Pri tem Mankoč poudarja tudi pomen sodelovanja z drugimi strokovnjaki, ki mu pomagajo, pa seveda tudi delo v kranjskem bazenu, kjer je začel trenirati lani.

V plavanju je Ilirijan izpolnil praktično vse svoje cilje: »Bil sem svetovni rekorder, svetovni, evropski in sredozemski prvak, tudi srebro z univerzijade je v redu. Manjka mi praktično le še olimpijska medalja, ki si jo seveda želi vsak plavalec, pa tudi na 100 m mešano si želim deset zaporednih evropskih naslovov, torej še zmagi decembra letos na Reki in prihodnje leto v Carigradu.« Prav olimpijska medalja je v igri letos: »Na 100 m delfin se nas bo veliko potegovalo za medalje in možno bo prav vse, tako medalja kot 12. mesto. Konkurenca je huda.«

Vsaj na zunaj zgleda, da ima Mankoč v zadnjih dveh, treh letih tudi drugačno samozavest, a sam to odločno zavrača: »Samozavest sem imel vedno pravo. Gre predvsem zato, da je moj odnos do nekaterih stvari zdaj drugačen. Pred mano so zadnja leta, ko lahko v športu še kaj dosežem in pri tem nikomur ne bom dovolil, da mi stopi na prste.«

NAŠA NAPOVED A-LIGE - Igor Cescutti A-liga ga je zelo razočarala »V slačilnici se raje pogovarjamo o Juventini in o Sovodnjah...«

Igor Cescutti je trener nogometne ekipe Sovodenj, ki igra v prvenstvu ljubiteljev. 32-letni mladenič iz Sovodenj je bil nekoč strasten navijač Juventusa. Danes pa... »ves nogomet spremljam bolj pasivno. Še toliko bolj po raznoraznih škandalih, ki so pretresli A-ligo. Nekoč sem si kako tekmo celo ogledal v živo,« je utemeljil nezadovoljstvo Cescutti, ki je ob enem pričakoval, da bodo vse italijanske ekipe izpadle iz lige prvakov. Četrtnfinale je največ kar doslej lahko zmore Roma. Manchester je vsaj za razved boljši od Spallettijevih varovancev. Milan je stara ekipa, ki nima več pravih motivacij. Pri črno-rdečih bo potrebna temeljita prenova. Še posebno, če se ne bodo uvrstili v ligo prvakov. Inter je pač Inter in nas njegovi spodrsilaji ne morejo presenetiti.«

Koliko pa spremljaš Udinese?

»Nekaj že. Udinese ima dobro in zdravo politiko. Vsako sezono pozitivno presenetijo in so lahko zgled za vse ostale. Lepo bi bilo, da bi se Videmčani uvrstili v ligo prvakov. Stadion Friuli bi bil tako znova poln do zadnjega kotička.«

Kaj pa Fiorentina v pokalu Uefa?

»Lepo bi bilo, da bi se uvrstila v finale in v njem igrala proti Bayernu. Bila bi res lepa in zanimiva tekma.«

Kdo pa ima največ pristašev v vaši ekipi ljubiteljev?

»V glavnem Milan, Juventus in

IGOR CESCUTTI

Inter. Vsekakor se o A-ligi pogovarjamo zelo malo. Raje govorimo o Juventini in o Sovodnjah.«

Igorjeva napoved:

Empoli - Parma 2 (0:1)
Genoa - Torino 1 (2:1)
Inter - Fiorentina X (1:1)
Juventus - Milan 1 (2:0)
Lazio - Siena 1 (2:0)
Livorno - Cagliari 1 (2:1)
Napoli - Atalanta 1 (3:1)
Palermo - Catania 1 (2:0)
Reggina - Sampdoria X (0:0)
Udinese - Roma 1 (2:1)
Grosseto - Triestina X (1:1)

V prejšnjem krogu: Jaš Grgič je pravilno dva izida in pet tekem. Jaš je tako zbral 11 točk (pravilen izid 3 točke, pravilna napoved 1 točka).

Vrstni red: B. Kemperle 15 točk, G. Zavadlal 14 (s tekmo manj), D. Centrone, I. Tomasettig, Jaš Grgič 11, E. Bevk 9, N. Bukavec, Z. Kuštrin, M. Kerpan 7, E. Pribac, I. Veljak, L. Švab 6.

DANES - 18.00: Palermo - Catania; 20.30 Juventus - Milan.

NOGOMET - Triestina v Grossetu

Pablo Granoche v središču pozornosti

Nadaljuje se nihajoče prvenstvo Triestine, saj sta štirim zaporednim zmagam sledila dva poraza, ki pa nista v večji meri vplivala na položajev Tržačanov. Allegretti in soigralci ostajajo namreč neke na sredini lestvice, kjer naj bi, razen velikih pretresov, tudi zaključili prvenstvo. Zadnji del prvenstva postaja tako za navijače tržaškega drugoligaša nekoliko bolj nezanimiv. Morda je postal glavni cilj v taboru Triestine boj za naslov najboljšega strelca sezone. Danes v Grossetu (pričetek ob 16. uri) bodo torej poskušali soigralci pomagati glavnemu letošnjemu strelcu belodečih, Urugvajcu Pablu Granocheju, da bi dodal dvajsetim že doseženim zadetkom še kak gol. Zanj se medtem zanima vse več ekip, ponudbe pa prihajajo iz Italije, Španije in tudi Anglije. Napadalca iz Južne Amerike bodo torej predsednik Fantinel in sodelavci težko zadržali v Trstu, a v društvu želijo zanj iztržiti čimveč denarja, ki bi ga lahko potem uporabili za okrepitve, ki bi lahko sodile v načrt »A liga«. Po drugi strani pa mora imeti vsaka ekipa, ki načrtuje naskakovanje (naj)višje lige, v svoj sredi vrhunskega napadalca. Zakaj bi se ga torej Triestina morala znebiti?

Današnji nasprotnik je v zadnjih dvanajstih letih doživel s športne plati kar nekaj pretresov. Leta 1995 je društvo zaradi stečaja moralo začeti znova z elitne lige, po izpadu iz lige pa so se leto kasneje znašli celo v promocijski ligi. A kot ptica Feniks se je Grosseto pobral in se s serijo napredovanj v samih

enajstih letih povzpel za pet kategorij. Lani je doživel še zadnji uspeh, ko je neposredno napredoval v B ligo. Kot novinec si je brez večjih težav že skoraj izboril obstanek v ligi, kajti Grosseto ima na lestvici le tri točke manj od Triestine, tako da bi Tržačane z zmago celo dohitel. V moštvu Stefana Piolija je tudi nekaj nekdanjih igralcev tržaškega moštva. Mignani in Abruzzese sta nosilca obrambe, medtem ko vratar Pinzan pretežno sedi na klopi. V moštvu iz Maremme igra vidno vlogo še napadalec Graffiedi.

Pri Tržačanih imajo nekaj težav s postavo. Športni sodnik je med tednom za en krog diskvalificiral Princivallija, poškodovani pa so med drugimi tudi Babu', Testini in Gorgone. Princivallija bo nadomestil Piangerelli, na levi pa bo Rizzi igral v coni, ki je običajno Testinijeva domena. Prav zato, ker je Rizzi pretežno obrambni igralec, ni izključeno, da se bo Maran odločil za dva prava napadalca. Torej Granocheju naj bi delal družbo Della Rocca. Trener Triestine se seveda ne bo oddaljil od običajne postavitve 4-4-2. V prvem delu sezone je Triestina Grosseto nadigrala z gladkim 4:0, tako da pričakujejo Maranovi varovanci bojno nastrojenega nasprotnika, ki tako hudega poraza ni še prebavil.

Verjetna postava Triestine: Dei; Kyriazis, Petras, Minelli, Pesaresi; Tabbiani, Piangerelli, Allegretti, Rizzi; Della Rocca (Sgrigna), Granoche. Tekmo bo sodil Salati iz Trenta. (I.F)

NOGOMET

»Nakup leta«: Ronaldinho kot Alitalia?

MILAN - Dva dni pred volitvami sta kandidat za ministrskega predsednika Silvio Berlusconi in njegova medijska mašinerija napovedala »skorajšnji« nakup Ronaldinha, za katerega naj bi Milan odštel Barceloni okrog 20 milijonov evrov odškodnine, igralcu pa še dodatnih 64 za štiriletno pogodbo. Kontakti so baje resni, dogovora pa še ni. Milanovi navijači, ki so letos dokaj razočarani, upajo, da ne gre le za volilno potezo kot tisto o »domovinski navezi« za rešitev letalske družbe Alitalia.

DAVIS CUP - V drugem krogu evro-afriške skupine je izid med Hrvaško in Italijo izenačen 1:1. Na prvem dvoboju v Dubrovniku je Simone Bolelli v treh setih (7:6, 6:3, 6:4) premagal Iva Karloviča. Na drugem srečanju pa je moral Andrea Seppi priznati premoč Maria Ančića (6:2, 6:4, 7:5). Danes so na vrsti dvojice, jutri pa še ostala dva dvoboja.

Evroafriška skupina: Ciper - Slovenija 1:1 (Photos Kallias - Marko Tkalec 3:6, 3:6, 1:6; Marcos Baghdatis - Blaž Kavčič 6:4, 6:3, 6:4).

CUNEGO - Na najtežji etapi Dirke po Baskiji je Damiano Cunego v ciljnem sprintu premagal vodilnega v skupnem seštevku Alberta Contadorja. Za člana ekipe Lampre je to prva sezonska zmaga, 34. v svoji karieri. Edini slovenski kolesar na dirki Matej Mugerli, je tokrat v cilj prišel kot 51., za zmagovalcem pa si je nabral nekaj več kot šest minut zaostanka.

ČEPLAK - Doktor Vladka Čurin Šerbec, ki je sodelovala pri dopinškem primeru Jolande Čepka, meni, da bi diskvalificirano slovensko atletinjo oprostili. »Ne upam si trditi, da Čepkova ni jemala nedovoljenih poživil, lahko pa potrdim, da je bilo v postopku kar nekaj napak. Sporen je predvsem presejalni test A, v katerem so uporabljali reagent, kateremu je rok uporabe pretekel. Tak pa se v laboratorijih ne sme uporabljati, saj je rezultat drugačen, pravzaprav rezultata sploh ne bi smelo biti,« je dejala.

VITEZOVA PO TV - Današnja 2. tekma četrtfinala končnice ženske odbojkarske A1-lige med Pesarom in Sassuolom Volleyem, za katerega igra tudi Sandra Vitez, bo ob 16.30 neposredno po kodirani Tv postaji Sky sport. V primeru poraza bi bil Sassuolo že izločen.

KOŠARKARSKA B2-LIGA - Jutri ob 18. uri bo v Trstu deželni derbi med tržaškim AcegasomAps in tržaškim Falconstarjem. Cilj moštev se razlikuje. Falconstar se še poteguje za uvrstitev v play-off, Tržačani pa samo še za boljši izhodiščni položaj v končnici za obstanek. Gostje bodo igrali brez svojega play-makerja Nella Leeazze. Goriški NPG bo doma igral proti tretje uvrščeni Marostici.

ROKOMET - Tržaškega A2-liga čaka danes spet lažje gostovanje. Pomerili se bodo namreč s Cassagom Magnangom, ki je na lestvici 9. z 19 točkami.

SOLKAN - Prireditelji iz Kajak kluba Soške elektrarne so zaradi visokega vodostaja reke Soče in slabe vremenske napovedi odpovedali mednarodno slalomsko tekmo, ki bi morala biti danes v Solkanu.

JUDO - Slovenska judoistka Petra Nareks je prvi dan evropskega prvenstva v Lizboni v kategoriji do 52 kilogramov osvojila bronasto medaljo. To je že šesto odličje za Žalčanko na evropskih prvenstvih, uspeh pa ima žal grenak priokus, ker ji s tretjim mestom ni uspelo izpolniti olimpijske norme za Peking. Za to bi morala osvojiti zlato ali srebro. Na tati-mijih v Lizboni je prvi dan nastopil tudi Roki Drakšič, ki je v kategoriji do 60 kilogramov osvojil deveto mesto.



KOŠARKA - V moški C1-ligi drevi ob 20.30 na »1. maju«

Borovci proti močnemu a že potešenemu tekmecu

Virtu PD se je že uvrstil v play-off - Murovi fantje ne smejo več izgubiti

Drevi je zmaga za košarkarje Bora Radenska (26 točk) že imperativ, saj lahko le z nabiranjem točk upajo v predčasen obstanek v državni C ligi (preko play-offa ali devetega mesta) vse do zadnjega kroga. V okviru 13. kola se bodo varovanci trenerja Mure danes na domačih deskah Stadona 1. maja (začetek ob 20.30, sodnika Bel iz San Danieleja pri Vidmu in Balducci iz Valvasoneja pri Pordenonu) spoprijeli z Virtusom iz Padove (društvo, pri katerem je košarkarsko zrasel nekdanji član tržaškega Stefanela Davide Cantarello), ki deli peto mesto na lestvici pri 32 točkah in se je že uvrstil v končnico za napredovanje. Veneti so v letošnjem prvenstvu igrali nad pričakovanji (lani so se namreč kot novinci v ligi uvrstili v play-off v zadnjem krogu prav na račun borovcev), prejšnjo soboto pa jim je najbrž malce zmanjkalo motivacij, tako da so doma nepričakovano visoko izgubili proti San Danieleju (57:87). Vsekakor so vsega spoštovanja vredno moštvo, ki razpolaga z vrsto zelo izkušenih mož in nekaterimi dobrimi mladinci. Nosilci igre so play-maker Gasparotto (pred leti tudi v A ligi), branilca Boldrin in

Sorgente, krili Capelli (najboljši igralec ekipe, v B2 ligo je privedel bodisi Trento bodisi drugo ekipo iz Padove) in Vizzotto ter prekaljena centra Zonta in Favaro. Trener je umirjeni in izkušeni Benetollo. Na dlani je, da si po porazu v Benetkah belo-zeleni ne smejo več privoščiti nobenega spodrsrlaja, drugače se bodo morali sprijazniti z igranjem v neugodnem play-outu za rešitev v ligi (glej spored do konca rednega dela spodaj, v mastnem tisku tekem doma). Drevisnji nasprotniki so močni, vendar čisto dosegljivi, še posebno če bodo Kralj in soigralci nastopili zbrano in borbeno. Vprašljiv je sicer še vedno nastop Štefana Samca, ki ga muči mišična poškodba in do sinoči ni treniral (naposled pa bi lahko stisnil zobe). Na igrišče pa bi se morala vrniti Burni in Madonia, ki sta bila odsotna na zadnji tekmi. V Borovem taboru so pred pomembnim srečanjem vsekakor optimisti, saj je Virtus navsezadnje tekme, ki jim leži, premagali so ga namreč tudi v prvem dvoboju na tujem (61:64). Pred predvidoma številnim domačim občinstvom pa želijo seveda uspeh ponoviti.

Moška C1-liga			
Za play-off in obstanek	28. krog	29. krog	30. krog
7. Cordenons (28)	S. Daniele	Montebelluna	Spilimbergo
8. Caorle (26)	Eraclea	Virtus PD	Corno
9. S.Daniele (26)	Cordenons	Limena	Roncade
10. Bor Radenska (26)	Virtus PD	Eraclea	Vicenza

Legenda: Ekipe do 8. mesta se uvrstijo v play-off; za ekipo na 9. mestu se prvenstvo konča; ekipe od 10. mesta navzdol igrajo play-out za obstanek. Z vsemi navedenimi ekipami ima Bor Radenska negativno koš-razliko. Popolen vrstni red: Como 46, Vicenza 38, Roncade in Eraclea 34, Virtus PD in Virtus UD 32, Cordenons 28, Caorle, San Daniele in Bor Radenska 26, Marghera in Montebelluna 22, Pool Venezia 20, Cadropiese 18, Spilimbergo 16, Limena 12.

ODBOJKA - V moški deželni C-ligi

Val Imsa bi v Trstu že lahko dosegel obstanek Sloga Tabor Televita morda še lahko upa v play-off

Danes bo v moških deželnih odbojcarskih ligah na sporedu predzadnji krog, v ženskih prvenstvih pa so do konca rednega dela prvenstev še štirje krogi. Tako pri moških kot pri ženskah pa bo danes precej pomembnih tekem.

V moški C ligi bo današnji dvoboj s Cusom ključnega pomena za obstanek Vala Imse. Jerončičevi fantje, Cus in Vivil imajo vsi 15 točk, izpadla pa bo le ena ekipa. Najslabše izhodišče ima Vivil, ki ima zmago manj kot Val in Cus, valovci pa se ne smejo zanašati na neuspehe Vivila, temveč morajo skušati v zadnjih dveh srečanjih doseči čim več točk. Z gladko zmago na gostovanju proti Tržačanom pa bi imeli verjetno valovci obstanek že v žepu. Florenin in soigralci, ki so imeli v letošnji sezoni že precej smole, se tudi tokrat niso mogli optimalno pripraviti na pomembno tekmo. Corva in Plesničar sta imela trebušno gripo, Mucciya pa boli vrat. Danes bo verjetno lahko vseeno igral, če bi bile bolečine prehude, pa ga bo na centru nadomestil Lavrenčič. Kljub težavam pa je trener Jerončič prepričan, da lahko zmagajo, saj so fantje veliko bolj samozavestni, pomembno pa bo predvsem ohraniti dovolj mirno kri. V isti ligi bodo zadnji igrali na domačih tleh odbojkarji Sloga Tabor Televita, ki se bodo skušali na čim boljši način posloviti od svoje publike. Riolino in soigralci bodo skušali nove točke osvojiti proti San Vitu, ki si je kot cilj zastavil nastop v play-offu, a je po dobrem začetku močno popustil in je zato v spodnjem delu lestvice. Slogaši bi morali biti zato tudi precej bolj motivirani od svojih nasprotnikov, saj lahko svoj polo-



Sloga Tabor Televita računa danes na Opčinah na zmago proti San Vitu

KROMA

žaj na lestvici še izboljšajo in se moogoče celo še uvrstijo v play-off. Na domačih tleh bo igrala tudi Soča Zadržna banka Doberdob Sovodnje, ki bo gostila izkušeni Faedis. Sočani imajo zadnje čase precej težav s postavo, tako da igrajo manj učinkovito kot na sredini prvenstva. Upajmo, da bodo tokrat vendarle zaigrali, kot znajo, in prišli do novih točk.

Pomembno srečanje čaka tudi Slogo List, ki mora proti pepelki v ligi Vivilu nujno osvojiti vse tri točke, če hoče na lestvici prehiteti Virtus. V prvem delu so bile Maverjeve varovanke prepričljivo boljše, tako da pričakujemo, da bodo tudi tokrat brez težav slavile, saj so nasprotnice na lestvici brez točk.

V moški D ligi bosta imeli danes obe naši ekipi nekoliko bolj zahtevno nalogo. Slogaši bodo gostili tretjevrščeni Fincantieri, ki so se mu v prvem delu zelo dobro upirali, a so mu morali na koncu vseeno prepustiti zmago. Izkušenim Tržičanom se bodo skušali tokrat Strainovi varovanci maščevati, z zmago pa bi ohranili še kanček upanja v boju za play-off. V prvem delu prvenstva je morala tudi Olympia Tmedia v predzadnjem krogu priznati premoč svojih nasprotnikov, danes pa so Goričani na domačih tleh favoriti, čeprav se je Altura v primerjavi s prvim delom okrepila z izkušenim podajalcem Taucerijem. Za odbojkarje Olympie pa bi lahko dodatno motivacijo predstavljajo dejstvo, da bi v primeru zmage vsaj enkrat premagali vse ekipe v ligi.

V ženski D ligi bo skušala združena ekipa Bora in Brega Kmečka banka tudi v povratnem delu premagati Paluzzo, ki je sicer na lestvici pred njo. V prvem delu so plave, ki zdaj v boju za obstanek nujno potrebujejo točke, slavile po tie-breaku, tokrat pa bodo skušale osvojiti vse tri točke. V boju za obstanek pa bi lahko Kalčevim varovankam pomagale tudi odbojkarice goriškega Govolleya Kmečke banke, ki bodo gostovale pri Buui, ki ima na lestvici le točko manj od plavih. Visintinova in soigralke so sicer že izpadle, a bodo v zadnjih krogih vseeno skušale doseči čim več zmag, čeprav bodo še več možnosti za igranje dobile mlajše igralk. Kontovelke bodo prav tako kot Bor/Breg in Govolley igrale v gosteh,

KOŠARKA - U15

Skokovit napredek poletovk

Polet - Pn Team 90 61:74 (10:25; 15:19; 19:14; 17:16)

POLET: Croselli 17, Grisoni 6, Tavčar 2, Bogatec 6, Slobec 2, Di Lenardo 9, Sustersich 2, Šmid, Kraus 15, Barnaba 2. Trener: Vremec

Če pomislimo, da se je tekma med tema ekipama pred mesecem dni končala z izidom 123:38 za ekipo iz Pordenona, ki je prva na skupni lestvici, se zdi naravnost neverjetno trditi, da so mlade poletovke povratno tekmo izgubile v bistvu samo zaradi daljše klopi gostujoče ekipe, ki je selekcija najboljšega, kar v tej kategoriji zmore Pordenon. Res neverjeten je napredek, ki so ga pokazale poletovke v zadnjih tekmah in zdi se res škoda, da se bo prvenstvo kmalu končalo, kajti prav sedaj postaja res zanimivo. Skokovit napredek je nedvomno sad zavzetejših treningov, predvsem pa se zdi, da se je v glavah igralok sprožil »kliker«, kot se temu v žargonu reče, ko stvari, ki so se še pred nedavnim zdele komplicirane, postanejo nenadoma jasne. Poletovke sedaj branijo, skačejo, verjamejo v svoje sposobnosti, pametno prestrezajo podaje, v napadu mislijo in s tem kaznujejo napake nasprotnic. Ob tem pa je treba upoštevati, da je še ogromno rezerve, saj je napak še zelo veliko, veliko manj pa neumnih ali neizsiljenih. Na kratko: odločilna je bila prva četrtina, ko so z delnim izidom 23:4 gostje izkoristile istočasno odsotnost z igrišča obeh najvišjih poletovk. Najboljša strelka je bila tokrat presenetljivo samozavestna Jana Croselli, a treba je seveda poudariti, da so prav vse opravile delo s čisto odliko. (STa)

Nenavadno priznanje za Danijela Simonettiga

Na Pomorski postaji v Trstu je bilo slovesno nagajevanje tržaškega smučarskega prvenstva. Podelili so 142 pokalov, 46 kolajn in 12 trofejev. Med nagrajenimi so bili tudi tekmovalci naših društev. Podelili so tudi priznanje predzadnjima uvrščenima na finalnem veleslalomskem spustu, eden od teh je bil Danijel Simonettig (SK Devin).

1. MOŠKA DIVIZIJA

Soča Gostilna Devetak - Mossa 3:2 (22:25, 25:22, 25:18, 22:25, 16:14)

SOČA: Visintin, I. R. Devetak, G. Černic, Butkovič, Škorjanc, Juren, Zimolo (L).

Sočani so dosegli zelo pomembno zmago za uvrstitev svojega položaja v boju za »play-off«. Tekma proti Mossi je bila borbeno in izenačena. Gostje so že pri izidu 7:2 zaradi poškodbe izgubili enega od svojih podajalcev, vseeno pa so osvojili uvodni set. V nadaljevanju je bila Soča boljša, le četrti niz se ji je nerodno izmuznil. V »tie-break«u je Mossa v končnici že vodila s 14:12, a Sočanom je uspel lep preobrat.

UNDER 12

Coselli S. Andrea - Breg 3:0 (25:12, 25:22, 25:18)

BREG: Klun, Kraljič, Kalin, Grudina, Curri, Vinci, Barut, Novello. Trener: Daniela Zeriali

Brežanke so morale tokrat priznati premoč svojih nasprotnic. V prvem setu niso bile dovolj natančne v sprejemu, tako da so imele precej težav pri gradnji igri, v nadaljevanju pa so bile domačinkam povsem enakovredne. V obeh setih so tudi vodile, a so na koncu igrale premalo zbrano in tako zmago prepustile Coselliju, ki je sicer objektivno boljše ekipa. (T.G.)



NOGOMET - Jutri v elitni ligi obe ekipi naših društev v gosteh

Poraz bi obsodil Vesno Juventina v Tržiču vsaj za točko

Vinti: Portelli ostaja na svojem mestu - Menda priziv za Kovicevo kazen - Samsa s poškodovanim zapestjem



Max Samsa (Vesna) je na začetku sezone začel kot trener vratarjev, zatem pa je prevzel mesto standardne »številke ena«

KROMA

Vesna mora jutri (v 27. krogu) zmagati, Juventina pa vsaj iztrgati neodločen izid. Samo tako bosta obe ekipi naših društev lahko še upali v obstanek v elitni ligi. Položaj na lestvici je postal zelo resen in zaskrbljujoč. V kriškem taboru so ta teden dobro trenirali, čeprav se je v torek vratarju Maxu Samsi pripetila nezgoda. »Udaril se je v zapestje, toda v nedeljo bo prav gotovo na igrišču, saj je to le zvin in ni zlom,« je poudaril športni vodja Paolo Vidoni, ki jutri pričakuje le... zmago. »V poštev pride le zmaga, drugače se ne bomo rešili.« Trener Della Zotta ne bo imel na razpolago diskvalificiranega Velnjerja. Na tekmi proti Unionu (v prvem delu 1:0 za Vesno) v Percottu bo sodil sodnik iz Veneta.

Precej razburkano pa je ta teden bilo pri Juventini, predvsem ko so v klubu izvedeli, da se je za Daria Kovica predčasno končalo prvenstvo (5. krogov kazni). »Kazen je bila prehuda,« meni športni vodja Gino Vinti, »tako da bomo skoraj gotovo (sestali so se sinoči op. ur.) disciplinski komisiji vložili priziv. Koviceva reakcija le ni bila tako huda, da bi si prislužil tako kazen.« Šušljalo pa se je tudi, da je pod vprašajem tudi sam trener Dante Portelli. »Sploh ne. To so le govorice. Portelli ostaja trdno na svojem mestu,« je še dodal Vinti. Jutrišnja tekma v Tržiču (v prvem delu 2:1 za Juventino) bo sodil Cigana iz Pordenona. (jng)

2. AL - Za matematični obstanek in play-off

Breg že danes na Opčinah Bo Zarja Gaja presenetila?

DANES
Opicina (39 točk) - Breg (32)

Brežani bodo tudi danes na Opčinah nastopili z okrnjeno postavo. »Bomo kot ponavadi šteti, trener Vitulič bo imel na razpolago 13-14 igralcev, nič več,« nam je povedal načelnik Bregove nogometne sekcije Giuliano Prašelj, ki je precej razočaran z zadnjimi nastopi. »Igrati bi morali bolj borbeno in požrtvovalno. Imam vtis, da so fantje nekoliko popustili. Še dobro, da smo pred časom zbrali toliko točk, drugače bi nam trda predla.« Danes bodo odsotni diskvalificirani Sabini, Bernobi, Gargiuolo ter pomožni vratar Sini, ki se je udaril v koleno. Edina pozitivna novica je, da se bo vrnil Sestan. **Sodnik:** Dellasanta iz Trsta. **V prvem delu:** Breg - Opicina 1:1.

DANES ŠE - Elitna liga: Pordenone - Azzanese, Sevegliano - Torviscosa; promocijska liga: Sangiorgina -

Pertegada, Pro Cervignano - Santamaria, Mariano - Virtus Corno; 1. AL: Turriaco - San Sergio; 2. AL: Begliano - Ronchi, Moraro - Lucinico.

JUTRI
Zarja Gaja (40 točk) - Piedimonte (52)

Vzhodno-kraška ekipa mora jutri nujno premagati moštvo iz Podgorice, če se hoče še uvrstiti v končnico prvenstva. Predsednik Robert Kalc sicer ni najbolj optimist, »saj smo v nedeljo izgubili odločilno srečanje proti Domiu,« je bil razočaran predsednik rumeno-modrih. Trener Moreno Noinis jutri ne bo imel na razpolago poškodovana Fratnika in Mihelčiča. Vsi ostali so nared za jutrišnje srečanje proti ekipi, ki je dejansko pravo presenečenje letošnje sezone. **Sodnik:** Giordano iz Vidma. **V prvem delu:** Piedimonte - Zarja Gaja 1:0.

OSTALI

Kras s »pepelko« Sovodenjci ciljajo na 40 točk

PROMOCIJSKA LIGA
Kras Koimpex (43 točk) - Isonzo (20)

Navijači repenskega društva pričakujejo proti zadnje uvrščenemu Isonzo gladko zmago. »Res je, v nedeljo (jutri op. ur.) moramo zmagati. Na žalost pa ne bomo nastopili v standardni postavi. Odsotni bodo: diskvalificirani Sau ter poškodovana Batti in Botta,« nas je opozoril pomožni trener Maurizio De Castro. Pod vprašajem je tudi Centazzo. **Sodnik:** Polo-Grillo iz Pordenona. **V prvem delu:** Isonzo - Kras 0:0.

1. AMATERSKA LIGA
Primorje Interland (19) - Ponziana (48)

»Če izgubimo še proti Ponziani, ki je sicer odlična ekipa in se bori še za sam vrh, potem bomo res izpadli iz lige,« je prepričan športni vodja Dean Štolfa, ki je še napovedal, da bodo rdeče-rumeni igrali na vse ali nič. Odsotna bosta poškodovana Pugliese in Davide Ravalico. **Sodnik:** De Reggi iz Vidma. **V prvem delu:** Ponziana - Primorje 4:3.

Sovodnje (37) - Ruda (19)
Sovodenjci so si kot dodatno motivacijo zadali cilj, da do konca prvenstva prekorajo mejo štiridesetih točk. Potrebujemo jih še tri. Če bodo premagali Rudo, bodo tako pomagali tudi Primorcu in Primorju v boju za obstanek. Sovodenjci bodo tokrat igrali brez kaznovanega Tomšiča, na klopi pa ne bo diskvalificiranega pomožnega trenerja Maurija. **Sodnik:** Maieron iz Tolmeča. **V prvem delu:** Ruda - Sovodnje 2:4.

Gallery (39) - Primorec (20)
Trener Oliviero Macor bo jutri na razpolago skoraj vse svoje varovance. Odsoten bo le kaznovani Mercandel. »Ta teden smo dobro trenirali in pomembno bo, da proti Galleryju iztrgamo vsaj točko,« meni trener Macor. **Sodnik:** Pico iz Vidma. **V prvem delu:** Primorec - Gallery 2:5.



»Dah ljubezni« danes s Tanjo

Čez 160 kotalkarjev in kotalkaric je včeraj v priredbi društva Jolly v dvorani na Čarboli uprizorilo zgodbo »Dah ljubezni«. Danes in jutri (ob 18. in 21. uri) bodo na vrsti druge ponovitve, danes pa bo v vlogi Vilenske kraljice nastopila večkratna svetovna prvakinja Tanja Romano

JADRANJE

Na Gardskem jezeru včeraj le ena regata

Tretji dan evropskega pokala v olimpijskih jadrlnih razredih an Gardskem jezeru je minil kot prva dva: skoraj brez vetra in v znamenju neprekinjenega deževja. Po odpovedi v četrtek so včeraj sicer spravili pod streho en plov, ki pa je bil na meji regularnosti. Čupina jadrca v dvosednem razredu 470 Simon Sivitz Košta in Jaš Farneti sta bila po dobrem začetku in kljub borbenosti žrtvi spremenljivega vetra in sta se morala v konkurenci 30 posadk zadovoljiti z 10. mestom. Skupno sta na 4. mestu, vendar pa se bojita, da ga bo po odbitkih težko obdržati. Na Gardskem jezeru nastopajo mnogi jadralci, ki bodo nastopili tudi na olimpijskih igrah v Pekingu, med njimi tudi »azzurra« Trani in Zandona, ki zaradi strganega špinakerja nista dokončala prve regate in na lestvici zaostajata za Čupino posadko.

HOCKEY IN LINE - A1-liga

Ključno gostovanje za ZKB Kwins

Za hokejiste openskega moštva ZKB Kwins je danes načel dan-D. Na gostovanju v Forliju pride zanje v poštev samo zmaga, kar je pogoj, da lahko še upajo na uvrstitev v »play-off«. V primeru zmage bi se poletovci približali Forliju na eno samo točko razlike, v zadnjem krogu pa jih čaka na papirju lažja tekma proti turinskim »zmajem«, Forli pa bo nastopil na vsekako težjem gostovanju pri »gusarjih« iz Civitavecchie. Skratka, danes bodo poletovci še sami krojili svojo usodo, prihodnji teden pa bo ta odvisna tudi od nasprotnikov. V tem neprijetnem položaju so se poletovci znašli zaradi nekaterih slabih nastopov v prvem delu. Zlasti neprebavljiv je bil poraz v Modeni, izgubili pa so tudi doma prav proti Forliju (4:3), kar je sploh bil njihov prvi poraz proti temu nasprotniku v dosedanjih petih prvoligaških dvobojih. V Poletovem taboru so prepričani, da bo tokrat vse drugače, saj bodo nastopili v popolni postavi, medtem ko so bili na Pikelcu proti Forliju močno okrnjeni.

Če bi openskim »konjem« naposled le uspela uvrstitev v play-off, bi se v prvem krog le-tega v tržaškem derbiju pomerili z Edero, če pa bi na koncu rednega dela običali na 9. mestu, bi jih čaka play-out dvboj s četrto uvrščenim moštvom iz A2-lige.

Vrstni red: Edera Belletti TS 55, Asiago Vipers 51, Milano 24 Quanta 46, Hockey Empoli in Diavoli Vicenza 37, Lions Arezzo 33, Pirati Civitavecchia 29, Libertas Forlì 23, ZKB Kwins 19, Draghi Turin 13, Invicta Modena 11, Milano 17 Rams 0.

Domači šport

DANES, sobota, 12. aprila

KOŠARKA

MOŠKA C1-LIGA - 20.30 v Trstu, 1. maj: Bor Radenska - Padova
MOŠKA C2-LIGA - 20.30 v Trstu; Don Milani. Santos - Jadran Mark
MOŠKA D-LIGA - 18.00 v Štandrežu: Atletismo - Breg; 20.00 pri Brišičkih: Kontovel - Drago
UNDER 15 DRŽAVNI - 17.30 pri Brišičkih: Jadran ZKB - Portogruaro
ŽENSKA C-LIGA - 20.45 v Gorici, UGG: Goriziana - Polet

UNDER 15 DEŽELNI - 16.00 v Štandrežu: Atletismo - Bor
NOGOMET

2. AMATERSKA LIGA - 16.00 na Opčinah, Ul. Alpini: Opicina - Breg

DEŽELNI MLADINCI - 17.00 v Križu: Vesna - Costalunga

ZAČETNIKI 11:11 - 16.00 Ervatti, pri Brišičkih: Pomlad A - Ponziana A

ZAČETNIKI 7:7 - 15.00 v Trstu, Villara: Cgs - Pomlad B; 16.15 v Krminu: Cormons - Juventina

ODBOJKA

MOŠKA C-LIGA - 18.00 v Trstu: CUS Trieste - Val Imsa; 20.00 v Sovodnjah: Soča Zadržna banka Doberdob Sovodnje - Faedis; 20.30 na Opčinah: Sloga Tabor Televita - San Vito

ŽENSKA C-LIGA - 20.00 v Villi Vicentini: Menokal - Sloga List

MOŠKA D-LIGA - 17.30 na Opčinah: Sloga - Fincantieri; 19.00 v Gorici, Slovenski športni center: Olympia Tmedia - Club Altura

ŽENSKA D-LIGA - 18.00 v Bui: Buia - Govolley Kmečka banka; 20.30 v Sutriu: Paluzza - Bor Breg Kmečka banka; 20.30 v Centi: Tarcento - Kontovel
1. ŽENSKA DIVIZIJA - 20.30 v Ronkah: Ronchi - Soča

UNDER 13 - 15.30 na Opčinah: Sloga M - Breg; 15.30 na Proseku: Kontovel - Altura B18.00 v Trstu, Ul. Pasteur: Padova - Sokol

NAMIZNI TENIS

ŽENSKA A2-LIGA - 16.00 v Asoli: Asola - Kras ZKB

MOŠKA C1-LIGA - 16.30 v Vidmu: CUS Udine - Kras GS Market

HOCKEY IN LINE

MOŠKA A1-LIGA - 18.00 v Forliju: Libertas Forlì - ZKB Kwins

JUTRI, nedelja, 13. aprila

KOŠARKA

UNDER 17 DRŽAVNI - 11.00 pri Brišičkih: Jadran ZKB - Sangiorgina

ZAČETNIKI - 9.15 v Trstu, Oberdan: Arcobaleno - Bor; 11.00 v Trstu, Oberdan: Azzurra Girls - Sokol

TENIS

MOŠKA B-LIGA - 9.00 v Pratu: Prato - Gaja
ŽENSKA C-LIGA - 9.00 na Padričah: Gaja - Cividale

NAMIZNI TENIS

MOŠKA D-LIGA - 10.30 v Zgoniku: Kras - Porcia

NOGOMET

ELITNA LIGA - 16.00 v Tržiču: Monfalcone - Juventina; 16.00 v Percottu: Union 91 - Vesna
PROMOCIJSKA LIGA - 16.00 v Repnu: Kras Koimpex - Isonzo

1. AMATERSKA LIGA - 16.00 Ervatti, pri Brišičkih: Primorje Interland - Ponziana; 16.00 v Sovodnjah: Sovodnje - Ruda; 16.00 v Vižovljah: Gallery - Primorec

2. AMATERSKA LIGA - 16.00 v Bazovici: Zarja Gaja - Piedimonte

DEŽELNI NARAŠČAJNIKI - 10.30 v Dolini: Pomlad - Monfalcone

DEŽELNI NAJMLAJŠI - 10.30 na Padričah: Pomlad - Union 91

NAJMLAJŠI 1994 - 10.30 v Trebčah: Pomlad - Monfalcone

ODBOJKA

2. ŽENSKA DIVIZIJA - 16.00 na Opčinah: Sloga - Kontovel; 19.00 v Trstu, 1. maj: Breg Bor ZKB - Altura

UNDER 18 MOŠKI - 10.00 v Vidmu: VBU - Olympia Terpin; 11.00 v Codroipu: Codroipo - Soča Gostilna Devetak; 16.30 v Cordenonsu: Cordenons - Sloga Multinvest

UNDER 16 MOŠKI - 16.00 na Opčinah: Sloga - Cordenons

UNDER 16 ŽENSKA - 11.00 v Ločniku: Lucinico Farra - Govolley Kinemax (finale)

UNDER 14 MOŠKI - 11.00 v Červinjanu: Cervignano - Ferstyle Olympia; 16.30 v Sovodnjah: Soča - Cordenons; 18.00 v Pradamanu: Il Pozzo - Sloga

Obvestila

ZSSDI razpisuje likovni natečaj namenjen učencem osnovnih, ter literarni natečaj namenjen dijakom nižjih srednjih šol s slovenskim učnim jezikom na temo športa z naslovom Drobci iz športnega sveta 2008. Rok za predstavitev prispevkov zapade 31. maja 2008. Podrobnejše informacije na www.zssdi.it.

ZSSDI vabi košarkarska društva na sejo komisije, ki bo v ponedeljek, 14. aprila, ob 20.30 v občinski telovadnici v Dolini.

MLADINSKI ODSEK SPDT prireja, v soboto, 12. aprila 2008 izlet za osnovnošolsko mladino v dolino Glinščice. Zbrali se bomo ob 9. uri pred gledališčem v Boljuncu. Prihod je predviden za 14. uro na zbirno mesto. Informacije in prijave na tel. 338 5953515 (Katja) ali na mladinski@spdt.org. Vabljeni!



TA TEDEN EDINOST PRED 100 LETI



Dramatično društvo se svojim zvestim gledalcem tokrat predstavlja z uprizoritvijo Enajsta zapoved. Večer je obenem častni poklon igralcu Marku Vebletu, ki je za to priložnost nastopil kar v štirih vlogah. »G. Veble je posebno učinkoval s komično tragiko in s smešno svečanostjo. K takej figuri se mu je jako dobro podala primerna jokava maska. Občinstvo ga je opetovano zelo simpatično pozdravljalo, ter mu po vsakem dejanju živo aklamiralo. Slavljencu sta bila poklonjena dva lovorjeva venca z drugimi darovi.« Kljub temu pa avtor članka ni povsem navdušen s končno podobo predstave. »Najbolje je še bilo drugo dejanje, ki je bilo precej živahno in uglačeno; v tretjem dejanju pa je celokupnost marsikje, posebno na koncu, dokaj trpela. Igralo se je ponek- je predolgočasno. Prepričani smo, da bo repriza te igre, ki je zelo zabavna, nudila ob sedanjih precej primernih in zadetih elementih zaokroženo in živahnih predstavo, kakor ima biti ob lastnosti take igre.

Oder je bil elegantno opremljen; potrebno krasno pohištvo je stavil naš trgovec gospod Jeraj blagohotno na razpolaganje.« Slovenska čitalnica v Škednju je imela pred časom svoj redni občni zbor. Tajnik Andrej Godina je v svojem poročilu predstavil njeno delovanje v zadnjem letu. Omenil je društveni izlet v Divačo in uspeli »Silvestrov večer«. V splošno zadovoljstvo je razodel, da šteje danes Slovenska čitalnica stosedemnajst »udov«. Knjižničar Lovro Godina je obvestil, da se je ponudba čitalniške knjižnice znatno povečala. Omenil je tudi časopise, na katere je čitalnice naročena: Edinost, Balkan, Novi list z Reke, Slovenski narod, Soča, Domovina, Naš list iz Kamnika, Naša Sloga, Narodni list iz Zadra, Privrednik, Slovan, Dom in svet, Ljubljanski zvon, Omladina, Slovenska matica, Hrvatska matica. Na predlog Marice Gregorčič se bo čitalnica naročila tudi na Svobodno misel.

TA TEDEN PRIMORSKI DNEVNIK PRED 50 LETI



Tržaško prebivalstvo se je te dni poklonilo spominu enainsedemdesetih talcev, ki so 3. aprila 1944. leta padli pod ognjem nacifašističnih brzostrelk. Okoli spomenika na openskem strelišču je bila zbrana množica, ko so predstavniki Neodvisne socialistične zveze, KPI in ZKM, Zveze partizanov ter Slovenske kulturno-gospodarske zveze položili vence k spomeniku, ki so ga že krasili številni šopki rož. Proslavo je otvoril domačin Lado Bratoš, za njim pa je spregovoril tovariš Franc Štoka, ki je v svojem govoru počastil spomin na padle žrtve in njihovo veličino. »Za njim je spregovoril dr. Pincherle, ki se je spomnil žalostnega 3. aprila, ko so talci, v skupinah po tri in tri, padali pod brzostrelkami nacističnih krvnikov. Toda to niso bile niti prve niti zadnje žrtve, je poudaril govornik, saj je v nas vseh še živ spomin na bazoviške žrtve, na proces proti Pinku Tomažiču in tovarišem ter drugim Slovencem in Hr-

vatom, ki so se borili in padli v borbi proti fašizmu. Toda na Opčinah niso bile žrtve samo Slovenci, med talci so bili tudi Italijani, tako da se je na tem mestu spojila kri enih in drugih, tako kot so bili njihovi živi tovariši združeni v skupni borbi proti istemu sovražniku.« Ob koncu je prisotne nagovoril še dolinski župan Dušan Lovriha, med številnimi predstavniki tržaških političnih strank in organizaciji pa je bil tudi konzul Federativne ljudske republike Jugoslavije v Trstu Duško Vujanovič. Po vsej Italiji se je med tem začela osemینštirideseturna enotna stavka v cementni industriji. Med stavkajočimi so tudi delavci cementarne Italcementi iz Žavelj. Do stavke je prišlo, ker delodajalci nočejo sprejeti delavskih zahtev po zvišanju prejemkov, periodičnih poviških ter zboljšanju delovnih odnosov. In to kljub temu, da se je produkcija cementa v zadnjih letih močno zvišala.

FILMI PO TV

Sobota, 12. aprila, TV Slo 2, ob 20. uri
29. ulica (29 street)
Režija: George Gallo
Igrajo: Danny Aiello, Anthony LaPaglia, Lainie Kazan

Resnična zgodba o Frankieju Pesceju iz Queensa, ki na božični večer na loteriji zadene 6 milijonov dolarjev. A namesto da bi bil srečen, je tako besen, da ga zaradi razgrajanja aretirajo. Policija zahteva pojasnilo in Frankieju ne preostane drugega, kot da pove svojo zgodbo. Sreča je bila na njegovi strani že ob rojstvu in ga ni zapustila niti ob odrasčanju v nevarnem delu New Yorka, polnem kriminala in pasti, v katere se je Frank pogosto zapletal ...

Ponedeljek, 14. aprila, Tv Slo 2, ob 22.50
Vzrok smrti (Cause of death)
Režija: Marc S. Grenier

Igrajo: Patrick Bergin, Maxim Roy, Joan Sevrance, Michael Ironside, Cas Anvar, Larry Day
Županovega nečaka najdejo mrtvega. Pravzaprav ga odkrije njegova žena Angela Carter. Sum kmalu pade tudi nanjo. Čeprav dokazuje svojo nedolžnost, jo kmalu zaprejo in nato obtožijo umora svojega moža. Primer se zdi nadvse jasen: žena ubije moža in tako pridobi ogromno premoženje iz zavarovalnine. Toda tožilcu Taylorju Lewisu, ki prevzame primer, se zadeva ne zdi tako samoumevna ...

Torek, 15. aprila, TV Slo 2, ob 22.45
Semenj ničevosti (Vanity fair)
Režija: Mira Nair

Igrajo: Gabriel Byrne, Angelica Mandy, Roger Lloyd-Pack in drugi
Britanski imperij je v razcvetu. V takem socialno političnem vzdušju dozori tudi Becky Sharp, sirota, hči angleškega slikarja in francoske pevke. Izušolana za vzgojiteljico, zapusti sirotišnico in se poda življenju naproti. Pogumna, bistra in razgledana si želi boljše prihodnosti in je pripravljena na vse, da jo doseže...

Torek, 15. aprila, Rai 2, ob 0.35
Rock star
Režija: Stephen Herek
Igrajo: Mark Wahlberg, Jason Fleming in Jennifer Aniston



Podnevi je Chris Cole zaposlen pri podjetju za kopirne stroje. Večere in noči pa preživlja kot vodja ansambla, ki hoče oponašati skupino Steel Dragon. Nekega dne dobi vabilo, da v skupini Steel Dragons postane glavni pevec. Zelo preprosto, neznanec iz malega mesta postane mega TV zvezda.

Sreda, 16. aprila, rete 4, ob 24. uri
Full metal jacket

Režija: Stanley Kubrick
Igrajo: Matthew Modine, Adam Baldwin, Vincent D'Onofrio
Izvrstna igralska zasedba se postavi v vrsto za Kubrickovo izjemno sago o vietnamski vojni in razčlovečenju, ki iz ljudi naredi izurjene morilce. Joker Animal Mother Gomer in Cowboy so nekateri izmed novincev, ki morajo izkusiti pekel urjenja pod strogim poveljstvom grobega narednika Hartmana. Akcija je divja, zgodba kruto neposredna, dialogi pa opremljeni z ostrim humorjem.

Četrtek, 17. aprila, rete 4, ob 21.10
Era mio padre (Road to perdition)

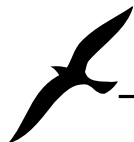
Režija: Sam Mendes
Igrajo: Jude Law, Daniel Craig, Paul Newman in Tom Hanks
Portret dveh družin, katerih usodo krojijo kompleksni in pogosto bojevitvi odnosi med očeti in njihovimi sinovi... ter sinovi in njihovimi očeti. Michael Sullivan je ubijalec in dela za irskega mafijaša v Chicagu. Gospod John Rooney je Sullivanov šef, ki ga je vzgojil kot lastnega sina. Zaradi ljubosumja in temovalnosti pride do tragedije in Sullivanovo življenje se preplete z njegovim delom, saj sta ubita njegova žena in mlajši sin Peter... (Iga)

NAŠA SLIKOVNA KRIŽANKA

REŠITEV V NASLEDNJI ŠTEVILKI NA STRANI PRIREDITEV

SESTAVIL LAKO	MERSKA ENOTA ZA ELEKTRIČNO MOC	KOZAŠKI POVELJNIKI	PRI ORANJU JAREK MED BRAZDAMA	DOLGOREPA TROPSKA PAPIGA	SLOVENSKI KIPAR BOSANSKEGA RODU BEGIĆ	... SILVIO PICCOLOMINI (PAPEŽ PIJ DRUGI)	DROG V KOZOLCU	FOTO KROMA	JEDRSKO RAZPADANJE, SEVANJE	PREBIVALKA ANTICNE LJUBLJANE	SLOVENSKI FILOZOF (FRANCE)	NEKDANJA RUSKA UMET. DRSALKA RODNINA	DEL LJUBLJANE	SKANDINAVSKO MOŠKO IME	LOŠČILO, PREMAZNO SREDSTVO	
ZGANI SLADKOR ZA BARVANJE PIJAC								OBUIJANJE STARIH ZGODB, OSEBNOSTI								
SLOVENSKA IGRALKA IDA KRAVANJA								NOVA CELINA								
VOJAŠKA BOLNIŠNICA								BLAGAJNISKI PRESEZEK ROD STEWART								
REKA V ETIOPIJI				FINSKI ARHITEKT AM. VESOLJNA AGENCIJA									TEZA OVOJNINE	NAŠ PODJETNIK KRAUS	MAMIN LJUBLJENEC	
PRISTANIŠČE V BOLGARIJI						NADA	GRŠKI FILOZOF BREME NA VOZILU									
ADA NEGRI			SREDSTVO ZA USPEH STROG IZPIT					ANTON ASKERC LEPOTNA RASTLINA			TRZAŠKI BOKSAR (TIBERTIO)	LJUBKOVAL. MOŠKO IME NASHA NOVI-NARKA PERTOT				
PALICA BOGA DIONIZA					VOJAŠKA FORMACIJA NIKOLAJ GOGOLJ					ITAL. POLITIK (FRANCO) KONICA, VRH						
BERI PRIMORSKI DNEVNIK	NAKODRANA VOLNENA TKANINA	PISATELJ FLEMING ČEŠKI KRALJ (PREMYSL)				IZLOZBA NAŠ PESNIK GRUDEN								PRIMOŽ TRUBAR	BOLEZENSKO IZLOČANJE SMOLE MLINSKI ŽLEB	
TROBILO, KORNET				IT. DRŽAVNIK (GIOVANNI) MESTO NA KITAJSKEM									PRALIK, PRAVZOR ANGL. BIFE (... BAR)			
KORALNI OTOK					DIVJI GOLOB STARA JAPONSKA PRESTOLNICA							VZDEVEK ZA JUVENTUS ROMAN EMILA ZOLAJA				
JUVENTUSOV MESTNI TEKMEC							JOLE NAMOR OBZALO-VANJE			REKA V AVSTRILI OKROGLO ŠTEVILO				KOSTA TODOROV ETIOPSKI KNEZ		BOLIVIJSKI POLITIK MORALES
SLIČICA NA RACUNALNISKEM ZASLONU						ZMESNJAVA, NERED JESSE OWENS					MESTO V SVICI ALDO RUPEL					MESTECE V AVSTRALJI KONEC POLOTOKA
KRAJ V ZGORNJI SAVINJSKI DOLINI								KITICA IZ OSMIH ENAJSTERCEV							IZOTOPSKI INDIKATOR	
KEMIJSKI SIMBOL ZA ERBIJ				HRAM, SVETIŠČE, TEMPELJ				OPRSJE PRI ŽUZELKAH						ARABSKI ŽREBEC		NORDIJSKI BOGOVI

SLOVARČEK - AKE = skandinavsko moško ime • EVO = bolivijski politik Morales • LINAN = mesto na Kitajskem • MIRSAD = slovenski kipar Begić • NILK = kraj v Avstraliji • OMO = reka v Etiopiji • VEBER = slovenski filozof



SLOVENSKI PROGRAM
Za Trst: na kanalu 40 (Ferlugi) in 64 (Milje)
Za Gorico: na kanalu 69 (Vrh Sv. Mihaela)
Teletekst: str. 316 - 342 - 343
18.40 Čezmejna TV: Primorska kronika
20.25 Mala Ceciljanka 2007: Otroško-mladinski Pevski Zbor Kraški cvet - Trebče
20.30 TV Dnevnik, sledi Utrip evangeli-ja
23.00 Čezmejna TV: Dnevnik Slovenija

6.10 Nan.: Baldini e Simoni
6.30 Aktualno: Sabato & Domenica - La tv che fa bene alla salute
10.20 Variete: ApriRai
10.40 Aktualno: Tuttobenessere
11.30 Aktualno: Occhio alla spesa - L'in-chiesta (**Alessandro Di Pietro**)



12.00 Variete: La prova del cuoco
13.30 Dnevnik
14.00 Aktualno: Easy Driver
14.30 Variete: Effetto sabato
17.00 Dnevnik
17.15 Aktualno: A Sua immagine
17.45 Dok.: Passaggio a Nord-Ovest
18.50 Kviz: L'eredità (vodi Carlo Conti)
20.00 Dnevnik in športne vesti
20.35 Kviz: Affari tuoi
21.15 Variete: Ti lascio una canzone
23.50 Nočni dnevnik
23.55 Glasba: Music 2008
0.20 Aktualno: Applausi
0.50 Nočni dnevnik

6.10 Aktualno: Dnevnik Si Viaggiare
6.20 Dok.: Il parco marino di Ras Mo-hammed
6.30 Aktualno: Il mare di notte
6.45 Variete: Mattina in famiglia
10.30 Aktualno: Sulla via di Damasco
11.15 Variete: Aprirai
11.25 Variete: Mezzogiorno in famiglia
13.00 Dnevnik
13.25 Šport: Dribbling
14.00 Variete: Scalo 76
17.10 Aktualno: Sereno variabile
18.00 Dnevnik in vremenska napoved
18.10 Nan.: Alias
19.50 Resničnostni šov: X Factor - La set-timana
20.25 Žrebanje lota
20.30 Dnevnik
21.05 Nan.: Senza traccia
22.40 Nan.: E-ring
23.30 Šport: Sabato sprint
0.15 Nočni dnevnik

7.00 8.45 Risanke
8.00 Variete: Il videogiornale del Fanta-bosco
9.00 Aktualno: Tv Talk
10.30 Aktualno: Art news
11.00 Dnevnik in rubrike
12.00 Dnevnik, šport in vremenska na-poved
13.20 Dnevnik: Mediterraneo
14.00 Deželne vesti in vremenska napo-ved in rubrike
14.50 Aktualno: Tg Ambiente Italia
15.50 Šport: Sabato sport
17.10 Vaterpolo: Italijansko prvenstvo
17.35 Nogomet: Magazine Champions League
17.50 Avtomobilizem: Formula 1

18.10 90. minuto: B liga
19.00 Deželne vesti in vremenska napo-ved
20.00 Variete: Blob
20.10 Variete: Che tempo che fa
21.30 Dok.: Speciale Superquark
23.20 Dnevnik
23.40 Dok.: Amore criminale

6.35 Dnevnik - Pregled tiska
6.50 Nan.: Vita da strega
7.45 Nan.: Amico mio
9.50 Aktualno: Vivere meglio
11.40 Nan.: Le ali della vita (i. S. Ferilli, 2. del)
13.30 Dnevnik in vremenska napoved
14.00 Aktualno: Sipario del tg4
15.00 Nan.: Wolf - Un poliziotto a Berli-no
16.00 Nan.. Detective Monk
17.50 Aktualno: Pianeta mare
18.55 Dnevnik in vremenska napoved
19.35 Nan.: Walker Texas Ranger (i. C. Norris)
21.30 Film: Accerchiato (akc., ZDA, r. R. Harmon, i. J.-C. Van Damme, R. Arquette)
22.25 Dnevnik in vremenska napoved
23.30 Nan.: Bones
0.30 Film: L'insonne (triler, Kanada, '01, i. S. Baldwin)

6.00 Dnevnik - Prima pagina
8.00 Jutranji dnevnik
8.50 Glasbena odd.: Loggione
9.20 13.40, 18.15, 0.00 Resničnostni šov: Grande Fratello
9.50 Variete: Maurizio Costanzo Show (pon.)
13.00 Dnevnik, okusi in vremenska na-poved
14.10 Resničnostni šov: Amici
16.00 Aktualno: Verissimo - Tutti i colo-ri della cronaca
18.50 Kviz: Chi vuol essere milionario (vodi Gerry Scotti)
20.00 Dnevnik in vremenska napoved
20.30 Variete: Striscia la notizia - La vo-ce della persistenza
21.10 Variete: La Corrida - dilettanti al-lo sbaraglio (vodi G. Scotti in M. Coppa)
0.30 Nonsolomoda 25...

7.00 Aktualno: Superpartes
6.55 13.00 Risanke
10.45 Nan.: Hannah Montana
11.15 Nan.: Più forte ragazzi
12.25 18.30, 20.00, 22.05 Dnevnik in vre-menska napoved
13.25 Šport: Grand Prix Moto
14.00 Motociklizem: Velika nagrada Por-tugalske (vaje)
17.05 Film: Scooby-Doo e il terrore del Messico (anim., ZDA, '03, r. S. Je-ralds)
19.00 Film: Piccolo grande amore (kom., It, '93, r. C. Vanzina, i. B. Snellen-burg)
21.00 Film: Un principe tutto mio II - Un matrimonio da favola (kom., ZDA, '06, r. C. Cyran, i. L. Mably, K. Hes-kin)
22.45 Športna odd.: Guida al campiona-to
0.00 Akualno: Pokermania

7.00 8.35, 12.00, 13.10, 16.40, 19.30, 20.30, 23.00, 1.30 Dnevnik
7.15 17.00 Risanke
8.00 8.30, 11.10 Buongiorno con Tele-quattro 2008: horoskop, svetnik dneva, vreme, pregovor
8.10 Storie tra le righe
8.50 Aktualno: A tu per tu (pisma Don Mazziju)
9.00 15.35 Dokumentarec o naravi
9.30 Udinesismi, il blog in tv
9.55 Talk show: Formato famiglia
10.45 Nan.: The flying doctors
11.15 Koncert klasične glasbe
12.05 Aktualno: Speciali - Fondazione Crup per il territorio
12.30 Rotocalco ADN Kronos
12.45 Aktualno: Conosciamo i nostri ospedali
13.30 Musa Tv, sledi Italia Economia
13.55 Košarka Snaidero passione basket
14.10 Aktualno: Qui Cortina
14.40 Alla scoperta dell'Università di Trieste

19.00 Aktualno: Musica, che passione!
19.55 Dnevnik, športne vesti
20.05 Aktualno: Campagna amica
20.55 Film: Il trenino di Natale - Holiday affair (kom., '96)
22.40 Eventi in provincia
23.30 Aktualno: Questa settimana vi par-lo di...
23.40 Glasba: Voci dal ghetto: Il flauto tragico

7.00 Aktualno: Omnibus Weekend
9.20 Aktualno: L'intervista
9.50 Glasbena odd.: Koncert
10.45 Film: Sansone contro i pirati (pust., It, '63, r. T. Boccia, i. K. Morris, M. Lee)
12.30 Dnevnik in športne vesti
13.00 Nan.: F/X
14.00 Film: Il cappotto di Astrakan (kom., It./Fr., '80, r. M. Vicario, i. J. Dorel-li, A. Ferréol)
16.00 Film: Un marito quasi perfetto (kom., ZDA, '96, r. N. Castle, i. E. DeGeneres, B. Pullman)
18.00 Film: Il Barone Rosso (vojn., ZDA, '71, r. R. Corman, i. J. Phillip Law, D. Stroud)
20.00 Dnevnik
20.30 Nan.: Otto e mezzo
21.10 Nan.: L'ispettore Barnaby
23.05 Dok.: Storia proibita
23.55 Variete: Markette Doppio Brodo
0.55 Nočni dnevnik

6.05 Kultura, sledi Odmevi
6.40 Evropa.si
7.00 Zgodbe iz školjke (pon.)
7.30 Male sive celice (pon.)
8.15 Otr. nan.: Sejalci besed (pon.)
8.40 Nad.: Harmonije Evrope: Švedska, 11/12 (pon.)
9.00 Kino Kekec: Kraljičin nos (2. del)
10.40 Polnočni klub: Živeti z alergijo (pon.)
12.00 Tednik (pon.)
13.00 Poročila, vremenska napoved in športne vesti
13.15 Debatna odd. za mlade: Tekma
13.50 Oddaja: Po sledeh gorskih levov
14.05 Kratki igrani film: Vodnjak želja
14.20 Film: Alinine sanje
15.55 17.20 Sobotno popoldne
16.00 O živalih in ljudeh
16.15 Labirint
17.00 Poročila, vremenska napoved in športne vesti
17.15 Ozare
17.25 Kraji in ljudje
17.35 Na vrtu
17.55 Popolna družina
18.05 Z Damijanom
18.40 Risanke
19.00 Dnevnik in vremenska napoved
19.20 Utrip
19.35 Vremenska napoved in športne vesti
19.55 Hum. nan.: Za zadnjim vogalom (7. del)
20.50 50 let televizije - Dušan Jovanović
21.50 Poročila, vremenska napoved in športne vesti
22.20 Hri-bar
23.25 Nad.: Rim
0.20 Film: Neprilagojeni

7.50 Skozi čas
8.00 50 let televizije: Tv dnevnik 12.4.1990
8.25 Slovenija predseduje - Na polovici (pon.)
9.20 Tarča (pon.)
10.50 Primorski mozaik (pon.)
11.20 Študentska (pon.)
11.40 Z glavo na zabavo, 3. oddaja (pon.)
12.05 Nad.: Absalonova skrivnost (nad.)
12.30 Glasbeni spomini z Borisom Kopi-tarjem (pon.)
14.50 Oddaja za razgibano življenje: Zdaj!
15.20 Olimpijski magazin - Pozdravljeni Peking
15.55 Rokomet: Kopenhagen - Cimos Koper, povratna tekma (polfinale pokala EHF, moški)
17.30 Manchester: SP v plavanju; kratki bazeni
20.00 Film: 29. ulica
21.40 Moda: Bleščica
22.10 Slovenski magazin - Slovenija sko-zi umetnost
22.40 Sobotno popoldne
0.55 Nad.: Strelice nasprotne usode (pon.)

13.45 Dnevni program
14.00 Čezmejna TV - TGR FJK - dežel-ne vesti
14.20 Euronews
14.30 Pogovorimo se o...
15.10 Sredozemlje
15.40 Košarka NLB - Magazin
16.10 Vsedanes aktualnost
16.40 Arhivski posnetki
17.30 Globus
18.00 Brez meje (program v slovenskem jeziku)
18.35 Vremenska napoved
18.40 Primorska kronika
19.00 Vsedanes - TV dnevnik, vremenska napoved, športne vesti
19.30 Verska oddaja: Jutri je nedelja
19.45 Vzhod - Zahod
20.00 Rokomet: Kopenhagen - Cimos Koper (pokal EHF, polfinale - moški)
21.30 Alter eco
22.00 23.45 Vsedanes - TV dnevnik
22.15 Glasb. odd.: In orbita
22.45 United strongman 2004
23.15 Vsedanes - Aktualnost
0.00 Čezmejna TV - Tv dnevnik v slo-venskem jeziku

10.30 Dnevnik in vremenska napoved
11.00 23.40 Video strani
16.30 Evropski večeri Lojzeta Peterleta - Dr. Jože Mahnič (pon.)
18.00 Čas za nas (pon.)
18.45 Med Sočo in Nadižo (pon.)
19.10 Settimana Friuli
19.40 22.00 Ne prezrite
19.50 Kulturni utrinek
20.00 Duhovna misel
20.15 Tedenski pregled
20.30 Sodobna umetnost (pon.)
21.00 Brez strehe na glavo z Rebeko Dremelj
22.10 Parada humorja 1. del

RADIO TRST A
7.00, 13.00, 19.00 Dnevnik; 7.20 Dobro ju-tro, vmes koledar in napovednik; 8.00 Po-ročila in deželna kronika; 8.10 Kulturni do-godki; 9.00 Vse najboljše iz Radioaktivne-ga vala; 10.00 Poročila; 10.10 Koncert: Can-tus Ensemble iz Zagreba; 11.10 '70-'80-'90; 12.00 Ta rozajanski glas; 12.30 Sobotni mix; sledi Napovednik; 13.20 Glasba po željah; 14.00 Poročila in deželna kronika; 14.10 Ne-diški zvon; 15.00 Mladi val; 17.00 Poročila in kulturna kronika; 17.10 Mladi izvajalci; 18.00 Mala scena: Feri Lainšček - Vrata; 19.20 Napovednik, sledi Večerni list; 19.35 Zaključek oddaj.
RADIO KOPER (SLOVENSKI PROGRAM)
6.30, 8.30, 9.30, 10.30, 13.30, 14.30 Poročila; 6.00-9.00 Jutro na RK, kronika, OKC ob-veščajo; 7.00 Jutranjik; 9.00-12.30 Sobota in pol; 12.00 Kulinarični kotiček; 12.30 Opol-dnevnik; 13.00 Glasba po željah; 14.00 Tor-klja; 14.45 Du jes?; 16.20 Oglašanja z ro-kometne tekme Kopenhagen - Cimos Koper; 17.30 Primorski dnevnik; 18.00-19.55 slov. nogometno prvenstvo Domžale-Hit Gorica; 20.00 Legende; 21.00 Indie ni Indija: Aljoša Mislej; 22.30 Podzemlje: metal, un-derground, hardcore, punk... zvoki.
RADIO KOPER (ITALIJANSKI PROGRAM)
6.15, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 13.30, 14.30, 16.30, 17.30, 18.30 Poročila; 7.15, 12.30, 15.30, 19.30 Dnevnik; 6.00 Almanah; 6.25 Drobci zgodovine; 8.05 Horoskop; 8.25 Pe-sem tedna; 8.40 Govorimo o...; 9.00 Vip ma-nie; 9.33 Sobota z vami; 10.00 Beatles for ever; 10.35 Prosa; 11.00 Smash, svet mladih; 12.15 Sigla single; 12.28 Vremenska napo-ved, prometne informacije, dnevnik; 13.00 Doma pri...; 13.33 Pesem tedna; 14.00 Slot parade - New entry; 14.35 Glasbena odda-ja; 15.00 Sigla single; 16.00 Ob 16-ih; 18.00 London Calling; 18.45 Extra extra extra; 19.28 Vremenska napoved in prometne in-formacije; 20.00 Smash; 21.00 Radio Ca-podistria večer; 22.00 Sobota z vami; 22.30 Italo heroes; 23.00 In orbita; 0.00 Pre-nos RS.

SLOVENIJA 1
5.00, 6.00, 6.30, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 14.00, 17.00, 18.00, 23.00, 0.00 Po-ročila; 6.45 Pogovor je odgovor; 7.00 Ju-tranja kronika; 7.40 Čitalnica; 8.05 Ringa-raj; 9.05 Sobotna raglja; 10.10 Kulturomat; 10.30 Gori, doli, naokoli; 11.30 Vonj po...; 12.05 Na današnji dan; 12.10 Ura slov. gla-sbe; 13.00 Danes do 13.ih; 13.20 Obvestila in osmrtnice; 14.30 Sobotno branje; 15.00 Radio danes, radio jutri; 15.30 DIO; 16.30 Razkošje v glavi; 17.05 Tedenski mozaik;

18.15 Sladkosled; 19.00 Dnevnik; 19.45 Lah-ko noč, otroci; 20.00 Sobotni večer; 21.30 Glasbeni vrtiljak; 22.00 Zrcalo dneva; 22.40 Za prijeten konec dneva; 23.05 Literarni nokturno; 23.30 Radijska igra.

SLOVENIJA 2
5.00, 6.00, 6.30, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 12.30, 14.30, 17.30, 0.00 Poročila; 19.00 Dnevnik; 5.30, 7.00 Kronika; 6.45, 8.20 Vre-menska napoved; 8.15 Dobro jutro; 8.45 Kulturne prireditve; 9.15 Na val na Šport; 9.35 Popevki tedna; 10.00 Sobotna akcija; 11.15 Zapis iz močvirja; 12.00 Moja sose-ska; 13.00 Do 13-ih; 14.00 Kulturni val; 14.45 Gost izbira glasbo; 15.10 RS napove-duje; 15.30 DIO; 16.00 Popevki tedna; 17.40 Športna oddaja; 18.45 Črna kronika; 19.30 Športna sobota; 22.00 Zrcalo dneva; 22.30 Glasba svetov.

SLOVENIJA 3
9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 0.00 Poročila; 7.00 Kronika; 7.25 Jutranjica; 8.00 Lirični utrinek; 10.05 Zborovski panopti-kum; 10.50 Skladba tedna; 11.05 Naši umetniki pred mikrofonom; 11.25 Oddal-jeni zvočni svetovi; 12.05 Arsove spo-minčice; 13.05 Kulturna panorama; 14.05 Gremo v kino; 15.00 Filmska glasba; 15.30 DIO; 16.05 Baletna glasba; 17.00 Operni koncert; 18.00 Izbrana proza; 18.30 V pod-večer; 18.30 Sergej Prokofjev: Kockar; 23.00 Slovenski koncert.

RADIO KOROŠKA
18.00-19.00 Od pesmi do pesmi, od srca do srca; Radio Agora: 10.00-14.00/18.00-2.00; Radio Korotan: 2.00-10.00/14.00-18.00 (105,5 MHz).

Lastnik:
Zadruga Primorski dnevnik d.z. - Trst
Izdajatelj:
Družba za založniške pobude
DZP doo z enim družabnikom
PRAE srl con unico socio
Trst, Ul. dei Montecchi 6, tel. 040 7786380, fax 040 7786381
Tisk: EDIGRAF srl, Trst
Odgovorni urednik: DUŠAN UDOVIČ
Redakciji: Trst, Ul. dei Montecchi 6, tel. 040 7786300, fax 040 772418
email: trst@primorski.it
Gorica, Ul. Garibaldi 9, tel. 0481 533382, fax 0481 532958
email: gorica@primorski.it
Dopisništva: Čedad, Ul. Ristori 28, tel. 0432 731190, fax 0432 730462
Celovec, Wulfengasse 10/H, tel. 0463 318510, fax 0463 318506
Internet: <http://www.primorski.it/>
Naročniško - prodajna služba
Trst, Ul. Montecchi 6, tel. 040 7786300, fax 040 772418
Gorica, Ul. Garibaldi 9, tel. 0481 535723 fax 0481 532958

Cena: 1,00 €
Naročnina za Italijo 280,00 €
Poštni t.r. PRAE DZP št. 11943347
Cena za Slovenijo: 0,80 € (191,71 SIT)
Letna naročnina za Koper 170 €
plačljiva preko DISTRIEST doo, Partizanska 75, Sežana, tel. 05-7342147, fax. 05-7300480
transakcijski račun pri banki SKB D.D. v Sežani, št. 03179-1009112643
Primorski dnevnik prejema neposredne državne prispevke po zakonu 250 z dne 9. avgusta 1990

OGLAŠEVANJE
Oglaševalska agencija Tmedia s.r.l.
www.tmedia.it
GORICA, ul. Malta 6
TRST, ul. Montecchi 6
KOMERCIALNI OGLASI
advertising@tmedia.it
Brezplačna tel. št. 800129452
Iz tujine +39.0481.32879
Fax +39.0481.32844
Cene oglasov: 1 oglasni modul (širina 1 stolpec, višina 29,2 mm) 35,00 €, finančni in legalni 92,00 €, ob praznikih povišek 20%
NEKOMERCIALNI OGLASI
oglasit@tmedia.it
Brezplačna tel.št. 800912775
Fax +39.0481.32844
Cene oglasov: mali oglasi 20,00 € + 0,50 € na besedo; nekomercialni oglasi, osmrtnice, sožalja, cestitke in zahvale po formatu. DDV - IVA 20%
Registriran na sodišču v Trstu št. 14 z dne 6. 12. 1948
Član italijanske zveze časopisnih založnikov FIEG

Primorski dnevnik je včlanjen v Evropsko zvezo manjšinskih dnevnikov MIDAS

Izdajanje Primorskega dnevnika podpira tudi Urad Vlade Republike Slovenije za Slovence v zamejstvu in po svetu.

Tekstov, fotografij in drugega gradiva, ki je bilo v kakršnikoli obliki poslano uredništvu, ne vračamo. Dostavljeno gradivo ne obvezuje uredništva oziroma založnika za objavo ali drugačno uporabo; za objavo člankov, ki jih posredujejo uredništvu, imajo avtorji pravico do morebitnega honorarja samo po predhod-nem dogovoru z založnikom.



Nashe kraje je dosegla atlantska fronta, za njo se bo jutri zadrževal razmeroma vlažen zrak. V ponedeljek bo dosegla naše kraje nova hladna vremenska fronta.

Nad večjim delom Evrope je še vedno obsežno območje nizkega zračnega pritiska. Nad naše kraje priteka v nižjih plasteh ozračja od vzhoda postopno hladnejši in še vedno vlažen zrak.

DOLŽINA DNEVA
Sonce vzhaja ob 6.24 in zatone ob 19.48
Dolžina dneva 13.24

BIOPROGNOZA
Vremenski vpliv bo obremenjen, veliko ljudi bo imelo z vremenom povezane težave; okrepljeni bodo tudi nekateri bolezenski znaki. Spanje v noči na soboto bo moteno. Priporočamo večjo previdnost.

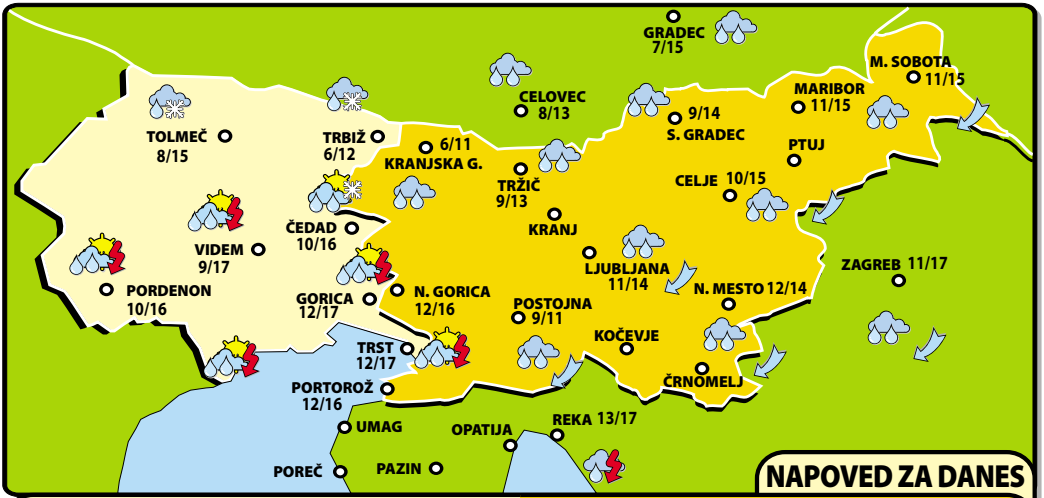
MORJE
Morje skoraj mirno, temperatura morja 11,2 stopinje C.

TEMPERATURE V GORAH °C
500 m11 2000 m1
1000 m9 2500 m-2
1500 m4 2864 m-4

UV INDEKS
Ob jasnem vremenu bo UV indeks sredi dneva v gorah 7,5; po nižinah 6,5; ob oblačnem vremenu ne bo presegel 3.

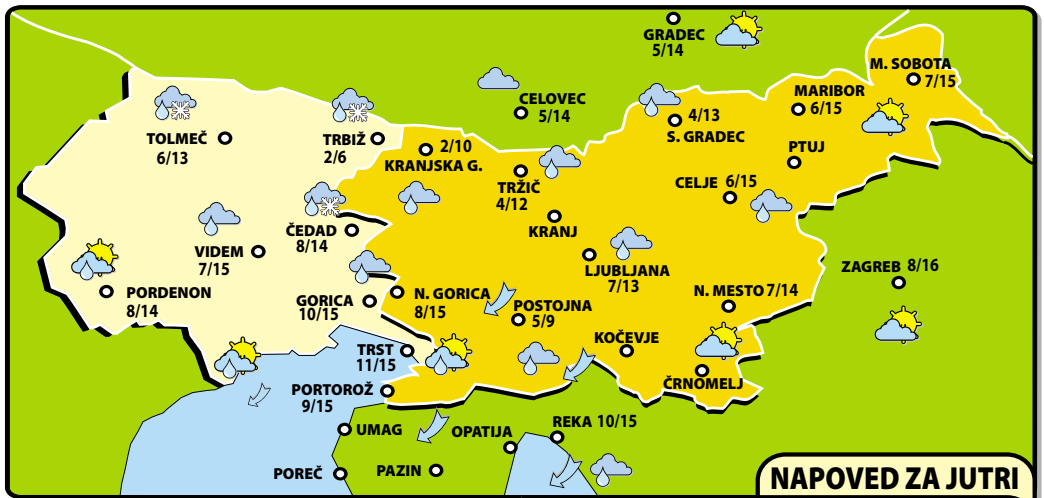
PLIMOVANJE
Danes: ob 10.53 najnižje -25 cm, ob 19.29 najvišje 24 cm.
Jutri: ob 1.52 najnižje -1 cm, ob 5.48 najvišje 5 cm, ob 12.48 najnižje -30 cm, ob 19.53 najvišje 32 cm.

Vremenska napoved Hidrometeorološkega zavoda R. Slovenije in deželne meteorološke opazovalnice ARPA OSMER



Povečini bo oblačno z močnimi padavinami, deloma nevihtami, ki bodo pogostejše v popoldanskih urah. Ponekod bodo padavine lahko obilne. Meja sneženja bo nad okrog 1800 m.

Oblačno bo s pogostimi padavinami, deloma plohami. Najmanj dežja o na severovzhodu in ob morju. Najnižje jutranje temperature bodo od 6 do 12, najvišje dnevne od 11 do 16, v vzhodni Sloveniji do 21 stopinj C.



Oblačno bo do pretežno oblačno z rahlimi krajevnimi padavinami. Meja sneženja bo nad okrog 1300 m. Možne bodo tudi posamezne plove. Zjutraj bo ob morju in v nižinah pihal šibak do zmeren severovzhodni veter.

Jutri bo spremenljivo oblačno, predvsem popoldne bodo krajevne padavine. V ponedeljek bo pretežno oblačno in sprva suho vreme. Čez dan bo od zahoda spet začelo deževati. Pihal bo jugozahodni veter.

MEDNARODNA VESOLJSKA POSTAJA - Yi So Yeon

Prva južnokorejska astronautka ponesla v vesolje domače specialitete



BAJKONUR - Prva južnokorejska astronautka Yi So Yeon, ki je ta teden s še dvema ruskima kozmonavtoma potela na Mednarodno vesoljsko postajo (ISS), je na odpravo vzela tipično južnokorejsko hrano, ki so jo v nekem korejskem inštitutu razvili prav v ta namen, saj mora biti hrana, ki gre v vesolje, povsem brez bakterij.

Kot je poročala francoska tiskovna agencija AFP, je med desetimi jedmi, ki jih je Yeonova vzela na ISS, kjer bo preživela dvanajst dni, med drugim cimetov čaj, priljubljena korejska jed kimchi in seveda rezanci. Danes bodo priredili celo zabavo, na kateri bo posadka uživala v pikantnih azijskih specialitetah.

Yeonova ni prva astronautka, ki je na kako odpravo odnesla domače specialitete. Prvi malezijski astronaut, Mušafar Šukor je konec ramadana lani praznoval s pogostitvijo posadke z vrsto malezijskih dobrot.

Yeonin poveljnik na tej misiji, Sergej Volkov, je pred odpravo povedal, da imajo dandanes astronauti na odpravah veliko izbiro hrane, medtem ko so v preteklosti sesali pasto iz tubic. (STA)

GLASBA - Francoski predsednik Sarkozy oboževalec glasbe Lennyja Kravitz

PARIZ - Glasbenik Lenny Kravitz je v pogovoru za francoski časnik Le Parisien izdal, da mu je francoski predsednik Nicolas Sarkozy poslal pismo, v katerem se navdušuje nad njegovim zadnjim albumom, poroča ameriška tiskovna agencija AP.

Sarkozy se je Kravitzu v pismu zahvalil za zgoščenko "It is Time for a Love Revolution" (Čas je za revolucijo ljubezni), ki mu jo je glasbenik poslal. Kravitz je bil polaskan, da si je Sarkozy ob svojem delu vzel čas, da je svoje pohvale zapisal v pismu, in med drugim naštel celo pesmi, ki so mu bile najbolj všeč. (STA)



Nicolas Sarkozy ANSA

DRAŽBA - Soproga francoskega predsednika Fotografijo Carle Bruni prodali za 91.000 dolarjev



NEW YORK - Akt Carle Bruni-Sarkozy, soproge francoskega predsednika Nicolasa Sarkozyja, ki je bila včasih manekenka, so na dražbi pri Christie's v New Yorku prodali za 91.000 dolarjev, torej okoli 58.000 evrov. Hiša Christie's je v četrtek zvečer sporočila, da je fotografijo, ki jo je leta 1993 posnel Michel Comte, kupil nek kitajski zbiratelj.

Posnetek izvira iz zbirke nemškega kolekcionarja umetnin Gerta Elfe-

ringa. Črno-bela fotografija prikazuje mlado Brunijevo v pozi, ki spominja na lik s slike Modeli Georgesa Seurata, z rokami, prekrizanimi pod trebuhom, in z golimi prsmi ter navznoter obrnjenimi stopali.

Christie's je fotografijo Carle Bruni sprva ocenil le na 3000 do 4000 dolarjev, vendar je voditelj dražbe zaradi velikega števila dražiteljev sklenil draženje začeti kar pri 10.000 dolarjih. (STA)